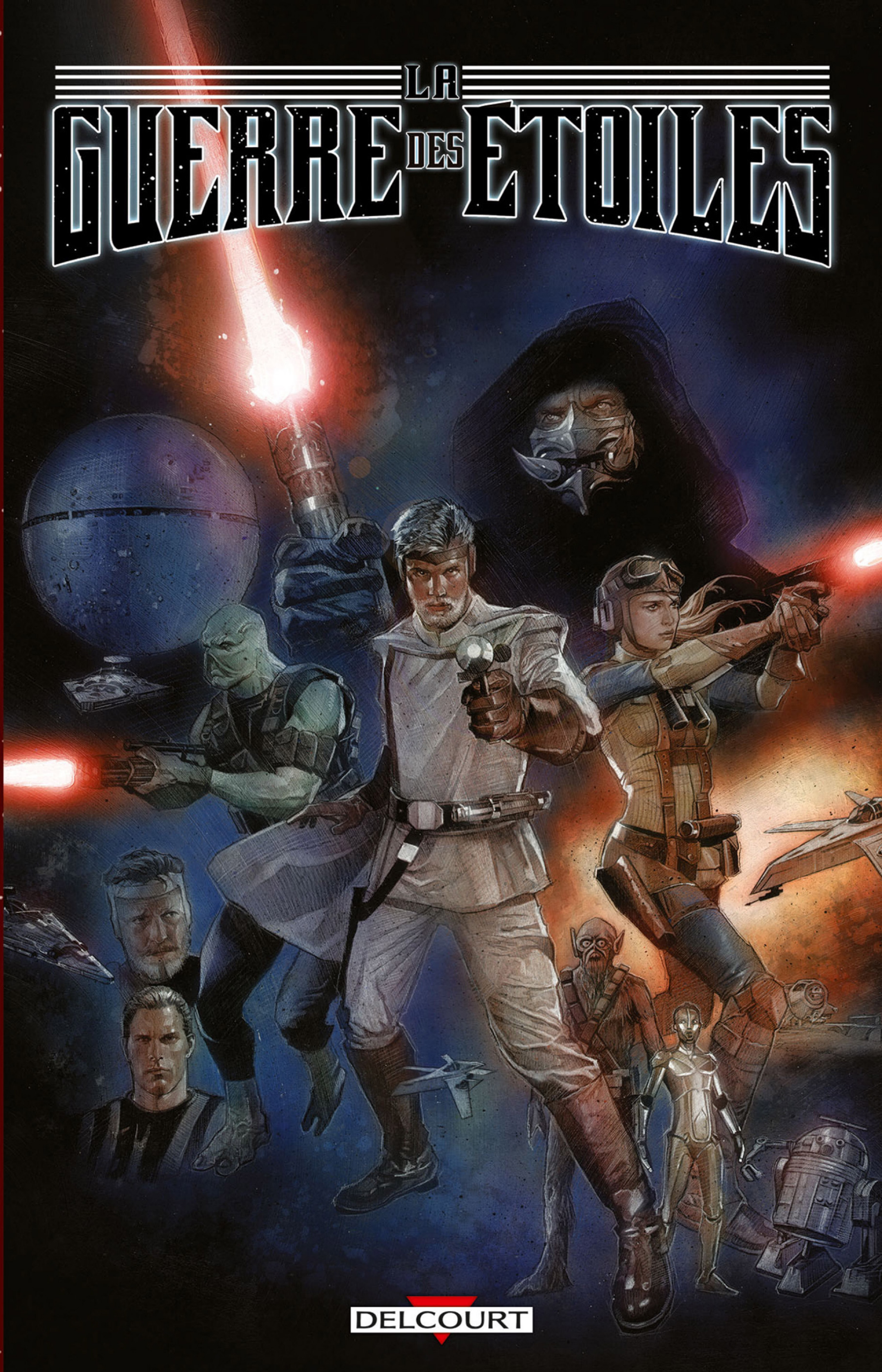
LA GUERRE DES ÉTOILES



DELCOURT

LA GUERRE DES ETOILES™

LA GUERRE DES ETOILES™

ADAPTÉ DU SCRIPT ORIGINAL
DU FILM DE GEORGE LUCAS

Scénario
JONATHAN W. RINZLER

Dessin
MIKE MAYHEW

Couleur
RAIN BEREDO

DELCOURT

PRÉFACE

En 1974, bien des années avant qu'un film appelé *Star Wars* change à jamais l'univers du divertissement grand public dans le monde entier, George Lucas mettait un point final au premier jet d'un récit qui s'intitulait alors *La Guerre des Étoiles*.

Ce script qui remonte aux origines du projet contenait déjà tous les éléments qui sont familiers aux fans de *Star Wars* : un Empire malfaisant, un garçon qui allait devenir un Jedi, un plus vieux et sage Jedi qui servait de mentor au jeune homme, une princesse en détresse… Et même un père qui était plus mécanique qu'humain. Tous ces éléments étaient en revanche assemblés de manière bien différente de celle que nous avons découverte à l'écran.

Pendant presque quatre décennies, cette version et cette vision originelle d'une galaxie située loin, bien loin d'ici, exista seulement sous la forme d'un script.

Jusqu'à aujourd'hui…

Jusqu'aux récents événements de LA GRANDE RÉVOLTE, les JEDI-BENDU étaient les guerriers les plus redoutés de l'univers. Pendant une centaine de milliers d'années, des générations de JEDI ont affiné leur science du combat en tant que gardes du corps personnels de l'Empereur. Ce furent eux qui jetèrent les bases de l'invincible FORCE STELLAIRE IMPÉRIALE, qui permit d'étendre L'EMPIRE aux quatre coins de la galaxie, de l'équateur céleste jusqu'au tréfonds de LA GRANDE CREVASSE.

Aujourd'hui, ces guerriers légendaires ont pour ainsi dire disparu. Un par un, ils furent pourchassés et exécutés en tant qu'ennemis du NOUVEL EMPIRE par une secte rivale de guerriers féroces et sinistres, LES CHEVALIERS DE L'ORDRE SITH.

SUR LA QUATRIÈME LUNE D'UTAPAU.

PAPA ! ILS NOUS ONT TROUVÉS !

PAPA ! NOUS DEVONS...

TERMINE TON EXERCICE, ***DEAK*** ! TU MANQUES ENCORE PLUS DE CONCENTRATION QUE TON FRÈRE !

COMBIEN SONT-ILS, ***ANNIKIN*** ?

UN SEUL, CETTE FOIS, PAPA. À BORD D'UN *BANTO 4*.

CE SITH DOIT ÊTRE HAUT GRADÉ POUR PILOTER UN TEL ENGIN, NOUS N'AURONS PEUT-ÊTRE PAS À RÉPARER NOTRE VIEUX VAISSEAU, APRÈS TOUT.ON Y VA.

MOI AUSSI !

TU AS LA RÉPONSE ?

C'EST LA MAXIME DE CORBET : ***"ÊTRE N'EST PAS AVOIR"***. ALLEZ, PAPA, J'AI BATTU ANNIKIN DANS DOUZE DISCIPLINES. JE SUIS AUSSI BON...

D'ACCORD, FISTON, VA T'ÉQUIPER.

YOUPI !

PAS DE TRACES, ET LE BI-COCKPIT N'EST PAS OUVERT. LES VERROUS INTERNES SONT EN PLACE...

IL VA FALLOIR ATTENDRE QU'IL SORTE... ?

C'EST UNE RUSE. EN FAIT, IL EST DÉJÀ SORTI.

RESTEZ CACHÉS ET SUR VOS GARDES. JE VAIS M'APPROCHER DE SON *BANTO* POUR L'ATTIRER. MIEUX VAUT PROVOQUER LE COMBAT QUE D'ATTENDRE UNE ATTAQUE SURPRISE.

IL AURAIT DÛ ME PRENDRE AVEC LUI. IL EST TROP VIEUX POUR DÉFIER L'ENNEMI DE CETTE FAÇON.

MAIS PAS ASSEZ VIEUX POUR OUBLIER QUE TU LE GÊNERAIS.

CACHE TON ARME, ELLE BRILLE COMME UN PHARE.

PAPA A ATTEINT LE *BANTO*...

VVVVVM!

AAGH !

ANNIKIN !

NOOON !

VVVSH!

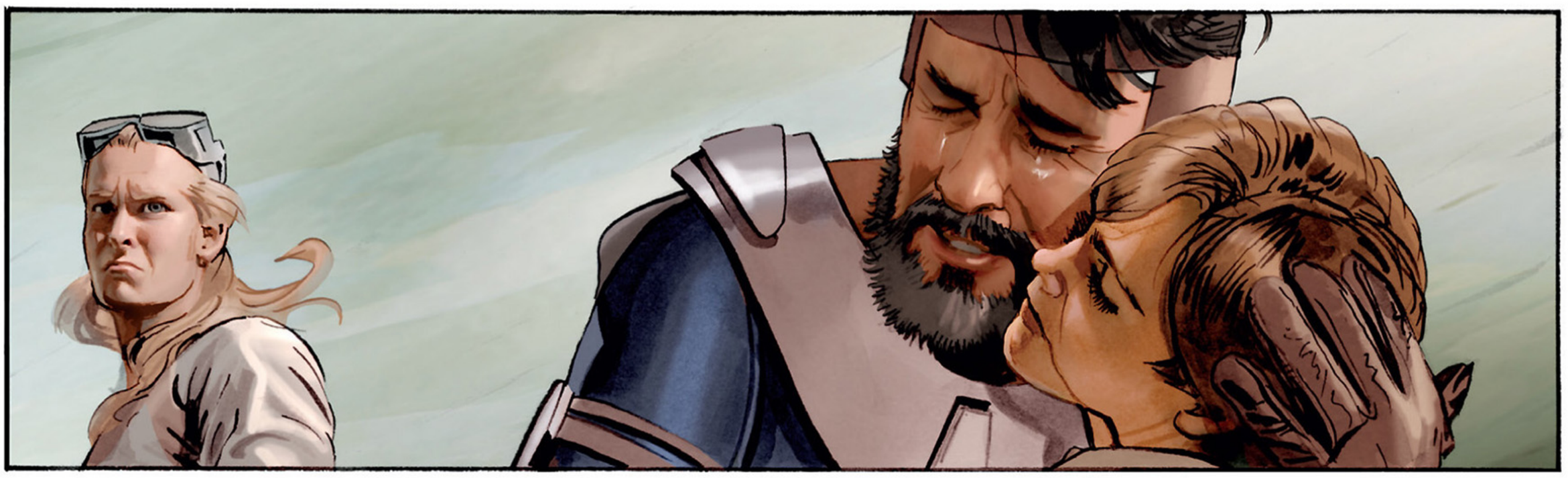
VV-VVMMM!

KZZAT!

UHNN...

ZWIIT!

PARDON...



METS LE CAP SUR AQUILAE, FILS.

À LA MAISON ?

NOUS AVONS BESOIN DE REPOS.

ALDÉRANDE, CAPITALE DU NOUVEL EMPIRE GALACTIQUE.

ALLEZ, LES GARS, C'EST LE MOMENT D'ÉPATER L'EMPEREUR. ROMPEZ LA FORMATION !

LES MOTEURS DES CROISEURS INTERSTELLAIRES IMPÉRIAUX RUGISSENT AU-DESSUS DE LA **PLACE DES DADORS**...

... OÙ L'EMPEREUR VA BIENTÔT S'ADRESSER À SES OFFICIERS MILITAIRES, À LA BUREAUCRATIE RÉGNANTE... ET AUX CURIEUX.

LA FOULE S'EST MASSÉE DÈS LE MATIN, VOTRE GRANDEUR. ELLE ATTEND VOTRE DISCOURS AVEC IMPATIENCE.

NE VOUS INQUIÉTEZ PAS, GOUVERNEUR HOEDAACK, MA ***PAROLE*** VA SATISFAIRE LEUR BESOIN DE FOI.

ET JE N'OUBLIERAI PAS D'OFFICIALISER VOTRE... PROMOTION.

DE LA BATAILLE QUI NOUS ATTEND DÉPEND LA SURVIE DE L'EMPIRE GALACTIQUE... DE CETTE BATAILLE DÉPEND LA CONTINUATION DE NOTRE CIVILISATION !

JAMAIS, DEPUIS LA RÉVOLTE DES JEDI, NOTRE DESTIN N'A ÉTÉ AUTANT MENACÉ.

CETTE CAMPAGNE SERA LA PLUS GRANDIOSE DE TOUTES ! IL NOUS FAUT CONQUÉRIR LE SYSTÈME AQUILÉEN, DERNIER FOYER DE SYMPATHIE POUR L'ODIEUSE ET ILLÉGALE SECTE JEDI !

J'AI PERSONNELLEMENT DEMANDÉ AUX AQUILÉENS DE SIGNER LE ***TRAITÉ DE L'ALLIANCE***. APRÈS DE LONGUES NÉGOCIATIONS, ILS N'ONT FAIT QUE PERSISTER DANS LEUR INDÉCISION.

ASSEZ DE ***TERGIVERSATIONS*** !

JE VIENS DE NOMMER LE GOUVERNEUR HOEDAACK AU POSTE DE PREMIER SEIGNEUR DU SYSTÈME AQUILÉEN ET DES TERRITOIRES VOISINS. CECI SERA LA FRONTIÈRE FINALE, L'ULTIME BRIQUE DE LA GRANDE MURAILLE DE L'EMPIRE GALACTIQUE.

LONGUE VIE À L'EMPEREUR !

MORT AUX JEDI !

TON VERRE EST VIDE, ANTILLÈS !

ÇA IRA, WHITSUN, J'AI ASSEZ BU.

BAIL, ÇA NE TE RESSEMBLE PAS DE REFUSER UN POT. PENSE À LA RÉPUTATION DES MARCHANDS GALACTIQUES !

ÇA SENT ***MAUVAIS.*** ILS ONT BLOQUÉ L'ASTROTRAFIC SUR TOUTE LA PLANÈTE, MÊME POUR LES FRÉGATES COMMERCIALES.

OUI, L'EMPEREUR NE VA MÊME PAS ATTENDRE LE REJET DU TRAITÉ POUR S'ATTAQUER AU SYSTÈME. JE DOIS FRANCHIR LE BLOCUS POUR PRÉVENIR..

OYEZ ! TOUS LES CAPITAINES ET PREMIERS OFFICIERS DE LA GUILDE DU COMMERCE...

... SONT TENUS DE NOUS SUIVRE AU MINISTÈRE DES TRANSPORTS !

TU PEUX TOUJOURS ESSAYER LES PIRATES, WHITSUN, MAIS SOIS PRUDENT...

... CE NE SONT PAS DES TENDRES.

HA HA ! VICTOIRE !

RÉJOUISSEZ-VOUS, MON CHER DARK VADOR !

NOUS NE SOMMES PLUS SOUS LE CONTRÔLE DES GRANDES FAMILLES.

IL VOUS RESTE À CONQUÉRIR LE SYSTÈME, GOUVERNEUR HOEDAACK.

UN SYSTÈME QUI NOUS APPORTERA DAVANTAGE DE RICHESSES SCIENTIFIQUES QUE TOUTES LES MAISONS DU TRIBUNAL.

ET IL NOUS SERA AISÉ DE PRENDRE LE CONTRÔLE DU DIRECTORAT.

NE SOUS-ESTIMEZ PAS LES ARMÉES D'AQUILAE. C'EST UN *JEDI* QUI LES DIRIGE.

LA SURVIVANCE DES JEDI N'EST QU'UN MYTHE.

GÉNÉRAL VADOR, SACHEZ QUE NOTRE ESTIMÉ MEMBRE SUPRÊME DU TRIBUNAL, ***VANTOS COLL***, AIME À CROIRE LA PROPAGANDE DONT USE L'EMPEREUR POUR AIGUILLONNER LA FOULE.

LE GÉNÉRAL SKYWALKER EST ***BIEN RÉEL*** !

QUAND JE SUIS ENTRÉ À LA COUR, IL ÉTAIT ***PREMIER GARDE DU CORPS*** DE L'EMPEREUR ! C'EST ***LUI*** QUI A MENÉ LA RÉVOLTE DES JEDI !

C'EST ***SEIG DARKLIGHTER*** QUI A MENÉ LA RÉVOLTE.

LA VOILÀ, LA PROPAGANDE ! MOI, J'AI ***VÉCU*** CES ÉVÉNEMENTS.

ET COMMENT SKYWALKER AURAIT-IL ÉCHAPPÉ AU MASSACRE ?

PAR SON INTEL-LIGENCE.

IL VIT TOUJOURS, JE LE SENS. CROYEZ-MOI... LA CONQUÊTE D'AQUILAE N'AURA RIEN DE FACILE.

LE PALAIS DE LUMYAIR, PRÈS DE LA VILLE DE CALVAS, FOYER DU ROI KAYOS ET DE LA REINE BREHA SUR LA PLANÈTE AQUILAE... ET CIBLE DES DESSEINS SINISTRES DE L'EMPEREUR.

SI LA GUERRE DEVAIT ÉCLATER, ZAVOS, VOS FRÉGATES CONTINUERAIENT-ELLES À NOUS RAVITAILLER ?

LE ROI PRÉSIDE UNE RÉUNION DU CONSEIL AQUILÉEN.

ROI KAYOS, LE SOUTIEN MORAL DES COMPAGNIES DU CHROME VOUS EST ACQUIS, MAIS HÉLAS...

... NOUS NE POUVONS VOUS APPORTER D'AIDE MATÉRIELLE. LES RESTRICTIONS COMMERCIALES DE L'EMPIRE NOUS L'INTERDISENT.

TOUT CECI EST UNE PERTE DE TEMPS ! NOUS NE POUVONS QU'ACCEPTER LE TRAITÉ ! EN CAS DE GUERRE, L'EMPEREUR N'AURA QU'À CLAQUER DES DOIGTS POUR ANÉANTIR NOTRE SYSTÈME.

LE GÉNÉRAL SKYWALKER SE BERCE D'ILLUSIONS S'IL CROIT POUVOIR MENER UNE RÉBELLION EFFICACE CONTRE...

COMTE SAN-DAGE, ***ASSEYEZ-VOUS.***

MESSIEURS, NOUS N'AVONS PAS AFFAIRE À UN SIMPLE RAID SUR NOS RESSOURCES. IL FAUT VOUS DÉCIDER AU PLUS TÔT.

UNE ***GUERRE*** NE SE DÉCIDE PAS À LA LÉGÈRE, GÉNÉRAL SKYWALKER. NOTRE ***SURVIE*** EST EN JEU.

NOTRE SURVIE EST MISE EN PÉRIL PAR VOS ***HÉSITATIONS***, SÉNATEUR NASH, ET LA GUERRE, C'EST MON MÉTIER. APPROUVEZ-VOUS MON PLAN DE DÉFENSE, TARKAN ?

MES FRÈRES DE SACERDOCE ET MOI ESTIMONS QU'UNE GUERRE CONTRE L'EMPIRE EST ENCORE DE L'ORDRE DU THÉORIQUE.

COMME TRAITÉ MILITAIRE, VOTRE PROJET N'EST PAS SANS MÉRITE, MAIS D'UN POINT DE VUE PRAGMATIQUE...

... LIVRER BATAILLE À L'EMPIRE EST UNE SOLUTION POUR LE MOINS FANTAISISTE.

COMTE SANDAGE, VOUS MÈNEREZ DÈS DEMAIN UNE DÉLÉGATION SUR ALDÉRANDE, POUR REMETTRE NOTRE RÉPONSE AU SUJET DU TRAITÉ.

D'ICI LÀ, J'AURAI PRIS MA DÉCISION. QUE LA...

PAPA ! PAPA !

BIGGS ET WINDY ! QU'Y A-T-IL, MES GARÇONS ?

LEIA S'EN VA !

TU DOIS LUI DIRE AU REVOIR !

AU REVOIR, MA FILLE BIEN-AIMÉE.

AU REVOIR, MÈRE, Ô MA REINE.

HÉ, TOUT DOUX, VOUS DEUX !

TU VAS TELLEMENT ME MANQUER, PAPA.

LE SEMESTRE PASSERA BIEN VITE. TU VAS T'AMUSER COMME UNE FOLLE, LEIA. IL Y A TANT DE CHOSES À APPRENDRE, LÀ-BAS...

... COMME JE *T'ENVIE*.

PUISSENT VOS ÉTUDES VOUS APPORTER LA PLÉNITUDE, PRINCESSE LEIA.

MERCI, GÉNÉRAL SKYWALKER.

HÂTEZ-VOUS. IL VOUS FAUT ATTEINDRE YUELL AVANT LA NUIT.

QUE LA FORCE DES AUTRES SOIT AVEC VOUS TOUS.

AQUILAE. LA SALLE D'OPÉRATIONS DE LA FORTERESSE SOUTERRAINE, SITUÉE SOUS LE PALAIS DE LUMYAIR.

MONTROSS !

DES NAVIRES ONT-ILS QUITTÉ LA PLANÈTE ?

À 2400 HEURES, UN BATAILLON COMPLET DE CROISEURS INTERSTELLAIRES A DÉCOLLÉ. ILS SEMBLENT AVOIR PRIS LE CAP D'ANCHORHEAD OU D'UN SYSTÈME VOISIN.

WHITSUN NE S'EST TOUJOURS PAS MANIFESTÉ ? CE N'EST PAS NORMAL.

TOUT CELA NE ME DIT RIEN QUI VAILLE...

CHEF ?

ON PASSE EN ÉTAT D'ALERTE.

ACCÈS INTERDIT ! VOUS DEVEZ ATTENDRE... ARGH !

MAIS... ARRGH !

VOUS NE POUVEZ PAAAAA...

HORS DE MON CHEMIN, PETIT !

KANE STARKILLER !

VIEUX RENARD ! JE CROYAIS QU'ON T'AVAIT EXÉCUTÉ...

C'EST CE QUE L'EMPIRE VEUT FAIRE CROIRE. J'ÉTAIS DANS LE SYSTÈME KESSIL. ET TOI, SKYWALKER... TOUJOURS À NETTOYER LES BOURDES D'AUTRUI ?

EH BIEN...

TU TE SOUVIENS D'ANNIKIN, MON FILS ?

IL TIENT DE SA MÈRE ! C'EST SI BON DE VOUS REVOIR ! MAIS OÙ EST... ?

OUI, QUEL PLAISIR DE SE RETROUVER ENTRE JEDI...

NOUS SOMMES SI PEU NOMBREUX, À PRÉSENT !

MESSIEURS, NOUS SOMMES EN ÉTAT D'ALERTE.

JE DOIS M'ENTRETENIR AVEC MES AMIS, MAIS TENEZ-MOI INFORMÉ DES ACTES DE CES CROISEURS !

J'AI BESOIN DE TON AIDE, LUKE.

JE FERAI TOUT...

... POUR UN ***FRÈRE JEDI***. DIS-MOI.

ENSEMBLE, NOUS AVONS AFFRONTÉ BIEN DES ÉPREUVES, MON AMI. MAIS ELLES PÂLISSENT EN COMPARAISON DES ***PERTES*** QUE J'AI SUBIES PAR LA SUITE.

TON PLUS JEUNE FILS, DEAK. JE...

L'EMPIRE NOUS A POURCHASSÉS D'UN BOUT À L'AUTRE DE LA GALAXIE...

... ET PLUS AUCUNE CACHETTE N'EST SÛRE. UN JOUR, ILS S'ATTAQUERONT À AQUILAE. JE VEUX QUE TU PRENNES MON FILS COMME APPRENTI PADAWAN. IL A L'ÉTOFFE D'UN JEDI.

JE L'ENTRAÎNE DEPUIS SA NAISSANCE. IL A ATTEINT LE CINQUIÈME NIVEAU. IL A PRIS PART AUX GUERRES CIVILES DE KESSIL ET COMMANDÉ L'EXPÉDITION DES HUBBLES DANS LES SYSTÈMES DU CÔNE.

C'EST UN BON GARÇON, LUKE.

ET UN FIER GUERRIER.

MON AMI, TU ME FAIS TROP D'HONNEUR. JE NE T'AI JAMAIS ÉGALÉ. POURQUOI N'ACHÈVES-TU PAS TOI-MÊME SA FORMATION ?

JE SUIS TROP VIEUX, LUKE. JE N'EN PEUX PLUS. FAIS-LE POUR MOI.

QUE T'ARRIVE-T-IL ? JE NE RECONNAIS PAS LÀ L'HOMME QUE J'AI CONNU.

PARCE QUE JE NE SUIS ***PLUS*** LE MÊME HOMME !

IL NE RESTE PLUS *RIEN* DE MOI, SI CE N'EST MA TÊTE ET MON BRAS DROIT !

PAPA...

JE SUIS NAVRÉ...

LUKE, JE SUIS MOURANT.

NON, C'EST *MOI* QUI M'EXCUSE. LA FATIGUE ME FAIT PERDRE LE CONTRÔLE...

ÉDUQUE MON FILS ! LES JEDI-BENDU *DOIVENT* SURVIVRE ! ET *SEUL* UN JEDI PEUT STOPPER L'EMPIRE.

NOUS SOMMES VIEUX, TOI ET MOI. UNE NOUVELLE GÉNÉRATION DE JEDI DOIT PRENDRE LE RELAIS.

ENSEIGNE À ANNIKIN LA VOIE DES JEDI, LA SAGESSE DE...

GÉNÉRAL ! NOUS AVONS REPÉRÉ QUELQUE CHOSE D'ÉNORME ! DE LA TAILLE D'UN ASTÉROÏDE OU D'UNE COMÈTE...

L'OBJET VIENT DU SYSTÈME D'ANCHORHEAD... ET IL SE DIRIGE DROIT VERS NOUS !

CHAPITRE 2

AQUILAE. LA SALLE D'OPÉRATIONS DE LA FORTERESSE SOUTERRAINE, EN DESSOUS DU PALAIS DE LUMYAIR.

VOUS ÊTES SÛRS QUE CE N'EST PAS UN BATAILLON ?

NON, C'EST UNE MASSE COMPACTE... AUSSI GROSSE QUE NOTRE TROISIÈME LUNE !

TROP GROSSE POUR ÊTRE ARTIFICIELLE, MAIS TROP LENTE POUR ÊTRE UNE COMÈTE.

ANALYSE ?

LA DISTANCE NE NOUS LE PERMET PAS ENCORE.

ALORS PRÉVENEZ-MOI QUAND VOUS AUREZ D'AUTRES RELEVÉS. JE SERAI AVEC LE ROI.

CAPITAINE ANNIKIN STARKILLER ! DORÉNAVANT, TU NE ME QUITTES PAS D'UNE SEMELLE.

AU REVOIR, PAPA.

OBÉIS AUX ORDRES, MAIS PENSE PAR TOI-MÊME.

QUE LA FORCE DES AUTRES SOIT AVEC TOI, FILS. ET AVEC TOI, LUKE.

PLUS TARD...

JE ME SOUVIENS DE NOTRE JEUNESSE... J'ÉTAIS SI TIMIDE.

VOS MAJESTÉS...

OH, LUKE. JUSTE À TEMPS POUR DÎNER.

KANE NE VIENT PAS ?

JE SUIS ICI POUR D'AUTRES RAISONS. PUIS-JE... ?

IL DOIT SE RENDRE À L'ASTROPORT DE ***GORDON*** POUR RETROUVER UN VIEIL AMI... L'URÉALLIEN YAN SOLO.

AQUILAE DEVIENT LE REFUGE DE TOUT UN CHACUN !

SEIGNEUR, CERTAINS FAITS ME PORTENT À CROIRE QUE L'ATTAQUE DE L'EMPIRE EST IMMINENTE.

LE TEMPS N'EST PLUS AUX DÉBATS NI À LA NÉGOCIATION.

QUELS FAITS ?

WHITSUN, NOTRE MEILLEUR AGENT, A DISPARU. IL Y A DES MOUVEMENTS DE TROUPES DANS LE SECTEUR 4 ET...

CE SOIR, JE PARS POUR AMSEL AFIN DE PARLER À L'ASSEMBLÉE RÉUNIE. JE VAIS DÉSAPPROUVER LE TRAITÉ D'ALLIANCE ET FAIRE PASSER VOS MESURES DE DÉFENSE.

PATIENCE. VOUS L'AUREZ, VOTRE CODE.

IL SERA PEUT-ÊTRE TROP TARD DEMAIN, SEIGNEUR. IL ME FAUT LE ***CODE DE LANCEMENT*** POUR DÉPLOYER NOS ASTRO-BATAILLONS AU PLUS VITE.

VOUS L'AUREZ, MAIS LÉGALEMENT. LA SÉPARATION DES POUVOIRS MILITAIRES EST UNE RÈGLE ESSENTIELLE. VOUS ÊTES UN AMI, LUKE, MAIS AUSSI UN ÉTRANGER DOTÉ D'UN GRAND ***POUVOIR.*** JE NE PEUX OUTREPASSER MES VŒUX, PAS PLUS QUE VOUS.

LE GÉNÉRAL... A FAIT DE MOI SON APPRENTI PADAWAN.

MESSIEURS ! L'ASTÉROÏDE A DISPARU DE NOTRE SCOPE-RADAR...

... SANS LAISSER DE TRACES !

PARDON, SEIGNEUR, MAIS JE DOIS M'ABSENTER. J'ATTENDRAI SAGEMENT VOTRE FEU VERT.

EUH... DÉSOLÉ ! À PLUS TARD !

ÇA N'A AUCUN SENS. UN OBJET SI GROS NE PEUT PAS DISPARAÎTRE SANS LAISSER DE TRACE. VÉRIFIEZ À NOUVEAU.

NOUS AVONS VÉRIFIÉ DIX FOIS...

FAITES-LE UNE ONZIÈME FOIS. ET OÙ EST STARKILLER ?!

EUH...

OH OH.

GÉNÉRAL SKYWALKER, À VOS ORDRES !

BIZZUZZZ

BRRRAAZZZ!

ASSEZ.

TU AS DE BONS RÉFLEXES, MAIS N'OUBLIE PAS...

... QU'UN JEDI PRATIQUE ***L'ASCÈSE***. TON PÈRE N'Y EXCELLAIT GUÈRE, CE QUI EXPLIQUE TA NAISSANCE. MAIS TOI, TU DOIS TE PLIER À LA DISCIPLINE DES ***BENDU***.

JE NE RECOMMENCERAI PAS, GÉNÉRAL. MAIS J'AI DES QUESTIONS AU SUJET DE...

GÉNÉRAL SKYWALKER, LE CAPITAINE WHITSUN VIENT D'ÊTRE TRANSFÉRÉ À L'INFIRMERIE !

J'ARRIVE.

IL EST CONSCIENT ?

PLUS OU MOINS. IL SE REMETTRA. QUELQUES BLEUS, BEAUCOUP DE FATIGUE...

GÉNÉRAL ! LA FORCE STELLAIRE IMPÉRIALE EST EN ROUTE... ILS VONT...

... NOUS ATTAQUER... AVEC... UNE IMMENSE FORTERESSE MOBILE... DU JAMAIS VU...

ILS APPARAÎTRONT SUR NOS ÉCRANS AU LEVER DU JOUR. MAIS ILS AURONT DÉJÀ LANCÉ L'ATTAQUE.

PRENDS L'AÉROGLISSEUR LE PLUS RAPIDE ET RENDS-TOI À CHATHOS. RAMÈNE LA PRINCESSE LEIA... ***SEULE.*** PASSE PAR LE GRAND RÉCIF, ET PRESSE-TOI !

"ON PASSE EN ALERTE ROUGE ! CONTACTEZ LE ROI PAR SCAN-COM, IL DOIT ÊTRE EN ROUTE POUR AMSEL."

"TANT QUE LE ROI NE NOUS AURA PAS DONNÉ LE CODE POUR ACTIVER LES ***ORDINATEURS DE GUERRE***, NOUS NE POUVONS QU'ATTENDRE."

OUBLIEZ VOS MALLES, PRINCESSE... LE TEMPS PRESSE !

MAIS CE SONT MES AFFAIRES ! JE...

ON N'A PAS LE TEMPS, JE VOUS DIS !

MAIS ENFIN, POUR QUI VOUS PRENEZ-VOUS ?

ET COMMENT OSEZ-VOUS ME TRAITER AINSI ? VOUS ALLEZ CHARGER MES MALLES ET FAIRE UNE PLACE POUR MA SERVANTE, OU MON PÈRE VOUS FERA DÉCAPITER !

DU CALME !

JE REFUSE D'ABANDONNER ALANA ! VOUS N'ÊTES QU'UN...

KRAK!

ELLE S'EN REMETTRA. JE L'EMMÈNE EN LIEU SÛR, COMME ON ME L'A ORDONNÉ. VOUS, PORTEZ SA CRÊTE ET FAITES COMME SI DE RIEN N'ÉTAIT, MAIS PRENEZ GARDE !

OU-OUI, MON-SIEUR..

TÔT, LE LENDEMAIN MATIN...

CHEF, NOUS SOMMES EN CONTACT AVEC LE ROI KAYOS !

JE SUIS UN JEDI BENDU !

NON, C'EST *MOI* !

ROI KAYOS, L'EMPIRE ATTAQUERA AU LEVER DU SOLEIL. MON AGENT EST REVENU AVEC DES PREUVES. J'AI BESOIN DU ***CODE*** !

JE VAIS DIRECTEMENT L'ENVOYER À L'ORDINATEUR. OÙ EST BREHA... ?

LA FAMILLE ROYALE EST EN SÉCURITÉ. J'AI ENVOYÉ STARKILLER AUPRÈS DE LA PRINCESSE.

JE FAIS DEMI-TOUR...

CHAUFFEUR, ON RETOURNE À CALVAS ! VITE !

À VOS ORDRES, MAJESTÉ !

UNE ÉTOILE À CET ENDROIT, LE MATIN ? C'EST LOUCHE...

THOOOM!!

P'PA ! QUE... ?

ON DIRAIT BIEN QUE LA GUERRE EST DÉCLARÉE, P'PA ! C'EST L'HEURE DE SONNER L'ALARME ET DE SORTIR NOS PISTOLASERS !

AVANT-POSTE DU SPATIOPORT D'AQUILAE, DANS LA VILLE DE GORDON.

ESCADRON DIABLE, À VOS CHASSEURS ! ESCADRON 1-A...

BOTTEZ-LEUR LE CUL JUSQU'À ALDÉRANDE !

ESCADRON DIABLE, DÉCOLLAGE !

SIX DE NOS CHASSEURS ONT DÉCOLLÉ DEPUIS GORDON. LES AUTRES SPATIOPORTS ONT ÉTÉ TOUCHÉS. ET NOUS N'AVONS PAS DE NOUVELLES DU ROI.

APPELEZ-LE. ET METTEZ-NOUS EN CONTACT AUDIO AVEC LES CHASSEURS.

VOUS AVEZ VU LA TAILLE DE CET ENGIN ?

IL ATTAQUE !

LES GARS, J'ESPÈRE QUE VOUS AVEZ FAIT LE PLEIN DE MUNITIONS, PARCE QUE CE BESTIAU-LÀ...

SILENCE, DIABLE SIX. GÉNÉRAL... ?

L'APPAREIL SEMBLE SE MOUVOIR À LA MANIÈRE D'UNE TRI-STATION OU D'UNE QUAD-STATION.

UTILISEZ LA DÉFENSE RANGER. VISEZ LES SAS ET LES AÉRATIONS.

BIEN REÇU, BASE. DIABLE DEUX, VÉRIFIE LES PLAQUES DE ROTATION.

ROGER, PATRON. JE DÉTECTE UN ÉCART DE SEUIL SUR LE GYRO 3.

DIABLE CINQ, TU T'EN CHARGES. ESCADRON DIABLE, PASSEZ EN FORMATION ÉTOILE 6. QUE LA FORCE DES AUTRES SOIT AVEC VOUS.

BIEN REÇU. BONNE CHANCE, DIABLE CINQ. QUE DIEU NOUS PROTÈGE.

À L'INTÉRIEUR DE LA FORTERESSE...

AAAHHH !

NOOOON !

GROUPE 11, RÉPAREZ CETTE FAILLE !

ÇA CHAUFFE, GÉNÉRAL ! ÇA SENT MÊME LE ROUSSI !

TENEZ LE COUP, DIABLE CINQ, TENEZ LE COUP ! ET GARE AUX TOURELLES...

VU ! NOUS RELEVONS DES INTERFÉRENCES...

JE N'AI JAMAIS VU UNE TELLE PUISSANCE DE FEU !

JE ME DIRIGE VERS L'AXE SUD, COORDONNÉES 0.394... ÇA ME PARAÎT ACCESSIBLE. DIABLE QUATRE, COUVRE-MOI !

DIABLE QUATRE, RECTIFIE LE TIR !

AGHH !

FAILLE DE LA COQUE DANS LE SECTEUR 2-A. ÉVACUEZ LE SECTEUR 1-7 !

C'EST DE LA FOLIE PURE !

DÉCIDÉMENT, CES VOYAGES COSMIQUES NE ME PLAISENT GUÈRE... NOUS ALLONS Y RESTER !

LES BOMBARDEMENTS SEMBLENT SE CONCENTRER SUR CETTE ZONE. LEUR INTENSITÉ DÉPASSE DE 0.4% LE MAXIMUM ADMIS PAR LA STRUCTURE, MAIS IL N'Y A PAS DE DANGER IMMÉDIAT.

BOOM!

"PAS DE DANGER IMMÉDIAT" ? IL TE MANQUE UN BOULON !

YEEEOOWHEEE !

BIEN JOUÉ, CHEWIE. ON SE RETROUVE AU POINT 2-0-1. DIABLE SIX, SUIS-NOUS.

MACE, L'HOLO-CARTE INDIQUE UN POINT FAIBLE SUR LE PORTAIL SUD, À 9.6... CONCENTREZ LE TIR SUR CES COOR-DONNÉES !

N-NOUS SOMMES TOUCHÉS !

BABS ! BABS, TU M'ENTENDS ? ÉJECTE-TOI !

TAS DE FERRAILLE DÉGÉNÉRÉ ! CESSE DE ME SUIVRE AINSI ! VA-T'EN !

ALLONS, PAUVRE PHILOSOPHE ÉCERVELÉ, CALME-TOI ! ET REPRENONS LE TRAVAIL... LA STRUCTURE VA TENIR LE CHOC.

QUE... ?

AAAAAHHHH !!

CENTRE DE COMMANDE DU GOUVERNEUR HOEDAACK, AU CŒUR DE LA FORTERESSE.

VOICI LE RAPPORT !

PRESQUE TOUTES LES COMMUNICATIONS SONT COUPÉES. VINGT-DEUX SECTIONS TRANSFORMATRICES ONT ÉTÉ DÉTRUITES. LA SITUATION EST SÉRIEUSE SUR TOUS LES NIVEAUX SUD, MAIS PAS INSURMONTABLE.

NE PRENEZ PAS CET AIR SOUCIEUX, GOUVERNEUR. MÊME UN JEDI NE POURRAIT PAS PÉNÉTRER CETTE FORTERESSE, ET NOUS AVONS PRESQUE ENTIÈREMENT DÉTRUIT LEUR FLOTTE.

SI CELA CONTINUE, NOUS RISQUONS DE DÉPASSER NOTRE BUDGET, GÉNÉRAL VADOR.

QUAND DEVONS-NOUS TOUCHER TERRE ?

BIENTÔT. DÈS QUE L'ATTAQUE AURA ÉTÉ BRISÉE.

GÉNÉRAL, LE SÉNAT A VOTÉ LA FIN DE LA GUERRE !

ILS NE PEUVENT RIEN APPLIQUER SANS L'AVAL DU ROI... CE QUI NOUS LAISSE UN PEU DE TEMPS. AVEZ-VOUS PU LE RECONTACTER ?

NON, GÉNÉRAL ! TOUTES LES COMMUNICATIONS AU SOL SONT COUPÉES.

ENVOYEZ QUATRE HOMMES DU TROISIÈME ESCADRON POUR ESCORTER LE ROI JUSQU'AU PALAIS. STARKILLER A-T-IL RAMENÉ LA PRINCESSE ?

NON. ET IL EST TRÈS EN RETARD.

N'OUVREZ PAS LE FEU AVANT D'AVOIR ATTEINT LE POINT 0.54 ! CHAQUE RAFALE DOIT COMPTER !

MOI, JE PARS ! CES EXPLOSIONS VIENNENT DU RÉACTEUR ! MA PREMIÈRE DIRECTIVE EST DE ME PRÉSERVER ! JE VAIS M'ÉJECTER AVANT QUE CETTE STATION EXPLOSE !

ABANDONNER NOTRE TRAVAIL ? CE SERAIT DE LA DÉSERTION ! CES NACELLES NE SONT PAS FAITES POUR NOUS ! C'EST INCONVENANT !

BOOM !

C'EST LA FIN ! ÉJECTION ! ÉJECTION !

ATTENDS-MOI !

OBJET EN APPROCHE... JE VAIS L'INTER-CEPTER...

INUTILE, CE N'EST QU'UNE CAPSULE.

NOUS AVONS PERDU DIABLE SIX...

NE PERDEZ PAS DE VUE LA CIBLE, MACE. LE TRANSFORMATEUR 03 EST LEUR RELAIS PRINCIPAL. DÉTRUISEZ-LE ET LA STATION SERA H.S.

ON Y VA.

: Classified
: BOE CUS
: 81.22 BG
: 65 TON
: 232 KP
: Redica

SEULS DEUX APPAREILS ENNEMIS DEMEURENT. JE PRÉDIS LA VICTOIRE D'ICI 0300 HEURES.

ALERTEZ LES FORCES D'INVASION.

OUI, MON-SIEUR.

LA PLANÈTE EST À NOUS. UNE GUERRE GAGNÉE EN TROIS HEURES. VOUS NE VOUS Y ATTENDIEZ PAS, MAIS JEDI OU NON, SKYWALKER EST VAINCU.

N'OUBLIEZ PAS QUE NOUS DEVONS CAPTURER L'HÉRITIÈRE DE LA COURONNE EN VIE. LE CLAN AQUILAE RÈGNE SUR CE SYSTÈME DEPUIS PLUS DE DIX MILLÉNAIRES. SON PEUPLE NE SUIVRA PERSONNE D'AUTRE.

NOUS AVONS REMPORTÉ UN PRIX PRESTIGIEUX POUR L'EMPIRE. LEUR TRÉSOR GÉNÉTIQUE... LE CLONAGE !

GÉNÉRAL ! LE CONVOI DU ROI A ÉTÉ DÉTRUIT À CALDIN. TOUS LES CORPS SONT CONTAMINÉS.

C'EST CE QUE JE CRAIGNAIS. JE DOIS PARLER À LA REINE. TROUVEZ UN PRÉTEXTE POUR ISOLER LE SÉNATEUR SANDAGE DANS SES QUARTIERS. OÙ SE TROUVE-T-IL... ?

ICI MÊME, GÉNÉRAL !

NOUS AVONS DÉJÀ COMMUNIQUÉ À L'EMPIRE NOS CONDITIONS DE PAIX, ET IL LES A ACCEPTÉES...

... LA GUERRE EST FINIE.

SÉNATEUR, LA GUERRE N'EST PAS FINIE. JE NE REÇOIS MES ORDRES QUE DE LA FAMILLE ROYALE.

MAIS LA REINE EST D'ACCORD. VOICI SON DÉCRET ÉCRIT, AUQUEL NOUS DEVONS OBÉIR IMMÉDIATEMENT. JE VOUS ORDONNE ***EN SON NOM*** DE CESSER L'ATTAQUE.

JE N'Y CROIS PAS...

TRAHISON ? RÉVOLUTION ? LE PEUPLE NE VOUS SUIVRA PAS, GÉNÉRAL, NI VOS TROUPES. JE VOUS SUGGÈRE D'OBÉIR.

ALORS, GÉNÉRAL... VOUS RENDEZ-VOUS ?

BASE UN À LEADER DIABLE. CODE NEUF ANNULÉ. ROMPEZ LA FORMATION ET RENTREZ À LA BASE. JE RÉPÈTE, RENTREZ À LA BASE. À VOUS.

MAIS ENFIN, CHEF... !

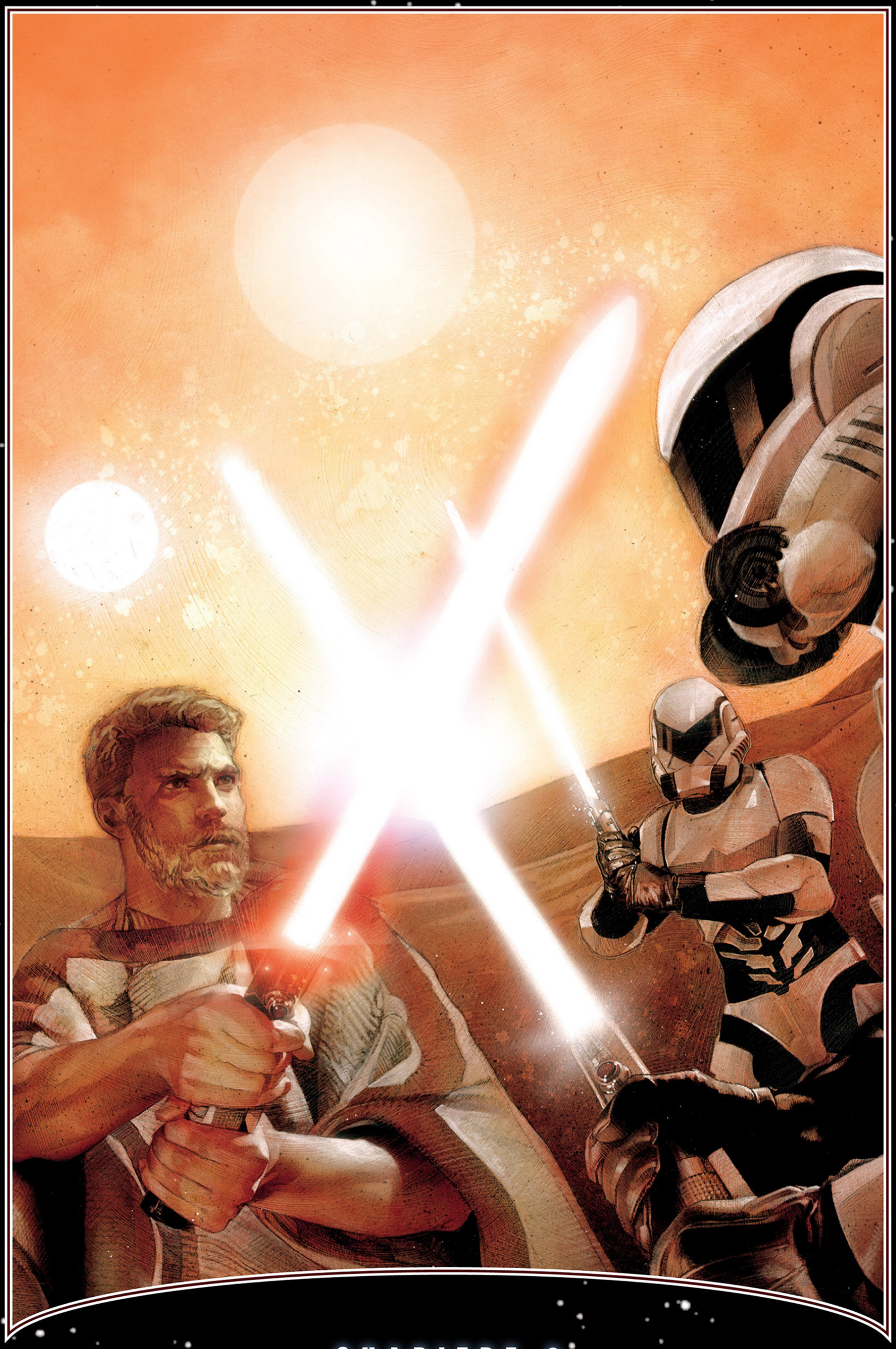
LA GUERRE EST TERMINÉE, LEADER DIABLE.

... BIEN REÇU.

NAVIGATEUR MORT... ÉJECTION... -›FZZZT !‹-

C'EST ÇA, LA "PAIX" QUE NOUS OFFRE L'EMPIRE ? HORS DE MA VUE !

PEU IMPORTE QUE CE SOIT DE LA TRAHISON... JE DIS QUE LA GUERRE NE FAIT QUE COMMENCER !



CHAPITRE 3

LANCÉE DEPUIS LA FORTERESSE SPATIALE, LA CAPSULE DE SISPÉO ET DÉDEUX SOMBRE VERS LA PLANÈTE AQUILAE.

C'EST DE LA DÉSERTION, SISPÉO... NOUS SERONS DÉTRUITS ! COMMENT EST-CE ARRIVÉ ?

TIENS ? VUS D'ICI, LES DÉGÂTS N'ONT PAS L'AIR CONSIDÉRABLES.

LE HANGAR PRINCIPAL DE LA FORTERESSE SPATIALE.

NOUS AVONS GAGNÉ CETTE GUERRE ! AINSI DÉBUTE UN NOUVEAU MILLÉNAIRE POUR L'EMPIRE... L'ÉCHO DE NOTRE VICTOIRE RÉSONNERA DANS TOUT L'UNIVERS.

AUJOURD'HUI, NOUS SCELLONS L'AVÈNEMENT DE L'EMPIRE. QUE L'INVASION COMMENCE !

AQUILAE. LA SALLE D'OPÉRATIONS, À L'INTÉRIEUR DE LA FORTERESSE SECRÈTE ET SOUTERRAINE DU GÉNÉRAL LUKE SKYWALKER.

AUCUN SIGNE DE STARKILLER OU DE LA PRINCESSE, GÉNÉRAL. CETTE ZONE A ÉTÉ FORTEMENT TOUCHÉE...

AQUILAE, DANS LA MER DE SABLE, PRÈS DES FRONTIÈRES DU JUNDLAND.

NOUS NE SOMMES PAS CONÇUS POUR ÇA ! TU N'ES RIEN QU'UN INTELLECTUEL AU CŒUR D'ARTICHAUT ! TES CRÉATEURS DEVAIENT ÊTRE DÉNUÉS DE TOUTE LOGIQUE !

PAR TA FAUTE, NOUS SOMMES DES DÉSERTEURS, ET ON NOUS ÉLIMINERA À VUE ! EN OUTRE, TU EMPRUNTES LA MAUVAISE DIRECTION !

TOUT CE SABLE DOIT TE... *WAAAH !*

J'EN AI SOUPÉ DE TOI, TAS DE FERRAILLE MYOPE ET UTILITAIRE !

VA OÙ ÇA TE *CHANTE !*

C'EST BLESSANT.

MAIS TU CESSERAS DE FONCTIONNER D'ICI UN JOUR.

PARCE QUE TU TE TROMPES DE DIRECTION, COMME TOUJOURS !

NE T'AVISE PAS DE ME SUIVRE EN APPELANT AU SECOURS ! JE T'ABANDONNE À TON SORT !

AINSI...

LE TERRAIN N'EST PAS IDÉAL...

QUE... ? ON DIRAIT UN X-33 AVEC...

OÙ EST TON MAÎTRE ?

TU PEUX PARLER ? COMMENT COMMUNIQUES-TU ?

TU ES DE FABRICATION KAROLLIENNE... ES-TU ENDOMMAGÉ ?

DITES, CAPITAINE...

... QUI EST VOTRE AMI ?

JE L'IGNORE. IL SEMBLE INCAPABLE DE PARLER. IL A DÛ ÊTRE ABÎMÉ LORS DU CRASH D'UN APPAREIL ENNEMI.

EMMENONS-LE...

"... IL SE PEUT QU'IL CONTIENNE DES INFORMATIONS UTILES."

OH NON.

SALE PETIT AVORTON ÉLECTRONIQUE... TOUT ÇA EST DE SA FAUTE ! DIRE QU'IL M'A FORCÉ À ALLER PAR ICI... MAIS IL NE S'EN TIRERA PAS MIEUX QUE MOI !

QUE... ?

SERAIT-CE... UN VÉHICULE ?

À NOTRE RETOUR, MON PÈRE VOUS FERA COUPER EN TRANCHES.

ET JE FERAI PÉTRIFIER VOS YEUX POUR M'EN FAIRE UN COLLIER.

VOTRE DOUCEUR N'A D'ÉGALE QUE VOTRE BEAUTÉ, ALTESSE. N'OUBLIEZ PAS QUE J'AI DES ORDRES...

QUE... ?

AU... *AU SE-COURS !*

SI VOUS VOUS ARRÊTEZ POUR RECUEILLIR CHAQUE CRÉATURE ABANDONNÉE, NOUS NE RENTRERONS JAMAIS... !

IL FAUT L'AIDER !

TIENS, TU AS RETROUVÉ TA LANGUE, MON BONHOMME ?

ET *TOI*, D'OÙ VIENS-TU ?

NOUS SOMMES TOMBÉS DE LA STATION 629-PR 1.

C'EST UNE STATION DE CLASSE "M", PAS UN BÂTIMENT CONVENTIONNEL.

MOI, JE M'APPELLE ZED SISPÉO, INTERPRÈTE DES DONNÉES CYBORG. J'APPRÉCIE VOTRE GRANDE BONTÉ.

FORMIDABLE. BON...

"... ET SI NOUS REPARTIONS ?"

ON VA SE REPOSER DANS CE CANYON.

ENFIN ! CE TRANSPORT EST LE BIENVENU, MAIS J'AI LES ARTICULATIONS GRIPPÉES.

MOI, JE ME SENS INFESTÉ PAR LE SABLE. JE PEUX À PEINE BOUGER.

COMME CE DÉSERT EST SINISTRE ! NOUS SOMMES FAITS POUR SOUFFRIR.. VOILÀ NOTRE LOT.

MESSIRE, SAURIEZ-VOUS... ?

OÙ SONT-ILS PASSÉS ? ILS ONT DISPARU...

PEUT-ÊTRE LES A-T-ON ATTAQUÉS ? JE RESSENS UN DANGER !

PLUS VITE, TRAÎNARD !

L'ENTRÉE SECRÈTE EST PAR ICI.

J'ESPÈRE QUE VOUS SAVEZ CE QUE VOUS FAITES...

KRIK-KRRRRRR

VOUS ALLEZ VOIR QUI COMMANDE, DÉSORMAIS...

GÉNÉRAL, FAITES-MOI LE PLAISIR DE CORRIGER CE... CE *BARBARE* !

IL EST LE PIRE...

J'AI REÇU VOTRE MESSAGE, PRINCESSE LEIA. MAIS VOTRE PÈRE, LE ROI, EST MORT...

... LORS D'UNE ATTAQUE ENNEMIE. JE SUIS NAVRÉ.

... LORS D'UNE ATTAQUE ENNEMIE. JE SUIS NAVRÉ.

ET... MA MÈRE ET MES FRÈRES ?

LA REINE EST ICI, SAINE ET SAUVE, AINSI QUE VOS FRÈRES. ILS SONT TOUS DANS LA GRANDE SALLE.

PLUS TARD, DANS LA SALLE DU TRÔNE DE LA FORTERESSE CACHÉE, LA REINE BREHA PRÉSIDE UNE RÉUNION IMPORTANTE...

LE SÉNAT EST CORROMPU.

IL NE PEUT RÉGNER SANS VOTRE ACCORD.

JE NE SUIS REINE QUE PAR ALLIANCE. MES PRÉROGATIVES SONT MORTES AVEC LE ROI. DÉSORMAIS, LEIA EST LA VÉRITABLE REINE.

ELLE DOIT ÊTRE PROTÉGÉE, ET LA LIGNÉE PRÉSERVÉE !

GÉNÉRAL, VOUS DEVEZ ESCORTER LEIA ET SES FRÈRES DANS LE SYSTÈME OPHUCHI. ILS Y SERONT EN SÛRETÉ. CAR LES COMPAGNIES DU CHROME D'OPHUCHI...

... ONT ACCEPTÉ DE VOUS FOURNIR ASSEZ D'HOMMES ET DE NAVIRES POUR ASSURER LA MONTÉE DE LEIA SUR LE TRÔNE.

JE SUIS TROP ÂGÉE POUR UN VOYAGE SI LONG... ET DIFFICILE. L'EMPIRE CONTRÔLE DÉJÀ LES VILLES-SPATIOPORTS. ET JE DOIS M'OCCUPER DE L'ÉVACUATION DE NOTRE PALAIS.

MÈRE, TU NE DOIS PAS RESTER !

POUR CELA, IL FAUDRAIT QUE LA NOUVELLE REINE VOYAGE INCOGNITO, SANS RIEN LAISSER TRANSPARAÎTRE DE SA CONDITION... ET QU'ELLE OBÉISSE À MES ORDRES. J'IGNORE SI ELLE L'ACCEPTERA.

NE PRÉSUMEZ PAS DE MES CAPACITÉS ! SI C'EST NÉCESSAIRE, JE LE FERAI !

ALORS, PARTEZ. ET QUE LA FORCE DES AUTRES SOIT AVEC VOUS.

MÈRE...

MONTROSS, LE CAPITAINE WHITSUN EST-IL REMIS ?

OUI, EN PLEINE FORME !

BIEN ! J'ATTENDS SON RAPPORT À 0300 HEURES. IL ME FAUT DEUX VÉHICULES, DES PROVISIONS POUR DEUX JOURS, DES PASSEPORTS ET DES ARMES.

ET CONTACTEZ YAN SOLO AU SPATIOPORT DE GORDON. JE DOIS LUI PARLER. *VITE !*

YAN SOLO ? BIEN, CHEF !

AQUILAE, SPATIOPORT DE GORDON.

LA VILLE DE GORDON NE PRÉSENTE GUÈRE D'INTÉRÊT, GOUVERNEUR HOEDAACK.

DARK VADOR, VOUS AVEZ BIEN ŒUVRÉ. QUAND PENSEZ-VOUS POUVOIR VOUS EMPARER DE LA FAMILLE ROYALE ?

J'AI DÉJÀ ENVOYÉ UNE EXPÉDITION EN DIRECTION DE LEUR BUNKER SOUTERRAIN. ILS DEVRAIENT Y ARRIVER AVANT LA NUIT... DU MOINS, SI L'ON PEUT COMPTER SUR CE COMTE SANDAGE.

ON PEUT TOUJOURS COMPTER SUR LES *AMBITIEUX*... POUR TRAHIR CEUX QUI DÉTIENNENT LE POUVOIR.

LES DROÏDES NOUS ACCOMPAGNERONT. ILS EN SAVENT LONG SUR LA FORTERESSE SPATIALE... ILS NOUS SERONT UTILES.

ET DIGNES DE CONFIANCE ?

EH BIEN, ILS SONT PROGRAMMÉS POUR NE JAMAIS NUIRE À UN ÊTRE VIVANT, ET POUR RÉPONDRE AUX QUESTIONS DE N'IMPORTE QUI. EN CONSÉQUENCE, NE LEUR CONFIE AUCUN SECRET D'IMPORTANCE.

JE SUIS ZED SISPÉO, INTERPRÈTE DES DONNÉES CYBORG. J'APPRÉCIE VOTRE GRANDE BONTÉ.

DÉDEUX HAIRDEUX, SOUDEUR-MONTEUR.

SALUTATIONS. JE SUIS LUKE, INGÉNIEUR AGRONOME. VOUS ALLEZ NOUS AIDER À INSTALLER UNE STATION-GORTA SUR BANTH.

LES VOILÀ !

BONTÉ GRACIEUSE !

QUE ***SIGNIFIE*** TOUT CECI ? ***OÙ*** ALLEZ-VOUS ?!

COMTE SANDAGE.

NOUS EMMENONS LA PRINCESSE LEIA ET LES JUMEAUX EN LIEU SÛR, SELON LE VŒU DE LA REINE.

L'EMPIRE ASSURE LEUR PROTECTION. ILS DOIVENT RESTER !

JE NE ME ***FIE PAS*** À L'EMPIRE.

GÉNÉRAL, VOUS ÊTES ALLÉ TROP LOIN. ***ARRÊTEZ-LES !***

VVVVM!

CHAUD DEVANT !

MONTEZ, GÉNÉRAL !

VERS LA FALAISE, WHITSUN ! L'ARMÉE DE L'EMPIRE NE DOIT PAS ÊTRE LOIN...

PEU APRÈS...

QUAND L'AUTO-DESTRUCTION DOIT-ELLE SE DÉCLENCHER ?

THOOOM!

LA FORTERESSE CACHÉE N'EST PLUS. LES IMPÉRIAUX NE TROUVERONT QUE DES DÉCOMBRES ABANDONNÉS.

ET QUE VONT-ILS FAIRE, APRÈS ÇA ?

ILS NE CESSERONT PAS DE NOUS RECHERCHER...

"... LES VOICI QUI SE DÉPLOIENT DEPUIS LE SPATIOPORT D'ANACHORE..."

"... CE QUI SIGNIFIE QU'ILS CONTRÔLENT TOUTE LA ZONE QUI LE SÉPARE DU SPATIOPORT DE GORDON."

"LES CONTOURNER PRENDRAIT TROP DE TEMPS. IL VA FALLOIR ATTENDRE QU'ILS PASSENT."

AILLEURS...

BIENVENUE, *PRINCE VALORUM* ! VOS EXPLOITS SONT LÉGENDAIRES.

IL Y A LONGTEMPS QUE JE SOUHAITAIS RENCONTRER UN *CHEVALIER DE L'ORDRE SITH*. SI JE PUIS VOUS AIDER EN QUOI QUE CE SOIT, SACHEZ QUE CETTE BASE EST À VOTRE DISPOSITION.

MERCI, GÉNÉRAL VADOR. J'AI BESOIN D'UN ACCÈS À VOTRE BATTERIE D'ORDINATEURS ET AU RÉSEAU DE COMMUNICATIONS, AINSI QUE D'UN POSTE DE COMMANDE.

TOUT DE SUITE !

JE VAIS AUSSI VOUS FOURNIR TOUTES NOS DONNÉES CONCERNANT LE GÉNÉRAL SKYWALKER. SON REPAIRE S'EST AUTODÉTRUIT, MAIS NOUS PENSONS QU'IL N'ÉTAIT PAS SUR LES LIEUX.

CROYEZ-VOUS QU'IL S'AGIT D'UN AUTHENTIQUE JEDI ?

SI TEL N'ÉTAIT PAS LE CAS, JE NE SERAIS ***PAS*** ICI.

LA TRAQUE COMMEN-CERA...

"... À L'AUBE."

OÙ EN EST VOTRE RÉSERVE D'ÉNERGIE ? J'EN SUIS À -4.

TROP BASSE POUR T'EN TRANS-FÉRER.

IL Y A UNE STATION ÉNERGÉTIQUE À DEUX HEURES. LES FORCES D'OCCUPATION ONT DÛ S'EN EMPARER, ALORS CACHE TES GALONS ET TES ARMES... MAIS GARDE-LES À PORTÉE DE MAIN.

SALUTATIONS... ! IL Y A QUELQU'UN ?

JE NE PIGE PAS...

Y A RIEN À PIGER, WHITSUN. LA STATION EST ABANDONNÉE...

PAS TOUT À FAIT...

ILS ONT DÛ RÉSISTER.

NE RESTONS PAS LÀ. LES IMPÉRIAUX DOIVENT ÊTRE DANS LE COIN.

PAUVRE GOSSE. IL A REJOINT LA FORCE DES AUTRES.

OH, IL Y *A* QUELQU'UN...

LE MÊME SORT NOUS ATTEND SI NOUS TRAÎNONS. PRENDS CE LINGOT D'ÉNERGIE.

QUE FAITES-VOUS LÀ ?

SORTEZ DE LÀ !

ON VOULAIT JUSTE FAIRE LE PLEIN, POUR ALLER À BANTH... NOUS Y SOMMES RÉAFFECTÉS PAR ORDRE IMPÉRIAL, MONSIEUR.

PEU IMPORTE ! TOUTE L'ÉNERGIE EST ***RÉQUISITIONNÉE*** !

SI NOUS N'AVONS PAS DE CARBURANT, NOUS SERONS ***COINCÉS*** ICI... SOUS ***VOTRE*** RESPONSABILITÉ.

NOTRE RESPONSABILITÉ, HEIN ?

LEIA, PRENEZ CECI...

DANS CE CAS, IL SERA PLUS SIMPLE DE VOUS FAIRE DISPARAÎTRE... ***TOUT DE SUITE !***

BONNE IDÉE... ON MANQUE D'ENTRAÎNEMENT !

ÇA, TU L'AS DIT !

VVMM!

WHITSUN... PROTÈGE LA PRINCESSE !

ZANG!

ANNIKIN... LES JUMEAUX !

OUI, MAÎTRE !

BDOW!

BIEN VISÉ. ACCROCHEZ-VOUS !

THOOM!

ARGH !

ON RÉCUPÈRE LE GÉNÉRAL... ET ON MET LES BOUTS !
ONCLE ANNIKIN, ATTEN-TION !
AAAGGH !
ANNIKIN... GARE AUX MOTOS-JETS !
CONCENTREZ LE FEU SUR LES AÉROGLISSEURS !
PAR ICI, GÉNÉRAL.
PLEIN GAZ ! CET ENGIN VA EXPLOSER DANS TROIS SECONDES !

AGH !

AÏEE !

PURÉE, T'AS VU, UN PEU ?

ON A ÉCHAPPÉ AUX TROUPES DE CHOC DE L'EMPIRE !

ET LEIA, OÙ ELLE EST ?

MANŒUVRE BIEN EXÉCUTÉE, MAIS BASIQUE.

JE N'ALLAIS PAS ME VANTER, MAÎTRE.

TU VOIS, SISPÉO, JE T'AVAIS DIT QUE TOUT IRAIT BIEN. HÉ, SISPÉO, TU M'ÉCOUTES... ?

ÇA ALORS... IL S'EST ÉVANOUI !

CHAPITRE 4

AQUILAE. LA TERRE GASTE.

LA DAME ET LE CAPITAINE AVAIENT L'ÂME PURE ET SEREINE

RESTE SUR TES GARDES, ANNIKIN. NOUS DEVRIONS ATTEINDRE GORDON AVANT LA FIN DU JOUR.

SISPÉO VA COULER UNE BIELLE.

C'EST CE SABLE, CETTE POUSSIÈRE... JE NE M'Y FAIS DÉCIDÉMENT PAS !

OUI, MON GÉNÉRAL. BIEN, MON GÉNÉRAL.

ILS VIVAIENT TOUT PRÈS D'UN GUÊ SUR LA LIBRE AQUILAE !

MAIS...

... ATTENDEZ, JE VOIS UN OBJET EN APPROCHE, POSITION 3.2...

C'EST UNE ***PATROUILLE***. MIEUX VAUT QU'ON SE SÉPARE. TOI, TU CONTINUES TA ROUTE...

... ET ON SE RETROUVE SUR LA RIVE OUEST DU RAVIN 23-64. LAISSE LE CANAL OUVERT.

ILS DOIVENT ÊTRE UNE DIZAINE, ET SE DIRIGENT DROIT SUR NOUS...

JE LES AI PERDUS, GÉNÉRAL !

ATTENDEZ VOIR..

DROIT SUR.. ?

... ILS ONT DISPARU.

NOUS LES AVONS RETROUVÉS. ENFIN, CINQ D'ENTRE EUX...

MONSIEUR.. ?

AVEZ-VOUS VU D'AUTRES VÉHICULES DANS LE COIN ?

DEUX, QUI SE DIRIGEAIENT VERS LE SUD. EN DIRECTION D'AMSEL, JE DIRAIS.

TRÈS BIEN. CIRCULEZ !

ANNIKIN, NOUS SOMMES PASSÉS SANS ENCOMBRE. ET VOUS ?

LES CINQ AUTRES S'APPROCHENT DE NOUS.

VOUS CROYEZ QU'IL S'EN SORTIRA ?

IL SAIT SE DÉBROUILLER.

TIENS, LES SOLDATS REVIENNENT !

JE LE SA-VAIS...

ILS SONT TROP RAPIDES. STOPPONS...

... ET SORTONS NOS ARMES.

JE ME CHARGE DU CHEF. RÈGLE TON ARME SUR 4.

JE PRENDS CELUI QUI CHARGE PAR LE FLANC.

VOOM! THOOM!

PRENDS GARDE !

MAUDITS TRAÎTRES !

LE DERNIER S'ÉCHAPPE !

WHITSUN, CONTACTE ANNIKIN ! JE VAIS L'ARRÊTER...

ANNIKIN, TU T'EN SORS... ?

J'AI TUÉ TROIS SOLDATS, MAIS LES DEUX AUTRES CHEVAUCHENT DANS VOTRE DIRECTION ! FAITES GAFFE !

U-UN JEDI...

...V-VIVANT... ?

!

HÉ... DU SANG !

CAPITAINE WHITSUN !

C'EST MOINS GRAVE QU'IL Y PARAÎT. PASSEZ-MOI LA TROUSSE DE SECOURS.

AUCUNE ARTÈRE PRINCIPALE N'EST TOUCHÉE.

S'IL EST MALADROIT À CE POINT...

... SON DESTIN EST PEUT-ÊTRE DE MOURIR ICI ?

CHARMANTE !

CES DEUX SOLDATS...

ILS M'ONT ÉCHAPPÉ.

QUE ÇA NE SE REPRODUISE PLUS.

NE TRAÎNONS PAS ICI, ILS ONT DÛ PRÉVENIR LEURS SUPÉRIEURS.

AQUILAE. CENTRE DE COMMANDE IMPÉRIAL.

TOUTE LA PATROUILLE A ÉTÉ DÉCIMÉE, PRINCE VALORUM.

JE M'Y ATTENDAIS.

LES AVEZ-VOUS LOCALISÉS ?

ILS SE DIRIGENT VERS LE SPATIOPORT DE GORDON. JE VAIS LES DEVANCER. DOUBLEZ LA SÉCURITÉ ET PASSEZ EN ÉTAT D'ALERTE.

LE SPATIOPORT DE GORDON. NOUS Y TROUVERONS NOS CONTACTS À 0400 HEURES... S'ILS SONT ENCORE EN VIE.

RESTE ICI ET MONTE LA GARDE. QUE LES JUMEAUX DORMENT, ET QUE LA PRINCESSE SE TIENNE TRANQUILLE.

BIEN, MAÎTRE.

HMPH !

SI NOUS NE REVENONS PAS D'ICI UNE HEURE, INQUIÈTE-TOI.

QUE SAVEZ-VOUS DE CET HOMME, GÉNÉRAL ?

JE LE CONNAIS DEPUIS LONGTEMPS. C'EST UN ALLIÉ, LA PLUPART DU TEMPS.

PRENDS GARDE À TOI...

... ET EN CAS DE PROBLÈME, RETOURNE AVEC LES AUTRES.

SIE BATHA NE BEECHEE ?

ROOOARRGH UR ROO.

ASSHA DUGHI WOULDUGGA ?
OHF !
BARMAN, DEUX MOUKRÈNES...
HRRG !
IGNORE-LE.
IL TROUVE...
... QUE T'AS UNE SALE GUEULE.
JE SUIS DÉSOLÉ.
C'EST VRAI QUE T'AS UNE SALE GUEULE, D'AILLEURS. ALORS JOUE PAS AU PLUS MALIN. ON EST CONDAMNÉS À MORT... À LA CHAISE ÉLECTRONIQUE DANS UNE VINGTAINE DE SYSTÈMES.
DUGHI, DUGHI **WOULDUGGA !**
C'EST BIEN, JE FERAI ATTENTION.
JOUE PAS AU HÉROS !
SCREEAAK, WOULDUGGA !

IL SEMBLE QUE LE COMBAT SOIT INÉVITABLE. VOUS POURRIEZ LE REGRETTER.

ESSAIE DONC DE NOUS TUER. ON N'A PAS PEUR !

PUISQUE VOUS INSISTEZ.

AARRGH !

QUE... ?

ERK...

WOULDUGG... ?

WHITSUN, ACHÈTE LE SILENCE DU BARMAN.

JE SENS... ?

?

ATTENDEZ !

YAN SOLO ! TOUJOURS TAPI DANS L'OMBRE !

LUKE SKYWALKER, VIEUX CLÉBARD DES ÉTOILES ! IL AURA FALLU UNE GUERRE POUR TE FAIRE VENIR ICI ?

IL ÉTAIT TEMPS ! NOTRE VIEUX POTE NE PARLE QUE DE TOI.

PARDON DE NE PAS ÊTRE VENU PLUS TÔT, ET MERCI DE QUITTER TA RETRAITE POUR NOUS AIDER. ***COMMENT*** VA STARKILLER ?

JE PRÉVIENS LES AUTRES.

IL TIENT LE COUP. VIENS, NE RESTONS PAS DANS LA RUE.

STARKILLER ?

LA FORCE DES AUTRES EST TOUJOURS EN TOI... LE ***LÉGENDAIRE*** STARKILLER.

QUE DE GENTILLESSE POUR UN VIEUX FOU, SKYWALKER !

MON AMI, TU PEUX ÊTRE FIER DE TON FILS. IL FERA UN GRAND JEDI, UN JOUR.

CESSE DE ME FLATTER ! JE SAIS QU'IL EST EFFRONTÉ... ET ARROGANT.

JE SUIS SINCÈRE. IL PRO-GRESSE.

ASSEZ DISCUTÉ ! WHITSUN A RAPPELÉ LES AUTRES... NOUS AVONS UN ROYAUME À SAUVER ET UN EMPIRE À DÉTRUIRE !

COMME AU BON VIEUX TEMPS !

AINSI...

PAPA !

MON FILS...

WHITSUN, EMMÈNE DONC LES ANDROÏDES DANS L'AUTRE PIÈCE, POUR UNE PARTIE D'ÉCHECS. ILS ADORENT ÇA.

J'APPRÉCIE VOTRE GRANDE BONTÉ.

AILLEURS, L'EMPIRE EST À L'ŒUVRE...

LES PRISONNIERS REFUSENT DE PARLER, SEIGNEUR.

DATOS, OCCO, QUIST... MERCI D'ÊTRE VENUS. VOS EFFORTS DANS LA LUTTE CONTRE L'EMPIRE NOUS SONT CONNUS.

NOS EFFORTS NE SONT QUE PEU DE CHOSE, ET LE TEMPS NOUS MANQUE. L'INVASION DE L'EMPIRE A DÉJÀ PROVOQUÉ SON LOT DE SOUFFRANCES.

CHAQUE JOUR, L'EMPIRE DÉBUSQUE ET ÉLIMINE DAVANTAGE DES NÔTRES. NOUS NE POUVONS PLUS ATTENDRE.

CONTINUEZ.

AAAAGGHAAAHH !

TOUT SOULÈVEMENT EST HORS DE QUESTION SANS UNE ATTAQUE COORDONNÉE SUR LA FORTERESSE SPATIALE.

IL A RAISON. TANT QU'ELLE FONCTIONNE, NOS ACTIONS AU SOL NE MÈNERONT À RIEN. IL FAUT S'EN TENIR AU PLAN.

NOTRE COUVERTURE EST-ELLE PRÊTE ?

OUI. VOUS ÊTES LES NOUVELLES RECRUES DE L'ÉQUIPAGE D'UN CARGO BALTARIEN. ET POUR PASSER LES SCANNERS, IL FAUDRA PLACER LES JUMEAUX DANS DES MICROCAISSONS D'HIBERNATION ISOLÉS.

TU AS PU TE PROCURER LES BATTERIES S-4, POUR LES CAISSONS ?

C'EST LÀ LE PROBLÈME : LE BLOCUS ÉNERGÉTIQUE LES REND INTROUVABLES.

JE SAIS À QUI EN DEMANDER. ANNIKIN M'ACCOMPAGNERA. C'EST RISQUÉ, MAIS NOUS N'AVONS PAS LE CHOIX.

PUIS...

ATTENTION !

IL N'AVAIT QU'UNE SEULE BATTERIE.

LES MÉTHODES DE L'EMPIRE PROVOQUENT UNE VÉRITABLE PÉNURIE...

ÇA SUFFIRA.

JE CRAINS QUE NOUS SOYONS INCAPABLES DE LE CACHER LONGTEMPS. LES IMPÉRIAUX SONT À L'AFFÛT...

UN DES ENFANTS VA DEVOIR RESTER ICI.

... ET NE TARDERONT PAS À LE TROUVER.. ET À L'ÉLIMINER !

NON !

JE NE PEUX L'ACCEPTER. IL FAUT TROUVER UN AUTRE PLAN...

IL EST TROP TARD POUR ÇA ! NOUS AVONS ENVISAGÉ TOUTES LES POSSIBILITÉS. NOUS RISQUONS DE FAIRE ÉCHOUER TOUTE NOTRE...

PAS LE TEMPS DE DISCUTER. LE CARGO DÉCOLLE À 0300 HEURES. IL FAUT SE DÉCIDER MAINTENANT.

POURQUOI NE PAS LOBOTOMISER DÉDEUX, ET RECYCLER SA BATTERIE ?

ELLE EST INCOMPATIBLE.

IL FAUDRAIT ENTIÈREMENT RESTRUCTURER LE...

CE NE SERA PAS NÉCESSAIRE. MA PROPRE BATTERIE EST À MOITIÉ PLEINE...

PRENEZ-LA !

JE SUIS LAS DE CETTE VIE DE MACHINE.

PRENDS, TE DIS-JE !

PAPA, SANS ELLE, TU...

PAPA !

AIE CONFIANCE -:TOUSSE:- EN MON JUGEMENT, FILS. ET SERS BIEN TON MAÎTRE... JE SUIS SI FIER ! -:TOUSSE:-

QUE LA F...

JE SUIS NAVRÉE.

C'ÉTAIT... NÉCESSAIRE. MAINTENANT, IL EST DANS LA FORCE DES AUTRES.

UNE MORT HONORABLE.

PRÉPAREZ LES PETITS ! DATOS ET OCCO ENTERRERONT KANE SELON LES RITES. LE TEMPS PRESSE...

TU VAS DORMIR AUSSI, LEIA ?

JE VOUS SURVEILLERAI, TOI ET WINDY. MAINTENANT, SOIS SAGE. ÇA NE FERA PAS MAL...

ILS SONT EN PARFAITE HIBERNATION.

TANT QUE LES BATTERIES FONCTIONNENT, BIGGS ET WINDY N'ONT RIEN À CRAINDRE.

C'EST MON DOS QUI ME TRACASSE !

JE VOULAIS VOUS DIRE...

ÇA VA. JE VAIS BIEN. PENSEZ À LA MISSION !

PAS UNE MINUTE À PERDRE ! IL FAUT REJOINDRE LE CARGO, ET...

... PASSER À TRAVERS LES TROUPES DE CHOC...

... CONTACTER LES AGENTS SECRETS DE LA COMPAGNIE DU CHROME...

... ET ÉCHAPPER AUX CHASSEURS DE L'EMPIRE...

... ET AMENER LA PRINCESSE JUSQU'À OPHUCHI... AFIN QU'ELLE MÈNE LA RÉVOLTE CONTRE L'EMPIRE !

BONTÉ DIVINE !

CHAPITRE 5

AQUILAE. SPATIOPORT DE GORDON. BUREAU DES DOUANES ET DE L'ENREGISTREMENT.

CHANGEMENT DE RAMPE D'EMBARQUEMENT : LE VOL 15-96 POUR ALPHA-VII DÉCOLLERA EN ZONE 17-86.

ILS ANNONCENT BEAUCOUP DE MODIFICATIONS. ÇA NE ME PLAÎT GUÈRE...

CHUT !

VOILÀ NOS PAPIERS, MONSIEUR.

UN INSTANT ! OÙ EST LA LISTE DE VOTRE MATÉRIEL ?

PARDON ! TOUTES CES NOUVELLES RÈGLES...

... JE NE M'Y FAIS PAS.

JE RESSENS UNE MENACE...

BRAVO ! ELLE EST À PEINE PERCEPTIBLE...

C'EST UN *CHEVALIER SITH.*

PEUT-ÊTRE. PRENDS GARDE.

ON A EU CHAUD !

JE N'AI PAS EU PEUR.

NOUS VOILÀ À BORD !

OÙ EST L'ÉQUIPAGE... ?

LE CAISSON DE BIGGS DÉPENSE TROP D'ÉNERGIE. JE DOIS Y JETER UN ŒIL.

ATTENDS QUE NOUS AYONS INSPECTÉ LES LIEUX. RESTEZ SUR VOS GARDES ! YAN, AVEC MOI.

VOL 13-12, DEMANDE FERMETURE DES ACCÈS AVANT DÉCOLLAGE.

LA MENACE EST ICI.

BIENVENUE, MESSIEURS. VOTRE VOYAGE A DÛ ÊTRE PÉNIBLE.

!

JE SUIS HABILITÉ À RECEVOIR LE PAIEMENT AU NOM DE LA CORPORATION DES COMPAGNIES DU CHROME. NOUS ALLONS BIENTÔT DÉCOLLER.

YAN, CET HOMME EST UN *SITH*...

... ACCOMPAGNÉ DE QUATRE SOLDATS...

D'ABORD, LA PIÉTAILLE...

... ET PUIS...

... LE MAÎTRE !

ALLONS, MESSIEURS. TOUT EST FINI.

LA PORTE !

HSSF

NON...

CETTE CHAMBRE EST SCELLÉE. NE ME FORCEZ PAS À RÉPANDRE LE GAZ JAÏ.

TU ES TROP CONFIANT...

SOLO, NON !

GÉNÉRAL, FAITES COMPRENDRE À VOTRE AMI QUE VOS COMPAGNONS SONT ENTRE MES MAINS.

TU AS ENTENDU ? LES AUTRES SONT PRISONNIERS !

ET LE GAZ JAÏ N'A AUCUN EFFET SUR LES SITH... CONTRAIREMENT À NOUS !

EMMENEZ-LES EN SECTION G. QU'ILS SOIENT SÉPARÉS DE LEURS AMIS.

PAS EN-CORE...

SILENCE !

KLAK !!

LES VOILÀ ! VIENS, DÉDEUX.

METTEZ-LES DANS LA CELLULE 2283.

L'INTERROGATOIRE AURA LIEU À 0800 HEURES.

VAS-Y !

YHAAAAHHHH !

PRENDS UNE ARME !

AGH !

AKK !

MAIS PRENDS GARDE AUX...

GRENADES !

THOOM!

LA CELLULE EST FERMÉE PAR DES BARREAUX-LASER !

PLACE !

ZZZZEERP!

TRÈS INGÉNIEUX. CELA DEVRAIT DÉSACTIVER LES BARREAUX.

C'EST NOUS, LUKE ET YAN... SORTEZ !

POUR PROTÉGER LA PRINCESSE, J'AI DÛ...

ILS ONT PRIS LES CAISSONS DES JUMEAUX.

ILS SAVENT QU'ILS SONT DEDANS ?

J-JE NE CROIS PAS.

MAIS CELUI DE BIGGS MANQUE D'ÉNERGIE !

ANNIKIN, WHITSUN... TROUVEZ BIGGS ET WINDY. LEIA VIENDRA AVEC YAN ET MOI. ON SE RETROUVE À L'ÉCOUTILLE PRINCIPALE.

SOYEZ DISCRETS... SI UNE ALARME SE DÉCLENCHE, ILS GAZERONT TOUT LE NAVIRE.

OUI, MAÎTRE.

DÉDEUX, TU IRAIS OÙ, TOI ?

AVEC LA PRINCESSE. LES DEUX CAPITAINES SONT TROP CASSE-COU.

S'ILS ONT DÉCOUVERT LES PETITS, ILS ONT DÛ LES EMMENER À L'INFIRMERIE.

IL Y A D'AUTRES HANGARS DE STOCKAGE, PLUS LOIN. VÉRIFIONS-LES TOUS.

CE BRUIT... ?

VRRRR

C'EST L'ALARME QUI ANNONCE LE DÉCOLLAGE... TROP TARD !

SISPÉO, PAR ICI !

OUVRE CETTE ÉCOUTILLE ET TÂCHE DE RETARDER LE DÉCOLLAGE.

FAIS VITE.

OUI, MONSIEUR. ÇA NE DEVRAIT PAS POSER DE PROBLÈME.

ILS VONT ESSAYER DE SORTIR DU VAISSEAU... MAIS CHAQUE SORTIE EST FERMÉE ET PRÊTE À ÊTRE GAZÉE !

ÇA S'OUVRE ! BIEN JOUÉ, SISPÉO...

LES VOILÀ !

PRENONS-LES, VITE ! BIGGS SERA BIENTÔT À COURT...

CHUT.

OH OH.

ÇA SE COMPLIQUE.

LES PRISONNIERS !

BDOW!

DOW!

DOW!

J'AI RAMASSÉ UN NEUROPARALYSANT, TOUT À L'HEURE, MAIS D'UN POINT DE VUE ÉTHIQUE, C'EST PEUT-ÊTRE UN PEU... ?

JETTE-LEUR DESSUS, *VITE !*

ZZAAAK!

TU N'ES PLUS À L'ENTRAÎNEMENT, ANNIKIN... ET L'EMPIRE SE FOUT DE L'ÉTHIQUE DES JEDI !

ILS VONT BIENTÔT RÉPANDRE LE GAZ. ON NE PEUT PAS LES ATTENDRE. SORTEZ, VITE !

MAIS... ET BIGGS ET WINDY ?

ANNIKIN REVIENDRA AVEC EUX ! VITE !

ANNIKIN, *VITE !* LE SAS SE REFERME !

BONTÉ DIVINE...

WHITSUN, PASSE EN PREMIER !

ON LE TIENT !

ARRGGHHH !

SES PIEDS !

HOLÀ !

DÉSOLÉ, MAIS *NOUS* LE TENONS !

KRUNCH!

L'ALARME VA PROVOQUER LA FERMETURE DE TOUT LE SPATIOPORT.

ET CE SITH NE DOIT PAS ÊTRE BIEN LOIN.

VOILÀ LA SECTION MILITAIRE.

UNE FRÉGATE !

STOP !

ATTENTION ! PLUSIEURS INDIVIDUS ARMÉS ET DANGEREUX SONT À L'INTÉRIEUR DU BÂTIMENT...

BDOW!

AHH !

YAN, AMÈNE LES ANDROÏDES... VITE !

BDEW!

DOW!

... CES CRIMINELS DOIVENT ÊTRE -BLAAACCH-

ON SIGNALE DES TIRS DE PISTOLASER DANS LA SECTION MILITAIRE.

ORDONNEZ LA FERMETURE DE TOUS LES HANGARS DU SECTEUR. J'Y VAIS.

PAR ICI... VITE !

CE VAISSEAU EST LIBRE.

MERCI POUR..

ATTENDEZ ICI... ET ATTACHEZ VOS CEINTURES !

VISEZ LES RÉSERVES D'ÉNERGIE !

ON PEUT ESSAYER DE DÉFONCER LA PORTE, MAIS ÇA RISQUE D'ENDOMMAGER NOTRE BLINDAGE.

PAS LE CHOIX. ESPÉRONS QU'ELLE NE SOIT PAS TROP ÉPAISSE.

SAIS-TU OÙ NOUS ALLONS ?

PAS LA MOINDRE IDÉE !

VOYONS CE QU'ELLE A DANS LE VENTRE.

AAAGHH !

TROP TARD... ILS NOUS ÉCHAPPENT !

PROCHAIN ARRÊT... LES MINES DE CHROME D'OPHUCHI !

PAS DE DÉGÂTS, À PART UN DÉFLECTEUR !

ILS NE NOUS RATTRAPERONT PAS DE SITÔT. PROFITONS-EN POUR NOUS REPOSER.

SISPÉO PRENDRA LES COMMANDES.

C'EST L'HEURE DE PRENDRE DU REPOS. VOUS DEVRIEZ PLACER LES CAISSONS DES PETITS DANS UNE NACELLE DE SURVIE...

... ILS SERONT PLUS EN SÉCURITÉ. ET IL FAUT RECHARGER LA BATTERIE DU CAISSON DE BIGGS.

ON POURRAIT LES LAISSER SORTIR, NON ?

MIEUX VAUT QU'ILS DORMENT. LES COMBATS VONT BIENTÔT REPRENDRE...

RESTEZ AVEC MOI.

JE VOULAIS VOUS REMERCIER. JE CROIS QUE...

... JE VOUS AIME.

ARRÊTEZ VOS FADAISES !

ET COMPORTEZ-VOUS EN REINE, PAS EN GAMINE !

VOUS APPARTENEZ AU PEUPLE D'AQUILAE. JE DOIS VOUS RAMENER À VOS FIDÈLES... RIEN DE PLUS !

OH ! JE VOUS ***HAIS*** ! VIVEMENT QUE NOUS ARRIVIONS SUR OPHUCHI !

APPAREIL ENNEMI REPÉRÉ À TRENTE FLASHS.

QUEL EST LE SYSTÈME LE PLUS PROCHE ?

PLUS TARD...

YAVIN.

PRENDS SA DIRECTION. ON TÂCHERA DE SEMER NOTRE POURSUIVANT EN ROUTE.

J'AI MIS LES CAISSONS DES PETITS DANS UNE CAPSULE.

OÙ EST LEIA ?

AUPRÈS DES JEUNES PRINCES. QU'Y A-T-IL ENTRE VOUS DEUX ?

ELLE EST AMOUREUSE DE MOI, ET... JE ME RENDS COMPTE QUE C'EST RÉCIPROQUE.

TU CHERCHES LES ENNUIS ! ELLE EST REINE, TOI GUERRIER... TU IMAGINES LA SUITE ?

PEU IMPORTE !

JE DOIS LUI PARLER..

BOOM!

ANNIKIN, WHITSUN... AUX TOURELLES !

JE NE VOIS QUE TROIS CHASSEURS TAÏ, MAIS D'AUTRES SE CACHENT PEUT-ÊTRE.

DEMI-TOUR, FACE À EUX !

LES GARÇONS, TENEZ-VOUS PRÊTS ! ILS SERONT À PORTÉE DANS DOUZE SECONDES...

PRÊT, MAÎTRE. LE CANON ACK-ACK EST CHARGÉ.

NOUS AVONS PERDU LES DÉFLECTEURS 331 ET 1042...

SISPÉO, PLACE-TOI SUR LE MÉRIDIEN 906, HAUTEUR TROIS DEGRÉS...

PRÊT, GÉNÉRAL ! REPÈRES VERROUILLÉS !

ILS APPROCHENT. ATTENDEZ MON SIGNAL !

MESSIRE LUKE, NOUS ALLONS ATTEINDRE LES COORDONNÉES REQUISES.

JE LES TIENS DANS MON VISEUR ! POURQUOI LE GÉNÉRAL NE DONNE-T-IL PAS LE SIGNAL ?

PAS DE BLAGUE, ANNIKIN ! ATTENDS LES ORDRES !

MAIS ILS VONT NOUS METTRE EN PIÈCES !

CHAPITRE 6

ANNIKIN, JE TE DIS D'ATTENDRE MON SIGNAL !

ZANG!

NON !

ZDOW!

KA-CHOW!

BOOM!

JE L'AI EU !

BRAVO, P'TIT GARS !

MAIS N'ATTRAPE PAS LA GROSSE TÊTE, ANNIKIN... ET QUAND JE TE DIS D'ATTENDRE, **ATTENDS** ! TU RISQUES DE GASPILLER NOTRE ÉNERGIE !

JE... OUI, GÉNÉRAL.

BOUCLIER TOUCHÉ SUR LA TOURELLE DORSALE...

C'EST CELLE DE STAR-KILLER. QU'IL QUITTE SON POSTE.

TRAJECTOIRE MODIFIÉE À O.S.

ANNIKIN, LE BOUCLIER DE TA TOURELLE EST H.S. SORS DE LÀ ET SCELLE L'ENTRÉE. ANNIKIN, TU AS COMPRIS ? **ANNIKIN ?!**

ICI WHITSUN... LA RADIO D'ANNIKIN NE FONCTIONNE PLUS, ET IL EST BOMBARDÉ !!

KLLISSSH!

OH-OH.

J-J'ÉTOUFFE...

DÉDEUX, VA AIDER STARKILLER !

D'AUTRES CHASSEURS TAÏ EN APPROCHE ! AU MOINS SIX OU SEPT...

DÉVIEZ LA TRAJECTOIRE DE 3.1.

MAIS C'EST LA POSITION DE LA CEINTURE D'ASTÉROÏDES DE NORTON ! LE NAVIRE EST TROP GROS POUR LA TRAVERSER.. NOUS SERONS PILONNÉS !

IMPOSSIBLE DE VAINCRE CES TAÏ AU COMBAT. C'EST NOTRE SEULE CHANCE DE LEUR ÉCHAPPER !

LUKE, LA BRÈCHE EST SCELLÉE, MAIS ILS SONT TOU-JOURS À NOS TROUSSES.

ILS VONT ESSAYER D'ACHEVER ANNIKIN !

ANNIKIN, TÂCHE D'ATTRAPER CETTE CORDE !

ZAT!

NE LÂCHE PAS !

-:HHH-

J'APPRÉCIE... TA GRANDE BONTÉ.

PAS DE QUOI.

FWOOSH

ACCROCHEZ-VOUS, TOUS ! NOUS SOMMES DANS LE CHAMP D'ASTÉROÏDES.

GÉNÉRAL, PRESQUE TOUS LES BOUCLIERS SONT DÉTRUITS. NOUS NE TIENDRONS PAS LONGTEMPS.

IL VA FALLOIR NOUS ÉJECTER. WHITSUN, QUITTE LA TOURELLE.

IL VA BIEN ?

ÇA IRA...

LEIA, JE DOIS VOUS DIRE...

CHUT, ANNIKIN.

ANNIKIN A FAILLI SUFFOQUER, MAIS DEPUIS QUE JE L'AI SAUVÉ, IL NE CESSE DE RÉPÉTER VOTRE NOM.

UN ASTÉ-ROÏDE !

SKREEE!

SELON MES CALCULS, NOTRE APPAREILLAGE VA CÉDER D'UN INSTANT À L'AUTRE.

IL FAUT NOUS ÉJECTER !

NOUS SOMMES PRÈS D'UN DES SYSTÈMES INTERDITS.

ALORS...

... IL FAUT ENTRER EN ORBITE.

SISPÉO, DIRIGE-TOI VERS CETTE PLANÈTE, YAVIN !

OUI, MESSIRE. ET ENSUITE, ***PAR PITIÉ***, ÉJECTONS-NOUS !

DÉDEUX, VEILLE À CE QUE LA CAPSULE D'ANNIKIN S'ÉJECTE SANS SOUCI.

BIEN SÛR.

VOUS ÊTES SÛR QUE ÇA VA ALLER ?

JE PENSE, MAIS SES SENTIMENTS POUR VOUS SONT DANGEREUX.

SES SENTIMENTS ?

OUI. VOUS DEVRIEZ LE DÉCOURAGER.

NOUS SOMMES EN ORBITE.

LES RÉACTEURS NE TIENDRONT PLUS LONGTEMPS... CE VAISSEAU VA ÊTRE RÉDUIT EN MIETTES, ET JE NE VEUX PAS EN FAIRE PARTIE !

SI VOUS ÊTES PRÊTS, LÀ-DEDANS...

... QUITTONS CE CERCUEIL VOLANT. ***ÉJECTION !***

GÉNÉRAL, JE NE VOIS QUE TROIS NACELLES ÉJECTÉES...

PLUS D'ÉNERGIE !

LA COM-MANDE EST GRIPPÉE ?

C'EST TOUT LE PANNEAU QUI EST DÉTRUIT !

LE COURANT NE PASSE PAS !

IL N'Y A QU'UNE SOLUTION...

MAIS... ?

POUR LA LIBERTÉ !

LA DERNIÈRE NACELLE EST PARTIE !

GÉNÉRAL... JE NE DÉTECTE QU'UNE SEULE FORME DE VIE.

ADIEU, WHITSUN... QUE LA FORCE DES AUTRES SOIT AVEC TOI.

BONTÉ DIVINE ! ON VA ÊTRE TOUT CABOSSÉS !

BIENTÔT...

AUCUN SIGNAL DE LA PRINCESSE, OU D'ANNIKIN ?

AUCUN. JE CROIS QU'ILS ONT ATTERRI PLUS AU SUD.

HMM.

CE TERRITOIRE EST DANGEREUX. POURVU QU'ANNIKIN TROUVE LEIA... ET VITE.

LA FAUNE DU SYSTÈME INTERDIT EST TRÈS HOSTILE. PEUT-ÊTRE DEVRIONS-NOUS CHERCHER UN ABRI ?

QU'EST-IL ADVENU DE WHITSUN ?

IL S'EST SACRIFIÉ POUR SAUVER LA PRINCESSE. UN ACTE DE COURAGE QUE JE N'OUBLIERAI JAMAIS.

AILLEURS...

SSSS!

UHH...

PSSSHHH!

ATTEN-TION !

JE NE SUIS PAS ENCORE MORT.

SSST!

TU M'AI-DES... ?

TU AS VU OÙ LA CAPSULE DE LEIA A ATTERRI ?

DE L'AUTRE CÔTÉ DE CES ARBRES, À ENVIRON HUIT CENTS MÈTRES.

WINDY EST MAL EN POINT.

IL NOUS FAUT PLUS D'ÉNERGIE.

PRENDS-EN SUR LE CAISSON DE BIGGS... VITE !

ZZZP!

-:CRACHE:- BEURK !

SORTONS AUSSI BIGGS DE SON CAISSON. ÇA DEVRAIT ALLER.

SERAIT-ELLE PARTIE À NOTRE RECHERCHE ?

NON...

... QUELQU'UN L'A ATTRAPÉE. LA PISTE EST CLAIRE. ELLE S'EST DÉFENDUE.

POURVU QU'ELLE...

IL FAUT LA REJOINDRE, VITE.

QUATORZE DEGRÉS SOUS L'HORIZON,, UN PEU À GAUCHE. TRÈS INHABITUEL.

TROP PETIT POUR UNE BASE MILITAIRE. UN ABRI POUR TRAPPEURS ?

ALLONS JETER UN ŒIL ! LA PRINCESSE EST DANS LA MÊME DIRECTION.

ESPÉRONS QU'ANNIKIN L'AIT DÉJÀ RETROUVÉE. SANS LA PRINCESSE LEIA, L'EMPIRE A DÉJÀ GAGNÉ.

IL Y A QUELQUE CHOSE LÀ, DEVANT. RESTE ICI.

SI JE NE REVIENS PAS D'ICI 0200 HEURES, TROUVE LE GÉNÉRAL ET PARTEZ À MA RECHERCHE.

JOOPEY JUJUNEE, MEEYA BUKELEE !

KELAI KUK KINOP, CON PERTAZULA.

WU YAGA GAH AHYAG... KALLA !

BOFANA ZOOPEE, PERAZOOLU !

WAAG OOLAG BERURGA OOWHAMA.

ZACS DE BOILS VERMER LEURS GUEULES !

ZACS DE BOILS GOMBRENDRE ZETTE LANGUE, JE GROIS.

MOI, JE BARLER ZETTE LANGUE, ANUN. AMÈNE LA BEDITE IZI !

LEIA !

RELÂCHEZ LA PRINCESSE !

AIIEEE !

ATEEMA ! BEDITE NEWPA ROLLEE-RAJ !

UHHH !

KRAK!

AARAUGH !

LA BEDITE ESTRE NEWPA, ROLLEE-RAJAL !

VIRTUS ZENED.

AAARRGAAAAHHH !

WAK!

WOOHIEE WA-AH ?

WU YAGA. SHWA GWUUYAAG. KKATA WU YAGA.

AILLEURS...

Y A QUEL-QU'UN ?

SALUT, ÉTRANGER. JE SUIS OWEN LARS, DE BASTINE. EN QUOI PUIS-JE VOUS AIDER ?

WOOOGAAAHH !

WOOGAAH !

WOOGAAH !

MUAARGAAH UR MUAARGAAH, RAHOOUUL !

XACZHICK, XUMAL JI, CHIKTABBA !

ATTI CHIIR, ARR GEEY.

CES WOUKYS SONT LES BESTIAUX LES PLUS FÉROCES QUE J'AI JAMAIS VUS.

UNE NOUVELLE TRIBU S'EST INSTALLÉE DANS LE COIN IL Y A UN AN... ET C'EST LA GUERRE, DEPUIS.

OÙ EST LA VILLE LA PLUS PROCHE ?

IL N'Y PAS DE VILLES, ICI... JUSTE QUELQUES COLONS ISOLÉS, ET UN AVANT-POSTE IMPÉRIAL.

ILS TUENT ET PILLENT, AU LIEU DE PROTÉGER.

À QUELLE DISTANCE SE TROUVE-T-IL ? COMBIEN D'APPAREILS COMPORTE-T-IL ?

À CINQ LIEUES. CE N'EST QU'UN AVANT-POSTE DE CLASSE 2, AVEC UNE DOUZAINE DE CHASSEURS Y, JE PENSE.

SOLO, METTONS-NOUS AU TRAVAIL.

NE VOUS ÉNERVEZ PAS, MESSIEURS ! JE VOULAIS JUSTE VISITER LES ENVIRONS...

WGHAAH, RYURRGAAACCCH !

AH, TU VEUX TE BATTRE, TOI ? IL ÉTAIT TEMPS !

RAAARR !

YAAAAAHHH !

EEE HAAW ! EEE HAAAW !

ISSHH ROR ŞAL !

BIEN TENTÉ !

ALLEZ !

SNO WRRRLLL !

CHAK !

THWONK !

UHGHHH...

OOOOOHHFFF !

?

YUOW ! YUOW ! XEMALSH !

XEMALSH !

CIIRGAH NAGAH.

MERCI, Ô VOTRE GRANDEUR.

MALLA GABBLAH, BU-HEY-BU !

CHAPITRE 7

SOUVIENS-TOI DE MES ORDRES, SISPÉO.

ILS SONT TRÈS CLAIRS. LES PRINCES BIGGS ET WINDY NE CRAIGNENT RIEN.

NOUS REVIENDRONS BIENTÔT AVEC LEIA ET ANNIKIN.

N'AYEZ CRAINTE. LES PATROUILLES NE S'AVENTURENT JAMAIS PAR ICI. JE PRENDRAI SOIN DES JUMEAUX.

CES MOTOS-JETS SONT VIEILLES. J'ESPÈRE QU'ELLES TIENDRONT !

LARS, TA BONTÉ SERA RÉCOMPENSÉE, À COUP SÛR !

BONNE CHASSE ! QUE LA FORCE DES AUTRES SOIT AVEC VOUS.

AILLEURS, AU CAMP DES WOOKIEES...

WAITA TAR !

WAITA TAR !

TAR... TAR-SA... WAITA !

PSSSSTTT !

CHUT... ME VOILÀ, MON VIEUX. ALLONS-Y DOUCEMENT.

OH, NON !

LE PLUS FÉROCE DES WOOKIEES !

ON S'EN VA... ON DOIT PARTIR.

COMPRIS ? LAISSE-NOUS !

RARRGARAAG.

IL VEUT ÊTRE TON AMI, JE CROIS.

JE VOUS REMERCIE, TOI ET TON PEUPLE, MAIS JE DOIS PARTIR.. AH...

... SI TU COMPRENAIS MA LANGUE, CE SERAIT PLUS SIMPLE.

TANT PIS. VIENS, DÉDEUX, IL FAUT TROUVER LEIA !

JE TE SUIS, CAPITAINE !

RUHAHR GWYAAAAG !

BRRAK!

ILS ONT ÉTÉ SURPRIS...

BIZARRE QU'ILS AIENT ABANDONNÉ LEURS MORTS. ON DIRAIT L'ŒUVRE DE...

STARKILLER ! C'EST TOI QUI AS FAIT ÇA ?

GÉNÉRAL ! CES TRAPPEURS ONT CAPTURÉ LA PRINCESSE !

ON T'A SUIVI.

JE SAIS, IL REFUSE DE ME LÂCHER. C'EST UN DE CEUX QUE J'AI SAUVÉS, MAIS JE NE COMPRENDS PAS SON LANGAGE.

... CHIKARAGAH, BEV AR AUZITUCKAGH, FRO FROGARAH. GUARAAGAAH GROZ GROZ.

C'EST CHIKTABBA, LE FILS D'AUZITUCK, PRINCE DES SAWAS... UNE PUISSANTE TRIBU WOOKIEE. IL SEMBLE QU'ILS CONSIDÈRENT STARKILLER COMME UN DIEU.

QUE... ?

MANQUAIT PLUS QUE ÇA...

PLUS TARD... SUR UNE CRÊTE SURPLOMBANT L'AVANT-POSTE IMPÉRIAL DE MAVASSI.

LEUR PISTE MÈNE DIRECTEMENT À L'AVANT-POSTE. DES PATROUILLES DOIVENT DÉJÀ NOUS CHERCHER.

IL NE SERA PAS AISÉ DE TROUVER LEIA LÀ-DEDANS.

RIEN QUE D'Y ENTRER SERA DIFFICILE. C'EST UNE FORTERESSE DE CLASSE 3.

SELON CHIKTABBA, LES WOOKIEES S'Y SONT RÉGULIÈREMENT ATTAQUÉS...

... CES DEUX DERNIÈRES ANNÉES, MAIS SANS SUCCÈS. ILS NE SONT PAS DE TAILLE FACE AUX ARMES IMPÉRIALES.

PEUT-ÊTRE QU'UN PETIT COUP DE POUCE LEUR SUFFIRAIT... ?

zeeeep! zeeeep!

J'ARRIVE !

BIGGS, ICI LUKE. COMMENT ÇA VA ?

BIEN, GÉNÉRAL ! J'AI ATTRAPÉ UNE GROSSE SERVA-LARVE ! JE L'AI BAPTISÉE AMBRE.

WINDY EST PARTI CUEILLIR DES ABAS AVEC OWEN ET BÉRYLE, ALORS JE GARDE LA MAISON. VOUS AVEZ TROUVÉ LEIA ?

PAS ENCORE. NOUS N'ALLONS PAS REVENIR TOUT DE SUITE, ALORS MONTE LA GARDE ! TERMINÉ.

TERMINÉ.

DÈS QUE LES AUTRES ARRIVERONT, TU POURRAS MANGER LE DÉLICIEUX REPAS QUE J'AI PRÉPARÉ.

QU'Y A-T-IL, AMBRE ?

GRRRR!

WHAM!

MAINS EN L'AIR !

GRRAAWL!

AMBRE, NON !

SMT!

NON !

EN VOILÀ DÉJÀ *UN*. ENVOYEZ LES TRAQUEURS... TROUVEZ LES AUTRES !

... PUIS, VOUS VOUS RETRANCHEREZ ICI, À L'EMPLACEMENT DU PIÈGE. NOTRE SEULE CHANCE EST DE RETOURNER LEURS ARMES CONTRE EUX.

AINSI...

UN GRAND NOMBRE D'AUTOCHTONES SE CONCENTRE AU POINT E-2. PEUT-ÊTRE UNE NOUVELLE ATTAQUE... ?

CES SAUVAGES N'APPRENDRONT DONC JAMAIS ? TRÈS BIEN, ALERTEZ LES ESCADRONS 1 À 6 !

ROUGE-2 PAR C-3, ILS ATTAQUENT ! BRISEZ LEUR FORMATION.

MU NA YAYA !

À FORCE DE NE COMBATTRE QUE DES WOOKIEES, LES IMPÉRIAUX SE SONT ENCROÛTÉS. LEUR INTRA-RÉSEAU VIDÉO EST DÉBRANCHÉ, ET NOUS ALLONS LES SURPRENDRE. ANNIKIN... ÉTAPE DEUX !

J'ENVOIE LE SIGNAL À SOLO...

RIFF RIF !

SKRENCH!

SKRANK!

UNITÉS VIDÉO 7 À 12 HORS SERVICE ! ON A PERDU LE VISUEL !

QU'ATTENDEZ-VOUS POUR SORTIR JETER UN ŒIL ?

ALORS ? QUE VOYEZ-VOUS ? RÉPONDEZ !

ARK.

HÉ, *RÉ-PONDEZ !*

VOILÀ VOTRE ***RÉPONSE***... CE TANK VA CHANGER DE PROPRIÉ-TAIRE !

IAANNNAAAH-RARGH !

ON EN A CAPTURÉ QUATRE.

PLACEZ-LES EN POSITION D'ATTAQUE, PUIS NOUS REJOINDRONS STARKILLER.

PERSONNE NE SAIT DONC CE QUI SE PASSE... ?

NOUS AVONS DÛ LES REPOUSSER, MONSIEUR.

KAA-BOOM!

ON EST PRÊTS.

ALORS JE VAIS DONNER L'ORDRE...

... D'ATTAQUER !

NOUS AVONS PRIS LE CENTRE DE COMMANDE PRINCIPAL ! TOUTES LES BATTERIES ÉNERGÉTIQUES SONT COUPÉES. ILS SONT SANS DÉFENSE.

ÉTABLISSEZ UN PÉRIMÈTRE AUTOUR DES CHASSEURS, AVEC AUTANT DE WOOKIEES QUE NÉCESSAIRE.

DIS ! ONT-ILS TROUVÉ LEIA ?

HÉLAS, LES IMPÉRIAUX L'ONT RAMENÉE SUR AQUILAE. LEUR VAISSEAU A DÉCOLLÉ IL Y A DIX HEURES.

PUIS...

LES DÉFENSES SONT CONNECTÉES AU SYSTÈME CENTRAL PAR UNE SÉRIE DE RÉSEAUX ENTRECROISÉS SIMILAIRES AUX SECTIONS TB4 OU F687.

MERCI. PRÉPARONS-NOUS AU DÉPART.

JE NE T'EN EMPÊCHERAI PAS, ANNIKIN, MAIS C'EST UN GESTE TÉMÉRAIRE.

MÊME SI TU PARVIENS À ENTRER, SORTIR TE SERA IMPOSSIBLE. SOIS PATIENT ! NOUS AVONS ASSEZ DE CHASSEURS POUR ATTAQUER EN FORCE.

DES CHASSEURS, MAIS PAS DE PILOTES, GÉNÉRAL...

LUKE...

... TOUJOURS AUCUNE RÉPONSE DES LARS OU DES JUMEAUX... JE SUBODORE QUELQUE CHOSE.

DIS À CHIKTABBA D'ENVOYER SES DEUX MEILLEURS GUERRIERS LÀ-BAS... VITE !

J'AI DEVINÉ VOTRE IDÉE. LES WOOKIEES SONT COURAGEUX, MAIS ILS N'APPRENDRONT JAMAIS À PILOTER.

ILS LE FERONT... ET AQUILAE SERA LIBRE.

QUE LA FORCE DES AUTRES SOIT AVEC VOUS.

TON UNIFORME DE CAPITAINE IMPÉRIAL DEVRAIT T'AIDER À PASSER INAPERÇU.

NOUS RAMÈNERONS LEIA, MÊME S'IL NOUS FAUT NOUS SACRIFIER, COMME LE NOBLE WHITSUN.

C'ÉTAIT QUOI, CETTE HISTOIRE DE "SACRIFICE" ?

DÉDEUX, PROGRAMME LE TRAJET POUR AQUILAE.

OUI, MON GRAND. ENFIN... À VOS ORDRES, ***CAPITAINE IMPÉRIAL*** !

LA FORTERESSE SPATIALE DE L'EMPIRE, AU-DESSUS D'AQUILAE.

DARK VADOR, À VOTRE SERVICE, PRINCESSE LEIA. JE VEUX CROIRE QUE VOUS AVEZ REÇU LE MEILLEUR DES ACCUEILS.

HMF !

NOUS POURRONS BIENTÔT VOUS RENDRE À VOTRE PEUPLE.

POURQUOI ME DÉFIER AINSI ?

À QUELLE HEURE LES DOCTEURS D'ALDÉRANDE DOIVENT-ILS ARRIVER ?

D'ICI SOIXANTE-CINQ HEURES, MONSIEUR.

RESTEZ EN ÉTAT D'ALERTE JUSQU'À LEUR ARRIVÉE.

N'AYEZ CRAINTE, PRINCESSE. LES DOCTEURS COMMENCERONT PAR BRISER VOTRE VOLONTÉ, PUIS VOTRE ESPRIT. ET ALORS, VOUS N'AUREZ PLUS À VOUS SOUCIER DE RIEN.

EN ATTENDANT...

HA HA !

AAAHAGGGHHH !

KZZAAT

TOUJOURS AUCUN CONTACT ? L'AVANT-POSTE EST DÉSERT... ÇA NE ME PLAÎT PAS.

RAARRR !

QUE VONT-ILS NOUS FAIRE ?!

HUWAAGARAAGGAAH!

OUAH !

D'APRÈS SES DIRES, LUI ET SES AMIS VIENNENT NOUS DÉLIVRER. SKYWALKER LEUR APPREND À VOLER COMME DES OISEAUX, ET "LE DIEU STARKILLER" EST PARTI ATTAQUER UNE LUNE... POUR DÉLIVRER UNE PRINCESSE.

WAK!

VOOSH!

YAN, DIS À CHIKTABBA DE NE PAS SE DÉCOURAGER. IL PROGRESSE !

MUAWAH, MUAWAH, NO !

BURGAK !

VOYONS S'IL PEUT SE METTRE EN ORBITE...

OH LÀ !

PAS SI VITE... RALENTIS ! ***RALENTIS !***

JE VAIS ÊTRE MALADE...

PAS LE TEMPS, SOLO. IL FAUT QU'IL APPRENNE À PILOTER... EN UN JOUR !

NOUS Y VOILÀ, DÉDEUX...

JE VIENS VÉRIFIER LES CONDUITS D'AÉRATION DE LA SECTION CENTRALE.

VOTRE CHASSEUR VIENT DE YAVIN... NOUS AVONS PERDU TOUT CONTACT AVEC EUX ! QUE SE PASSE-T-IL LÀ-BAS ?

UNE INVASION AU SUD DE LA STATION TOROSHIO. JE NE VOUS DIS PAS LE CHANTIER... !

MON DROÏDE B-23 PEUT-IL SE RECHARGER ICI ?

FAITES DONC.

ALLEZ, MON GRAND... REPÈRE LA ZONE LA PLUS SURVEILLÉE. C'EST LÀ QUE SE TROUVERA LA PRINCESSE.

IL S'AGIT DE LA SECTION DE DÉTENTION 325.

PRENONS LE TUBE DE TRANSPORT, C'EST LE CHEMIN LE PLUS COURT.

TENONS-NOUS-EN AU PLAN, ET ON S'EN SORTIRA PEUT-ÊTRE.

JE SUIS QUELQUE PEU NERVEUX.

ESCORTE IMPÉRIALE POUR UNE PRISONNIÈRE EN PARTANCE POUR LA LUNE 4 DE THETA-VIL.

CE B-23 NE PEUT PAS VOUS SUIVRE. PAS DE PERSONNEL MÉCANIQUE EN ZONE PROTÉGÉE ! UN GARDE VA VOUS CONDUIRE.

TU AS VU LE MATCH ? LES MATHUSIENS ONT ENCORE BATTU LA PDR. ET ÇA JOUE EN PREMIÈRE DIVISION !

ILS DEVRAIENT CHANGER DE SPORT.

ET LES ECOMETRICS, TU EN PENSES QUOI ? ILS....

... OÙ EST-IL PASSÉ ?

CODE SIX... *ALERTE !*

NOUS SOMMES ENTRÉS EN CONTACT AVEC LES INSURGÉS D'AQUILAE. LES IMPÉRIAUX ONT RENFORCÉ LA SÉCURITÉ, MAIS DATOS ATTEND VOS ORDRES.

BIEN.

LUKE, C'EST L'HEURE. LES WOOKIEES SONT PRÊTS.

URRAH, URRAH, WARGH !

ON VA VOIR SI NOTRE PLAN MARCHE !

IL LE FAUT... POUR LA PRINCESSE, POUR ANNIKIN... ET POUR LA LIBERTÉ !

CHAPITRE 8

AU-DESSUS DE LA PLANÈTE AQUILAE, DANS LA SECTION PÉNITENTIAIRE DE LA FORTERESSE SPATIALE...

RIEN À SIGNALER.

BON, CONTINUEZ LA PATROUILLE.

BEN CINQ À MOMA. R.A.S.

!

ZONK!

HEIN ?

AUCUN DE CES CASQUES NE ME VA ! LUKE A RAISON, J'AI LA GROSSE TÊTE ! MAIS JE DOIS TROUVER LEIA, ET VITE !

FAITES APPEL À DES TRAQUEURS SI NÉCESSAIRE, MAIS DÉNICHEZ-MOI CET INTRUS !

NOUS AVONS PERDU LE CONTACT AVEC LE NAVIRE DES DOCTEURS D'ALDÉRANDE. SANS DOUTE UN COUP DES REBELLES. LE TRAITEMENT DE LA PRINCESSE VA DEVOIR ATTENDRE.

AH, SI J'EN CROIS L'ÉCRAN, L'APPRENTI DE SKY-WALKER A ENFIN ÉTÉ REPÉRÉ...

OUI, VOYEZ DONC MES SOLDATS S'EMPARER DE VOTRE ***CAMARADE*** DE JEU ! ILS VONT RÉUSSIR LÀ OÙ LE GRAND ***SITH*** QUE VOUS ÊTES A ÉCHOUÉ !

JE ME RÉJOUIS DE CE SPECTACLE, CHER VADOR.

REVIENS, TRAÎTRE !

RENDS-TOI !

WHAM!

ZZIINK!

iWAM!

ZAK!

ZZWZMM!

UNNH !

COMMENT FONT-ILS POUR BOUGER DANS CES CARAPACES ?

LEIA, JE...

... VIENS VOUS SAU...

WHAM!

OH OH...

SSSS

SSSS

VOUS AVEZ VU, VALORUM ? DU GAZ JAÏ.

FINALEMENT, JE NE COMPRENDS PAS POURQUOI L'EMPEREUR A JUGÉ BON DE FAIRE APPEL À VOUS.

HA HA !

MAIS VOUS ALLEZ POUVOIR VOUS RENDRE UTILE. EMMENEZ LE JEDI EN SALLE D'INTERROGATION, ET USEZ DE VOS TALENTS DE SITH POUR LUI FAIRE DÉVOILER LE PLAN DES REBELLES !

À VOTRE GUISE, VADOR.

YAN, DIS AUX WOOKIEES DE RESTER EN FORMATION D'ATTAQUE. LES PATROUILLES IMPÉRIALES VONT BIENTÔT APPARAÎTRE.

DATOS, TON ÉQUIPE EST-ELLE PRÊTE ?

NOUS AVONS SABOTÉ LEUR RÉSEAU DE COMMUNICATION, ET NOS ALLIÉS DE MANANYO ONT INTERCEPTÉ LE NAVIRE DES DOCTEURS.

ALORS C'EST LE MOMENT. ENVOYEZ LE SIGNAL CODÉ.

NOUS AVONS LE FEU VERT.

CHACUN À SON POSTE ! LE CODE EST 0430...

QUE LA FORCE DES AUTRES SOIT AVEC VOUS.

UH... HUH ?

TOI...

... TU N'AURAIS ***PAS DÛ*** VENIR ICI.

POURQUOI ? POUR ELLE ? JE NE PEUX PAS CROIRE QUE TA LOYAUTÉ AILLE SI LOIN. TU ES UN GRAND GUERRIER... MAIS TU MANQUES DE ***JUGEOTE*** !

CE LIEU EST RÉSERVÉ AUX MACHINES. PAS DE CODE. PAS ***D'HONNEUR.***

NOS COUTUMES N'ONT PAS COURS, ICI ! POURQUOI T'AVENTURER DANS UN LIEU SI ODIEUX ?

ENFIN, LE GRAND JEDI EN PERSONNE.

SILENCE.

NOUS VENONS L'INFORMER DE SON DESTIN.

IL MANQUE D'ALLURE, POUR UN JEDI QUI NOUS A CAUSÉ TANT DE SOUCIS... N'EST-CE PAS, GOUVERNEUR HOEDAACK ?

RENDUS PUBLICS, SA CAPTURE ET SON EMPRISONNEMENT ÔTERONT TOUTE SUBSTANCE À LA ***LÉGENDE*** DES JEDI.

LES SITH SERONT PEUT-ÊTRE LES SUIVANTS, VALORUM.

EMMENEZ LE JEDI SUR ALDÉRANDE. L'EMPEREUR APPRÉCIERA LE SPECTACLE DE SON EXÉCUTION. DOMMAGE QUE JE NE PUISSE Y ASSISTER.. !

GÉNÉRAL, LA FORTERESSE EST AU-DESSUS DE LA FACE CACHÉE D'AQUILAE.

J'AI VU...

ACTIVEZ LES BOUCLIERS DÉFLECTEURS.

JE M'EN CHARGE, MESSIRE. LES WOOKIEES SONT TROP OCCUPÉS...

QUE... ?

TROIS ESCADRONS DE CHASSEURS EN APPROCHE. DE TYPE IMPÉRIAL, MAIS SANS AUTORISATION DE VOL.

ALERTE ROUGE ! CHACUN À SON POSTE !

OÙ EST LE TRANSPORTEUR DE PRISONNIERS ?

IL FAIT LE PLEIN, LÀ-DESSOUS.

ALERTE ! REGAGNEZ VOS POSTES DE COMBAT ! JE RÉPÈTE...

VVVVH!

QUE FAITES-VOUS ?!

VZZT!

ÉCARTEZ-VOUS !

UN JEDI ET UN SITH DOIVENT SE BATTRE AVEC HONNEUR...

... FINISSONS-EN !

ALLEZ, JEDI !

BATS-TOI... CONTRE CES *TYRANS* !

AAARRGGH !

TU MANQUES DE TECHNIQUE, STARKILLER... PRENDS EXEMPLE SUR MOI !

TU M'APPRENDRAS LA CRUAUTÉ, AUSSI ?

UN SITH A ASSASSINÉ MON *FRÈRE* !

MAIS IL L'A PAYÉ DE SA VIE, NON ?

PAR ICI ! NOUS ALLONS QUITTER LA FORTERESSE AVANT QU'ILS NE DÉCOUVRENT...

JE NE PARS PAS SANS LA PRINCESSE.

IMPOSSIBLE ! IL Y A DES PIÈGES PARTOUT...

TU ES FOU ?

AMOU-REUX.

AU FAIT, MERCI DE M'AVOIR DÉLIVRÉ...

L'AMOUR ! VOILÀ QUI ME RAPPELLE POURQUOI NOS CLANS SE SONT AFFRONTÉS PENDANT MILLE ANS !

... À VOS POSTES DE COMBAT ! JE RÉPÈTE...

YAN, CES WOOKIEES SE DÉBROUILLENT COMME DES PROS ! DIS À CHIKTABBA DE MENER SON ESCADRON AU POINT 57 DE L'AXE.

«CHICO, MÈNE L'ESCADRON AUX COORDONNÉES QUE JE TE TRANSMETS... À PLEIN GAZ !»

«COMPRIS, PATRON. CETTE BOULE DE MÉTAL SANS VIE N'EN RÉCHAPPERA PAS !»

AWAAH UMAAHH !

WHAAH !

AWAAH !

C'EST LE JEDI FUGITIF !

TUEZ-LE !

TU AS LA TROMPERIE DANS LE SANG, VALORUM.

QUI S'EST DÉGUISÉ POUR ENTRER DANS CETTE FORTERESSE ? NOS MÉTHODES NE DIFFÈRENT PAS TANT QUE ÇA.

SELON LE REGISTRE, ELLE EST DANS LA CELLULE 94. COUVRE-MOI !

LEIA !

ANNIKIN ?

TU AS PRIS TON TEMPS !

VIENS ! L'ATTAQUE A COMMENCÉ, MAIS NOUS AVONS UN NOUVEL ALLIÉ.

LUI ?

LUI.

C'EST UN HONNEUR, PRINCESSE LEIA, MAIS LE TEMPS PRESSE. ILS PEUVENT BLOQUER LES ISSUES D'UNE SECONDE À L'AUTRE...

CETTE TRAPPE À ORDURES EST-ELLE PRESSURISÉE ?

OUI, MAIS LA DESCENTE SERA RAIDE...

SUIVEZ-MOI !

AH OUI, ELLE EST RAIDE !

VOILÀ POURQUOI J'AURAIS ABANDONNÉ TA PETITE AMIE.

VOUS ÊTES HONNÊTE... MAIS AVEZ-VOUS D'AUTRES QUALITÉS ?

OUF !

BEURK ! C'EST AINSI QUE TU TRAITES UNE PRINCESSE ?

APRÈS ÇA, NOTRE VIE N'EN SERA QUE PLUS BELLE. TÂCHONS DE TROUVER UNE SORTIE.

LA PORTE EST VERROUILLÉE ÉLECTRONIQUEMENT. IL FAUT CRÉER UN COURT-CIRCUIT.

LEURS TERMINAUX SONT EN PITEUX ÉTAT ! CHICO DOIT REPÉRER LE RELAIS CENTRAL...

... ET LE DÉTRUIRE POUR CRÉER UNE RÉACTION EN CHAÎNE ! ENFIN, SI DÉDEUX A VU JUSTE !

<AU NOM DE MON PÈRE AUZITUCK, CHEF DE LA TRIBU KAAPAUKU DES SAWAS !>

CE WOOKIEE S'AVÈRE ÊTRE NOTRE MEILLEUR TIREUR !

BOOM!

ILS ONT EU SON AILIER !

GÉNÉRAL, NOUS AVONS PERDU LE CONTACT AVEC LA SURFACE D'AQUILAE !

UTILISEZ LE CANAL D'URGENCE, PLACEZ TOUTES LES FORCES TERRESTRES EN ALERTE… ET DÉPLOYEZ PLUS DE CHASSEURS !

LES PRISONNIERS SONT PIÉGÉS DANS LE BROYEUR R27 !

THOOM!

VOILÀ QUI VA NOUS PERMETTRE DE RÉSOUDRE *UN* PROBLÈME, AU MOINS.

L'ATTAQUE FUTILE DE VOS AMIS FAIT QUE JE NE PUIS CONSACRER TROP DE TEMPS À VOS RIDICULES DÉMONSTRATIONS D'HÉROÏSME…

… AUSSI DOIS-JE PRÉCIPITER L'HEURE DE VOTRE EXÉCUTION !

RMMMBLL

LES MURS SE RAPPRO-CHENT !

JE N'IMAGINAIS PAS MA MORT AINSI.

NE SOIS PAS SI PESSIMISTE, SITH.

RRMMMBLL

"SKYWALKER, UN AUTRE DE NOS CHASSEURS A ÉTÉ TOUCHÉ !"

<FRAPPER... LE MONSTRE ROUGE...>

BOOM!

LES MURS SE SONT ARRÊTÉS ! LE GÉNÉRAL SKYWALKER ET LES WOOKIEES ONT DÛ DÉSACTIVER LES GÉNÉRATEURS !

TU AS BIEN DIT ***WOOKIEES*** ?

KLANG!

HÉ, PAR ICI !

LE NOYAU CENTRAL A DÉPASSÉ LE SEUIL CRITIQUE À 0.8 ! LES BOÎTIERS À FUSION MAGNÉTIQUE ONT FONDU ! MIEUX VAUT NE PAS LAMBINER, ÇA SENT LE ROUSSI !

... MOI AUSSI, JE SUIS CONTENT DE TE REVOIR, VIEUX.

VITE ! LES NACELLES DE SURVIE SONT PAR ICI !

ILS ONT DÉTRUIT CHAQUE TERMINAL AVEC UNE PRÉCISION INVRAISEMBLABLE ! QUI SONT CES PILOTES ? D'OÙ SORTENT-ILS ? LE TRANSFERT ÉLECTROMAGNÉTIQUE A DÉBUTÉ... IL EST IMPOSSIBLE DE L'ARRÊTER !

PEU IMPORTE. CONTINUEZ LE COMBAT.

NOUS AVONS DÉJÀ PERDU LE CONTRÔLE DE LA PLANÈTE ! IL NOUS FAUT ***ÉVACUER*** PENDANT QU'IL EN EST ENCORE TEMPS ! NOS PRÉVISIONS ÉTAIENT...

J'AI DIT : ***CONTINUEZ !*** NOTRE FORTERESSE EST...

... INVINCI...

YAN, ORDONNE LE RETRAIT GÉNÉRAL VERS GORDON ! CET ENGIN VA EXPLOSER !!

ET POUR ANNIKIN ET LEIA ?

ET LE PETIT DÉDEUX ?

NE VOUS INQUIÉTEZ PAS POUR EUX. ANNIKIN EST UN *JEDI*, DÉSORMAIS.

LÀ-DEDANS... VITE !

ACCÉLÈRE ! IL FAUT NOUS ÉLOIGNER LE PLUS POSSIBLE...

"... AVANT L'EXPLOSION !"

AQUILAE, SALLE DU TRÔNE SACRÉ.

... POUR VOS NOMBREUX ACTES DE BRAVOURE, CHER CHIKTABBA.

IL DIT QU'IL EST HONORÉ.

CHALLCHEEW.

SISPÉO ET DÉDEUX, AQUILAE APPRÉCIE VOTRE GRANDE BONTÉ. VOUS ÊTES DÉSORMAIS DROÏDES DE CLASSE *A-4*, AU SERVICE...

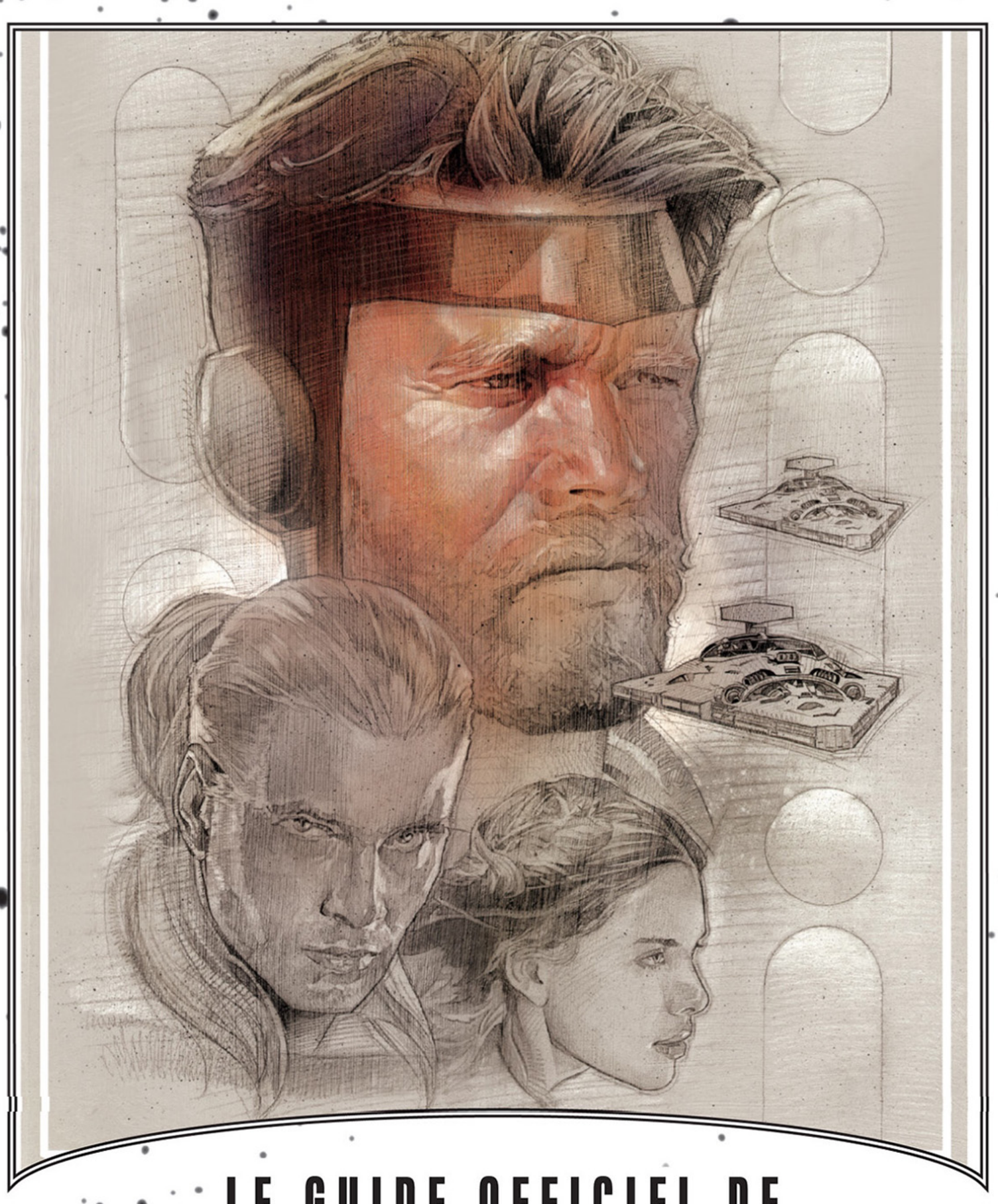
... DU NOUVEAU ***SEIGNEUR-PROTECTEUR*** D'AQUILAE, ANNIKIN STARKILLER.

HOURRA ! LONGUE VIE À AQUILAE ! VIVE LA LIBERTÉ !

Alors que la nouvelle de la destruction de la Forteresse Spatiale se répandait dans la galaxie, un millier de nouveaux systèmes se joignit à la Reine Leia et à la Rébellion, faisant trembler l'Empire Galactique jusque dans ses fondations. Les hauts faits de Skywalker et Starkiller provoquèrent la terreur des malfaisants et des ambitieux....
Et un nouveau vent de liberté, tel que l'on n'en avait ressenti depuis un siècle, souffla dans les cœurs de tout un chacun !

Mais pour nos héros, il restait encore à vivre la plus grande de leurs aventures, qui devait s'intituler "LA SAGA DES OPHUCHI !"

FIN.



LE GUIDE OFFICIEL DE LA GUERRE DES ÉTOILES™

Avant *Star Wars*, il y avait *The Star Wars*, titre original de la première mouture du scénario du film de George Lucas. C'est à cette version initiale que donne vie les auteurs sélectionnés par Dark Horse dans le présent album. Vous êtes conviés à découvrir un récit « surgissant d'outre-tombe », pour reprendre les termes d'Obi-Wan Kenobi, un conte-prototype où Luke Skywalker est un vieux guerrier plein de sagesse, où Dédeux parle notre langue et où Yan Solo est un titan vert.

Ce voyage dans le temps, ce retour aux sources, s'exprime également à travers la version française de cet album. Pour la première fois depuis des années, un ouvrage de langue française porte donc le titre sous lequel toute une génération a découvert cette épopée cosmique : *La Guerre des Étoiles*. Dans la même optique d'exploration d'un passé exotique, il nous a paru opportun de retrouver les noms francisés de l'époque de la sortie du film. Nous avons donc pioché nos références dans la V.F. dialoguée par Eric Kahane, la traduction de la novélisation d'Alan Dean Foster par Claude Gilbert aux Presses de la Cité, ainsi que l'album du film et le feuilleton en B.D. (traductions hélas anonymes) parus aux Éditions Lug dans les années quatre-vingts.

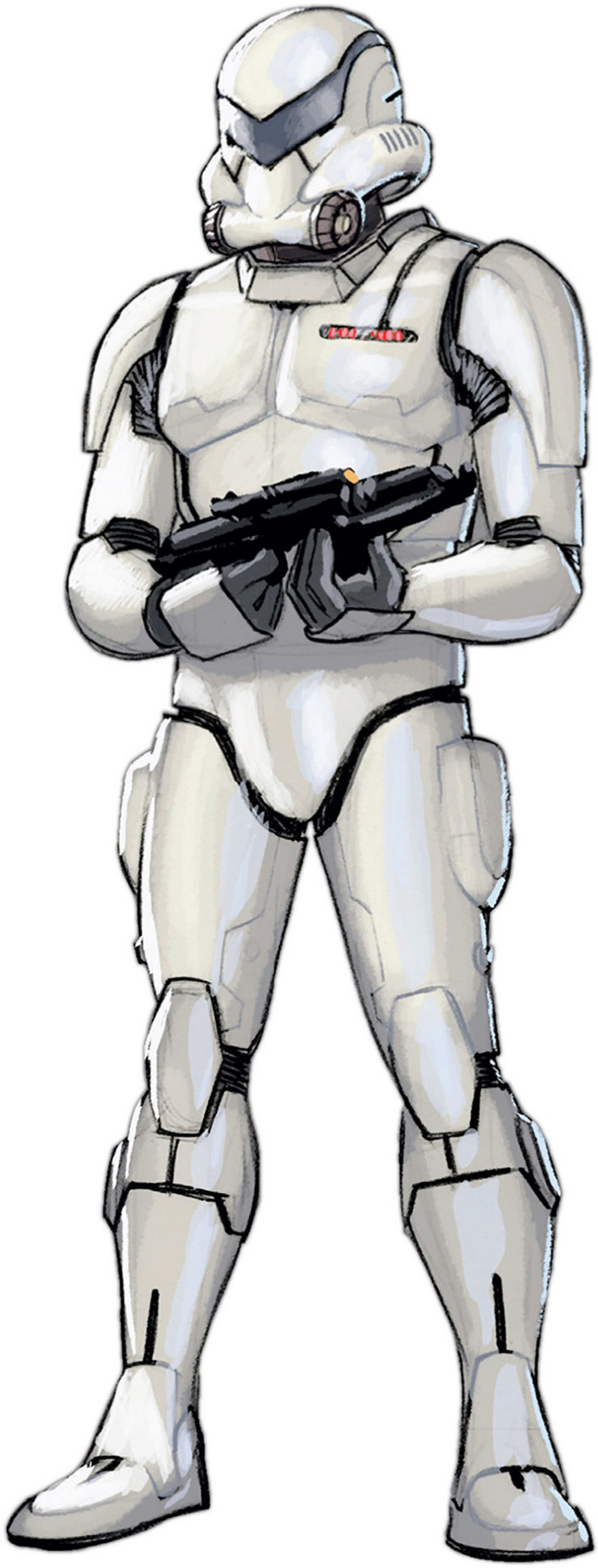
UNE GALAXIE DIFFÉRENTE

Comment s'y prend-t-on pour redéfinir – y compris d'un point de vue graphique – une histoire aussi profondément ancrée dans la conscience collective qu'est *Star Wars* ? Rester trop proche du contenu des films, c'est risquer d'obtenir un résultat fade, manquant d'originalité. Trop s'éloigner du style visuel des films, c'est risquer d'en perdre la saveur spécifique. Comment s'y prend-t-on pour rendre l'exotique plus exotique encore ?

Tout d'abord, il nous a fallu revenir aux bases : les premiers croquis, les premiers designs créés par l'équipe de graphistes du film de 1977, et qui furent par la suite abandonnés ou modifiés. En parcourant les immenses archives de Lucasfilm, nous avons découvert de nombreux indices nous permettant de visualiser en partie la première mouture du scénario de George Lucas, avant que ses remaniements successifs entraînent la création de l'univers visuel que nous connaissons tous. Mais lors de la pré-production du film, au milieu des *années soixante-dix, la situation évoluait à toute allure.* Ainsi, le scénario initial fut-il abandonné avant que la totalité des personnages, véhicules et décors spécifiques à cette version reçoivent leur représentation graphique propre.

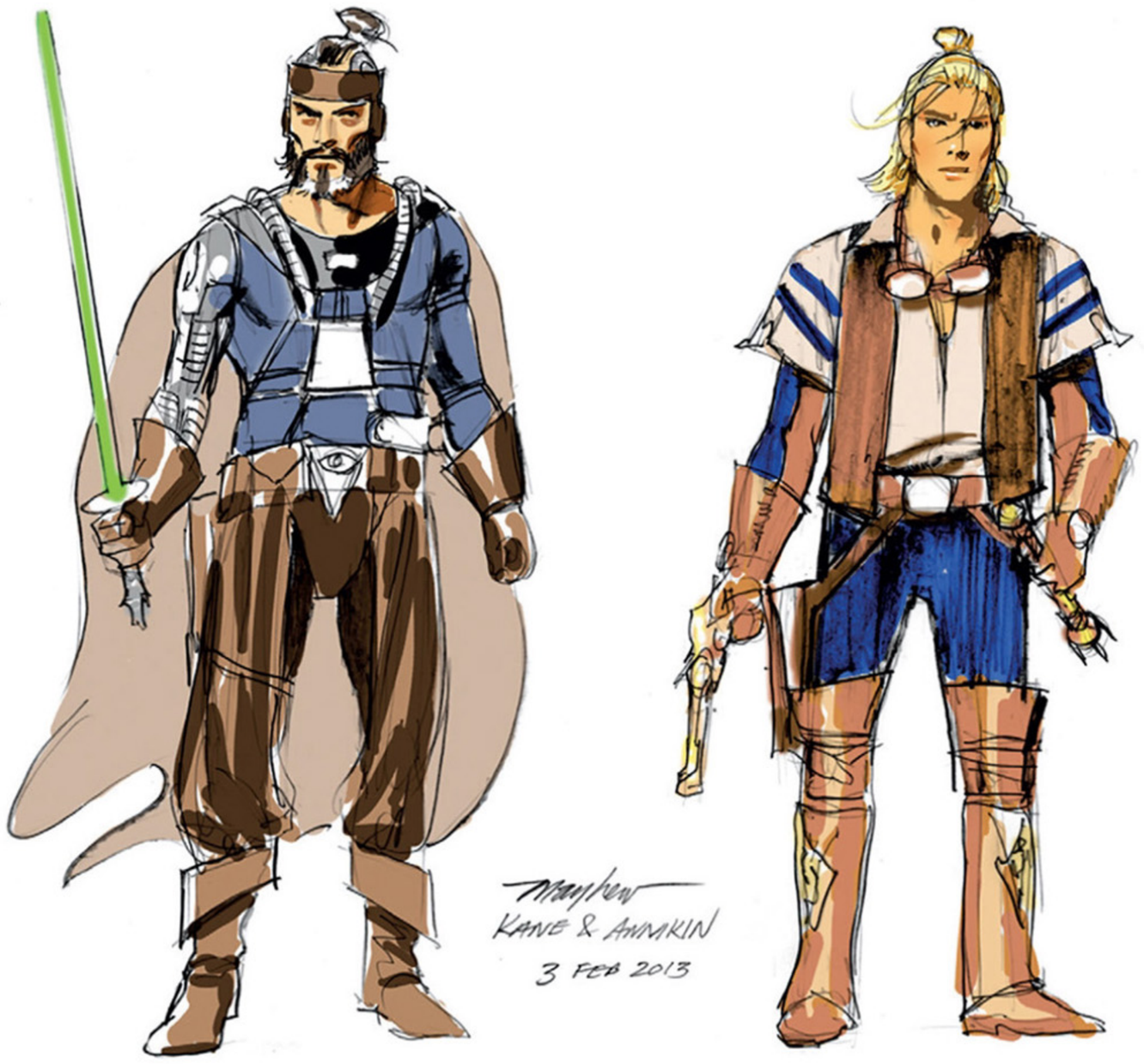
L'étape suivante, pour nous, fut donc de réunir notre propre groupe de graphistes, bourrés de talent et dotés d'une solide expérience dans l'univers étendu de *Star Wars*, pour leur confier la matérialisation des éléments de cet univers alternatif qui n'étaient, jusque là, jamais passés du mot à l'image.

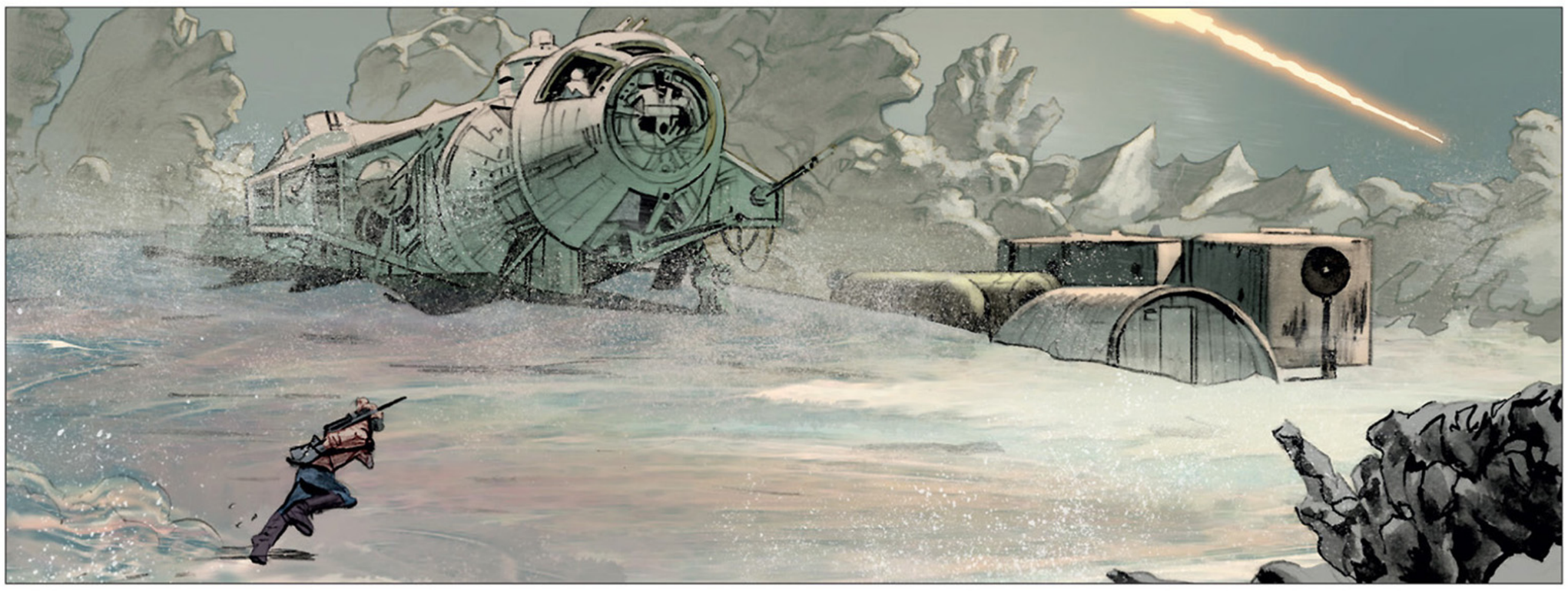
C'est ainsi que nous nous y sommes pris. Les pages suivantes ne présentent qu'une infime parcelle des centaines d'esquisses et dessins créés pour cet album. Mais même avec une armée de graphistes à notre disposition, c'est Mike Mayhew, le dessinateur de la présente BD, qui a réalisé la plus grosse part du travail. Pour des raisons de planning, Mike a dû commencer à dessiner le premier chapitre avant que nos graphistes aient pu débuter leur travail.
Ce faisant, il a découvert des dizaines d'ustensiles et décors qui n'avaient jamais été mis en images.
En résumé, cet album représente un effort colossal : après tout, Mike et toute l'équipe étaient chargés de dessiner toute une galaxie…



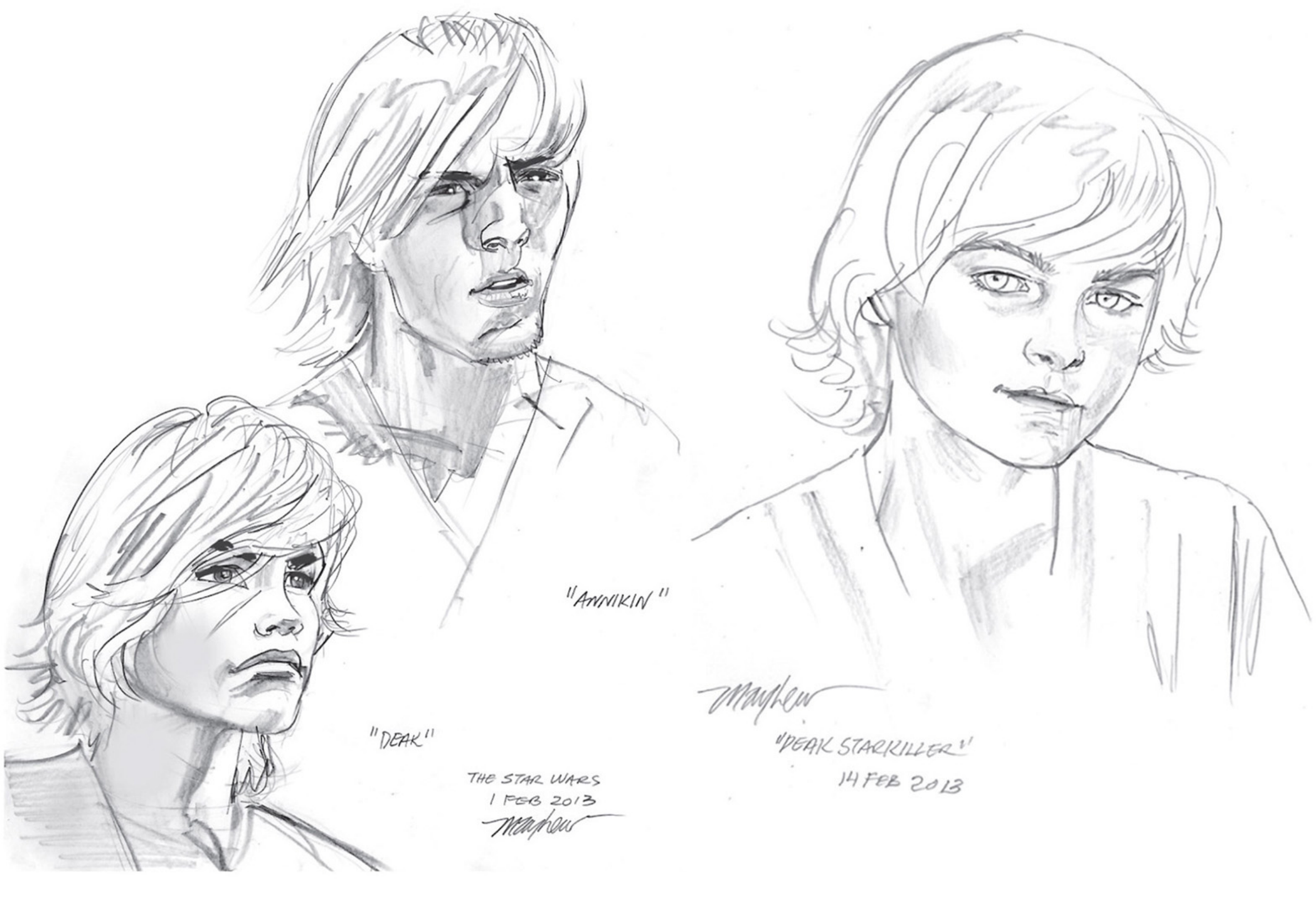
LA FAMILLE STARKILLER

La première apparition de la famille Starkiller (le père Kane et ses deux fils Annikin et Deak – on ignore ce qu'il est advenu de la mère des garçons) nous les montre dans le campement qu'ils ont improvisé auprès de l'épave de leur vaisseau, le Millenium Condor, dans le paysage désolé de la 4ème lune d'Utapau. Nous apprendrons plus tard que Kane est un Jedi. Son caractère acariâtre et sa férocité au combat le distinguent de la sérénité monacale des Jedi de la saga cinématographique.





L'apparence de Kane, qui dissimule sa nature de cyborg, se base sur les premières esquisses de Ralph McQuarrie, très inspirées par la BD *Flash Gordon.*



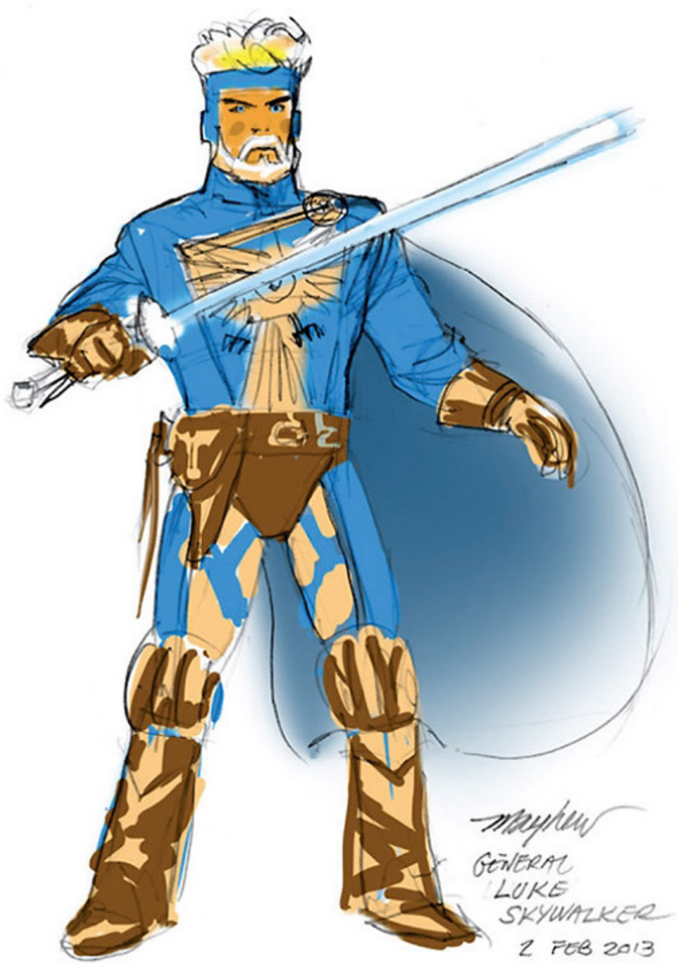
Bien entendu, il était souhaitable qu'Annikin Starkiller évoque l'impétuosité du jeune Mark Hamill dans le film de 1977, puisque ce personnage remplit un rôle similaire à celui de Luke dans cette précédente mouture. Mais puisqu'Annikin a davantage d'expérience au combat que n'en aura le jeune fermier, l'innocence de celui-ci se retrouve à travers Deak, le petit frère au destin funeste.

Malgré son visage de héros classique et sa vêture d'aventurier, il était primordial qu'Annikin exprime un certain degré de maladresse, notamment au début de l'histoire, lors de son arrivée sur Aquilae, où ses manières laissent à désirer.

L'apparence finale de la Princesse Leia est influencée par les films, mais les graphistes ont suggéré plusieurs looks différents.

LUKE SKYWALKER

Jedi. Général. Légende. Luke Skywalker est ici le chef militaire du dernier système planétaire libre de la galaxie. Un mystère pour ses ennemis, un objet de culte pour ses soldats, Skywalker est un guerrier sans âge, probablement le dernier de sa génération.



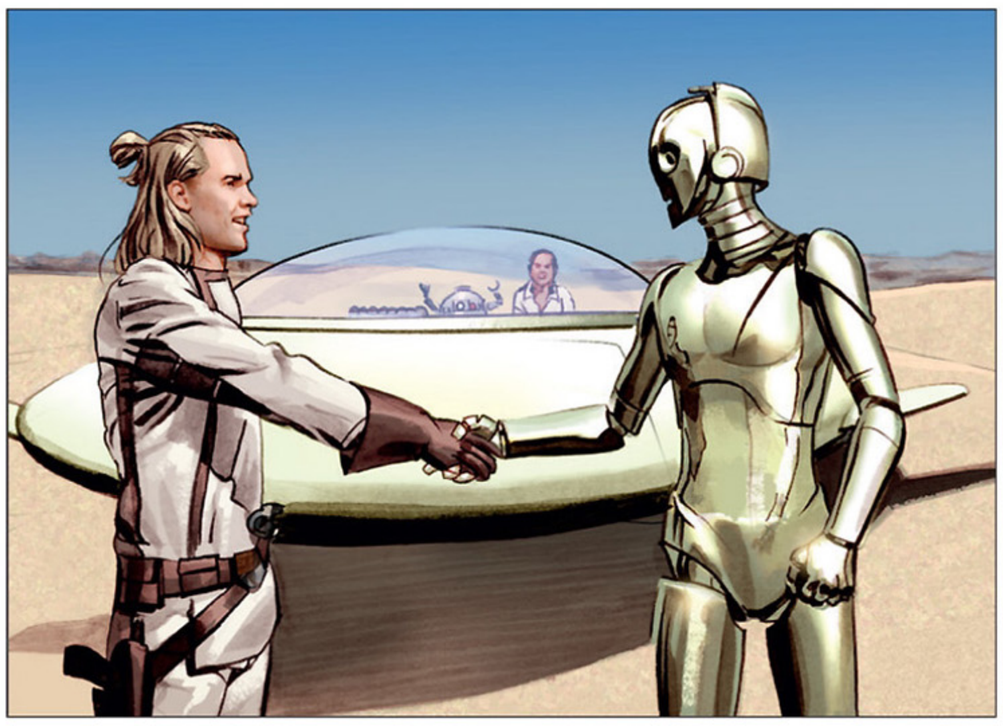
Lorsque le général Skywalker apparaît pour la première fois dans le scénario initial, il est décrit ainsi :

C'est un homme grand, qui semble avoir la soixantaine, mais il est en réalité beaucoup plus vieux. Chacun ressent la puissante aura qui émane de ce grand guerrier. C'est un chef-né, un général JEDI.

Tout comme son vieil ami Kane Starkiller, Luke Skywalker avait à l'origine une apparence très inspirée du style de *Flash Gordon*. On décida finalement de lui donner un uniforme couleur crème avec une coupe militaire.

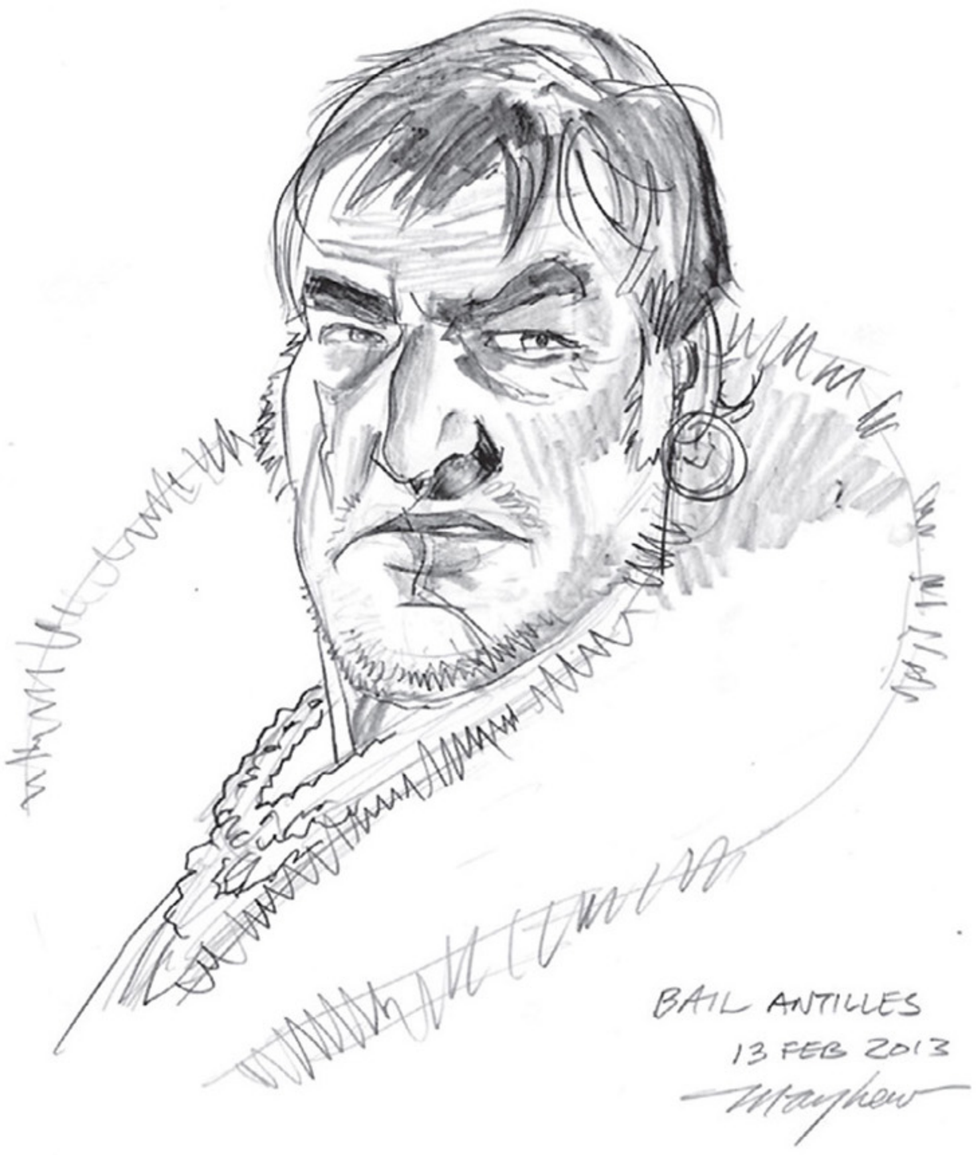
ALLIÉS

Dans le palais de Lumyair (« Lite » en version originale), et dans la forteresse souterraine qu'il dissimule, Luke Skywalker dispose d'autres alliés, tels que le roi Kayos et la reine Breha, qui dépendent des conseils militaires du général pour la protection de leur monde et de leur fille, la princesse Leia.



Plus tard, deux droïdes éminemment reconnaissables (autrefois propriété de l'Empire) rejoignent l'équipe de Skywalker.

Un des agents les plus fiables du général Skywalker est Clieg Whitsun. Il risque sa vie pour espionner l'Empire sur Aldérande et participe à l'évacuation de la princesse Leia lors de l'invasion d'Aquilae.



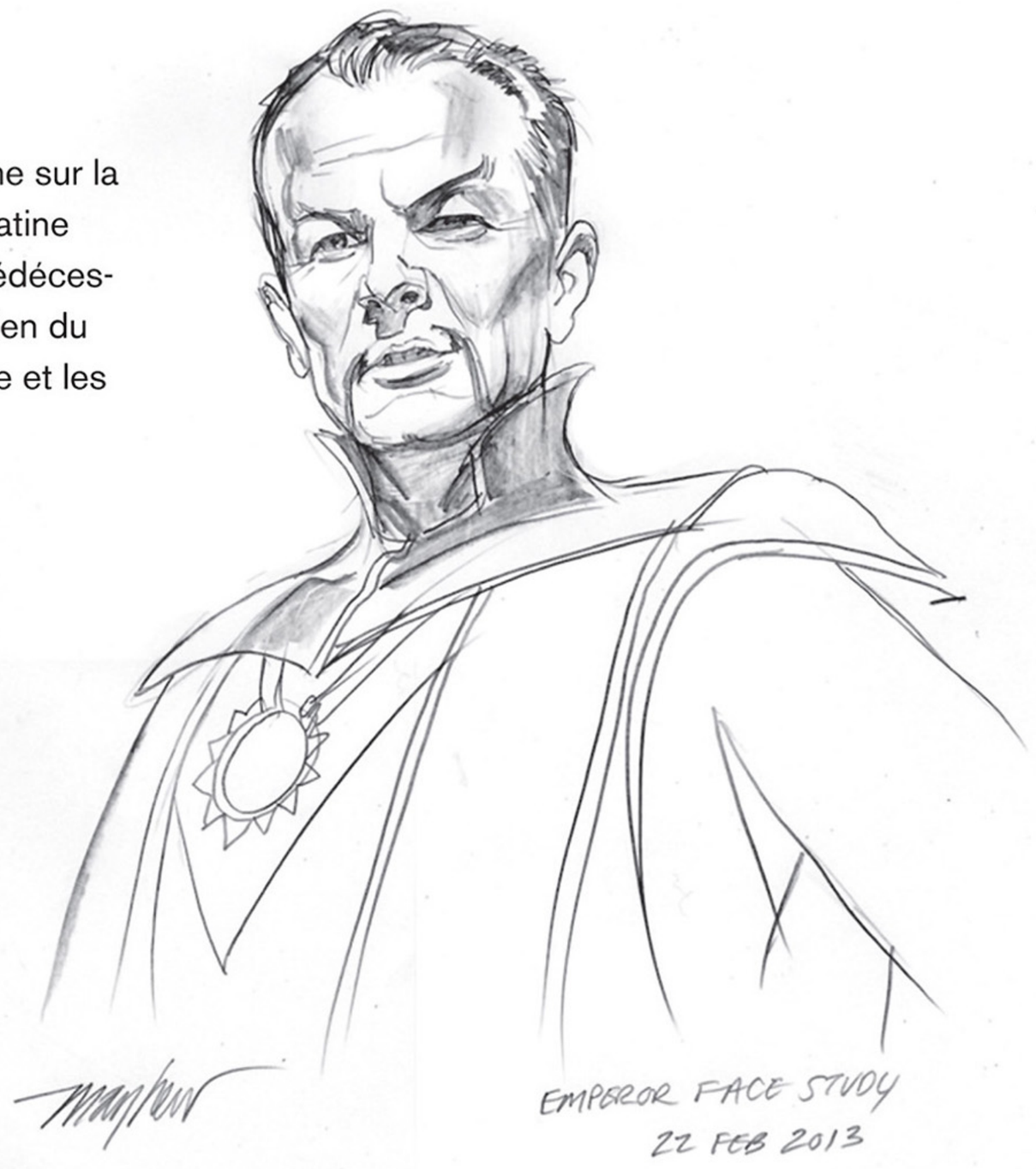
Dans un club select de la capitale impériale, Whitsun entre en contact avec…

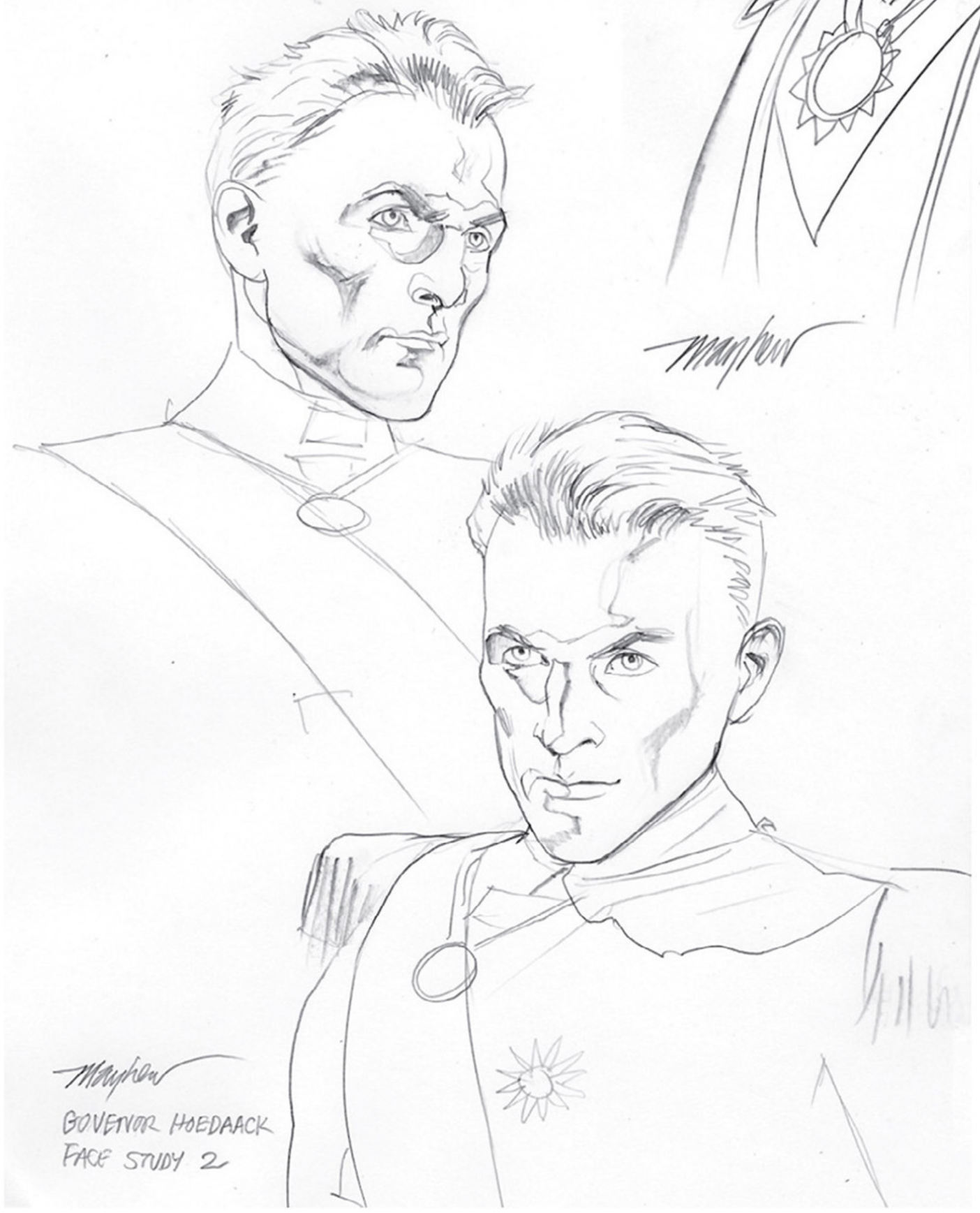
… un homme à l'aspect rude, BAIL ANTILLÈS, qui porte les fourrures et dorures typiques des Marchands Galactiques.

S'il est un détail susceptible de désarçonner les habitués du film sorti en 1977, c'est bien l'apparence physique du contrebandier Yan Solo, tel qu'il apparaît dans la première mouture. Ici, il n'est pas un être humain, mais un Uréallien, que le scénario décrit comme « un grand monstre vert ». Ci-contre, la première esquisse de Mike Mayhew, seule référence disponible pour Nick Runge, Jan Duursema et Douglas Wheatley, au moment où ils réalisèrent la couverture du premier numéro de *The Star Wars*.

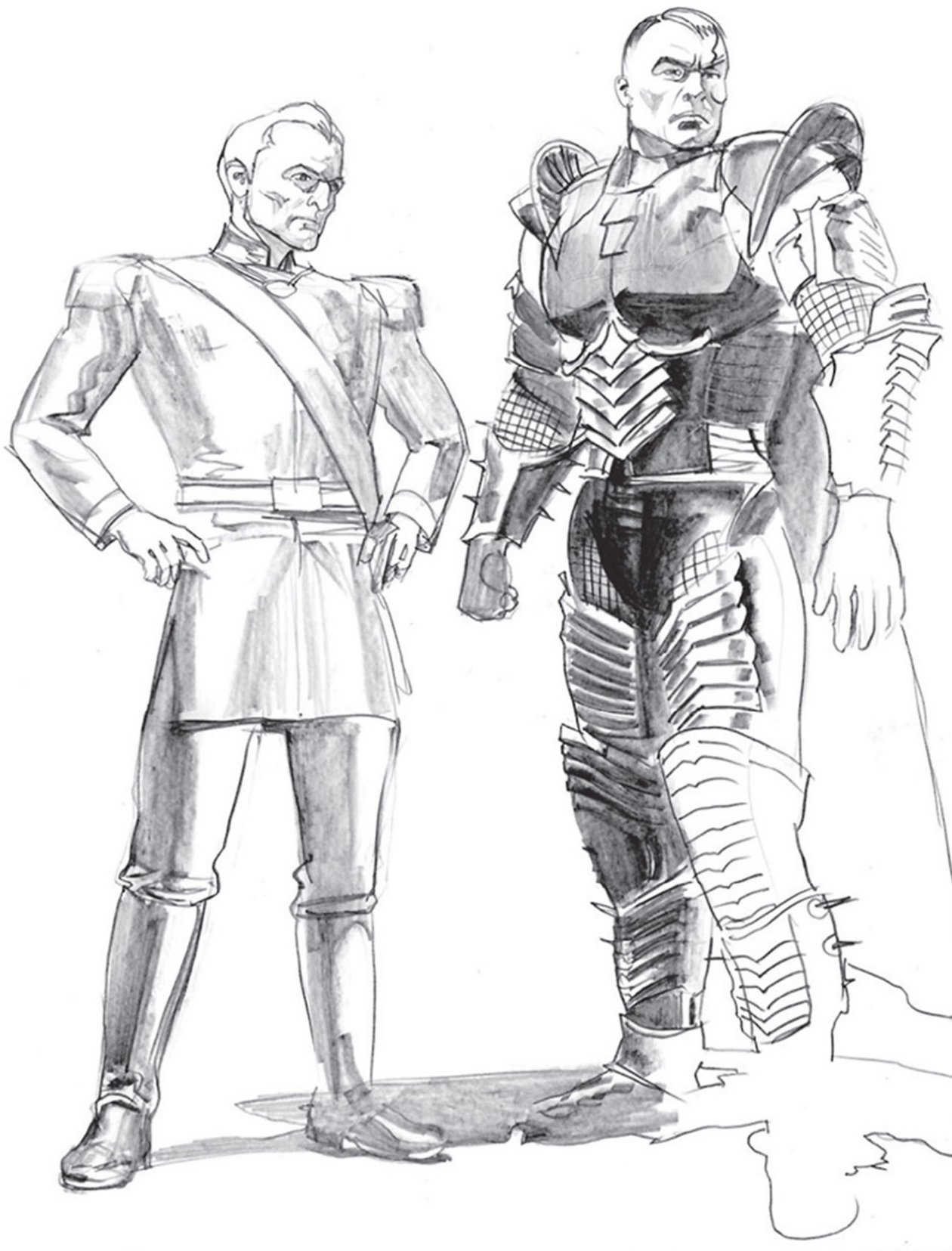
ENNEMIS

Bien sûr, il y a un Empereur, et bien sûr, il règne sur la galaxie. Mais contrairement à l'Empereur Palpatine des films, terrifiant usager de la Force, son prédécesseur n'est qu'un politicien qui a gagné le soutien du peuple, de l'armée et de ses fidèles par la ruse et les faveurs plutôt que par l'intimidation.





Parmi ceux qui obéissent aux caprices de l'Empereur en échange d'avantages politiques, se trouve le gouverneur Crispin Hoedaack, qui intrigue dans le but d'être promu Premier Seigneur du système Aquiléen. Pour maintenir cette position, il suffit à Hoedaack de conquérir Aquilae.



Et voici le Général Impérial Dark Vador. Cette fois, il n'est pas un Seigneur Sith, mais un homme ordinaire, bien que compétent et brutal.

Cependant, de nos jours, quiconque entend le nom « Vador » ne peut s'empêcher d'y associer certains détails visuels. Aussi Mike Mayhew inclut-il de façon subtile à l'uniforme du général impérial certains éléments de l'armure de « notre » Vador, tels que sa cape et son casque (dans certaines scènes).

L'ambition de Hoedaack et les troupes armées de Vador forment déjà une combinaison explosive, complétée par la dernière arme de l'Empire : une immense forteresse spatiale. On notera toutefois que contrairement à l'Étoile Noire du film, celle-ci n'a pas le pouvoir de détruire des mondes entiers.

LES SITH

Bien que Dark Vador n'en fasse pas partie, les Sith jouent un rôle important dans cette histoire. Dès le texte d'introduction, nous apprenons que les Chevaliers Sith sont une secte de guerriers féroces et sinistres qui ont provoqué la quasi-extinction des Jedi.

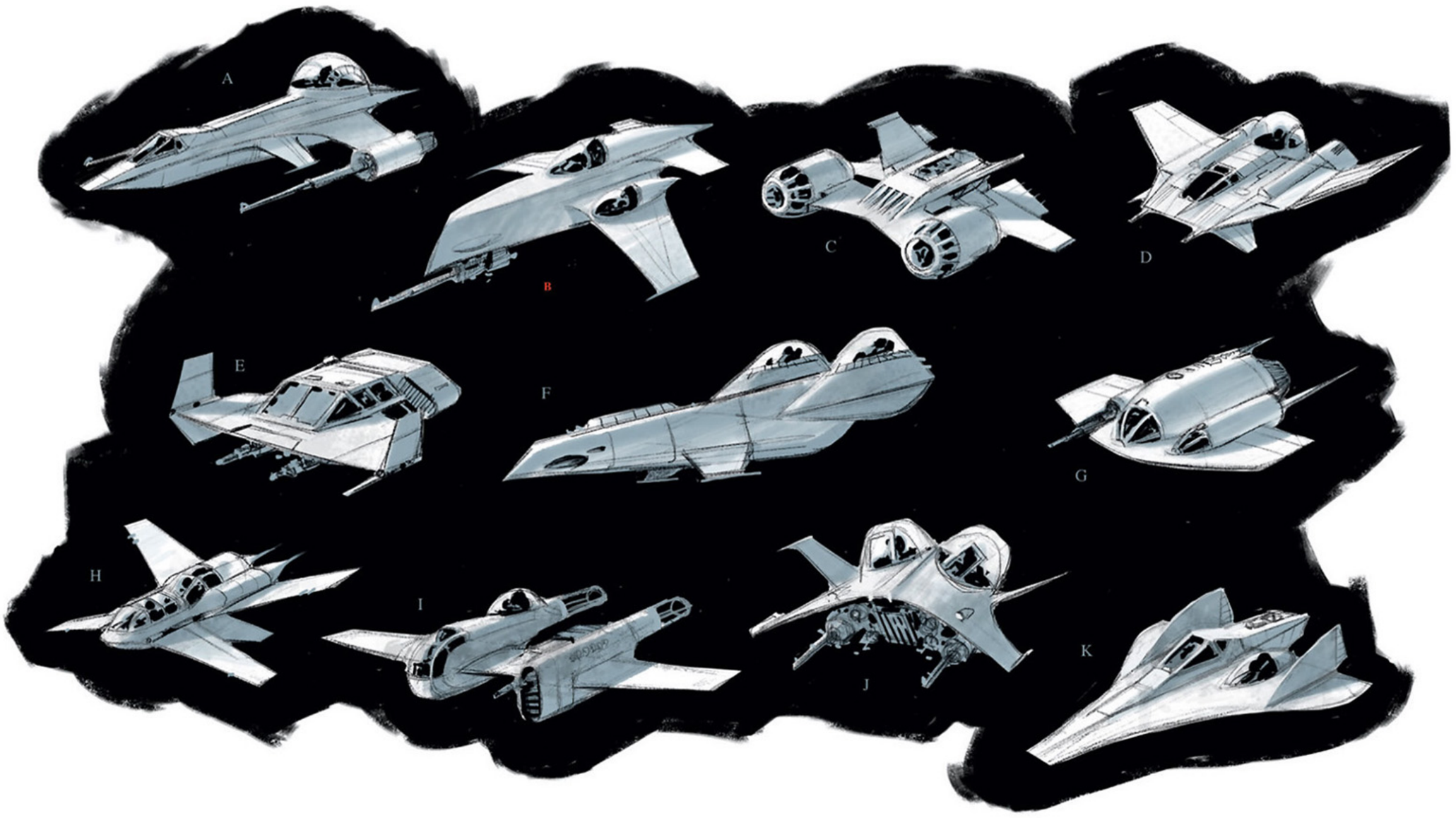
Malgré leur ardeur au combat, tous les Sith ne sont pas des brutes altérées de sang. Le prince Valorum présente l'image d'un être cultivé et distant, dont l'intelligence stratégique pourrait bien égaler celle du Général Skywalker. Même Dark Vador est subjugué par sa présence.

LES TROUPES IMPÉRIALES

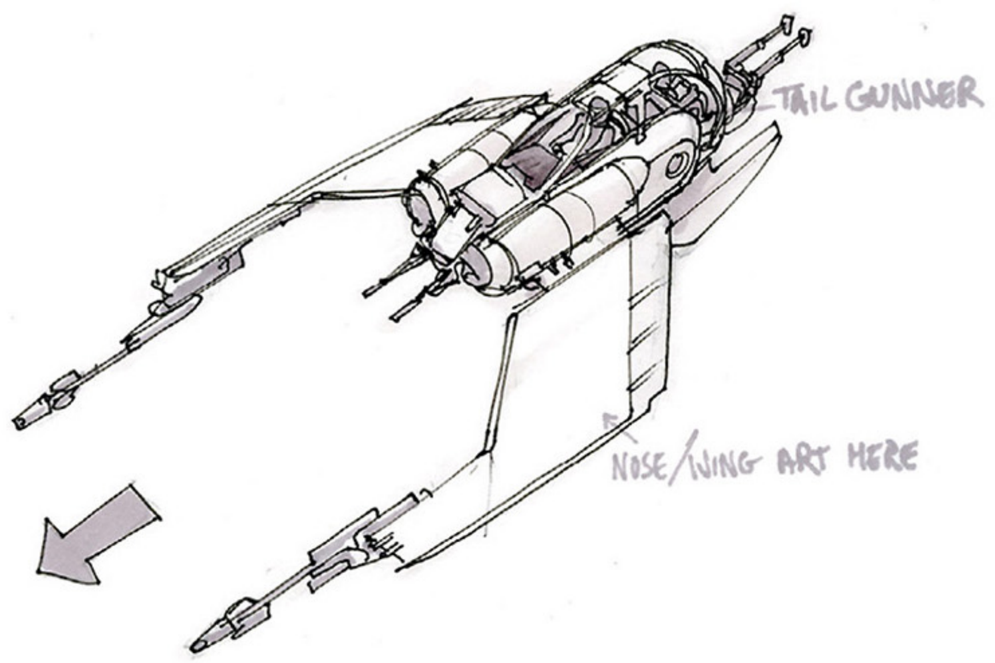
Tout comme dans les films, l'Empire dispose de vastes troupes et ressources matérielles. Mais contrairement aux Stormtroopers du cinéma, les soldats de ces « troupes de choc de l'Empire » (visualisés par Stéphane Roux) disposent de sabres laser, comme dans une des premières peintures de Ralph McQuarrie représentant les soldats à l'armure blanche. Cela n'en fait pas pour autant les égaux des Jedi…

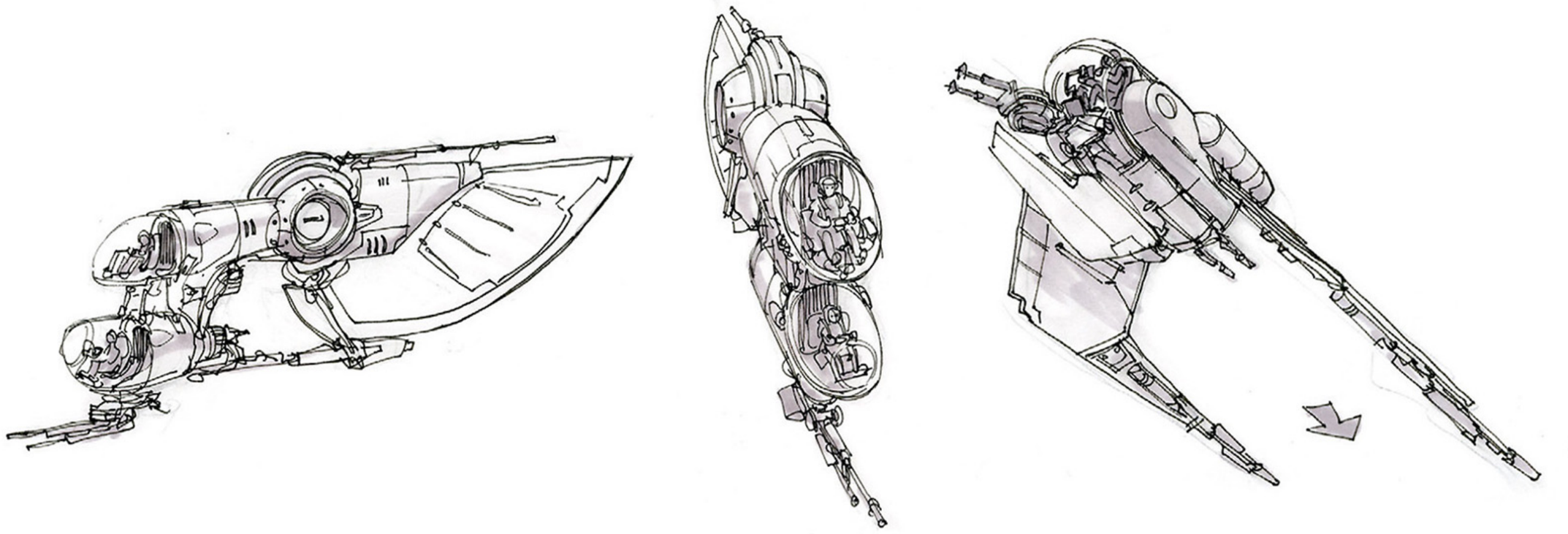
CHASSEURS AQUILÉENS

Une « guerre stellaire » doit forcément mettre en scène des combattants capables de se déplacer d'un système solaire à l'autre. Par conséquent, de nombreux spationefs apparaissent dans *La Guerre des Étoiles*. On notera qu'aucun d'entre eux n'atteint les dimensions gargantuesques des *Star Destroyers* de l'hexalogie filmée.



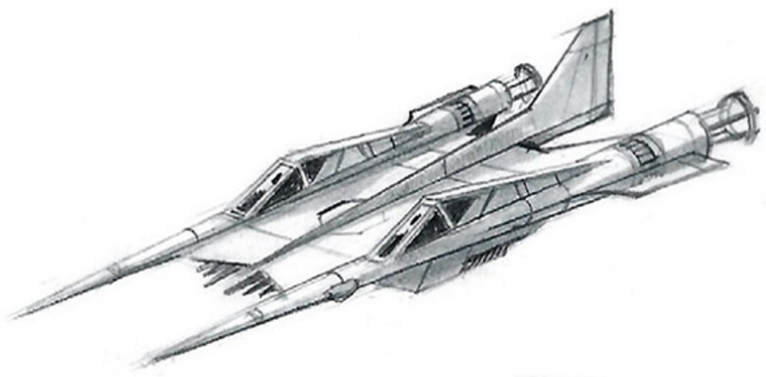
Un détail intéressant du récit original est que chaque chasseur nécessite la présence à son bord de deux personnes, le pilote et le navigateur. C'est un écho de la réalité contemporaine, où les avions de chasse comportent un pilote et un officier d'interception d'ondes radar. Ce n'est que dans les versions successives du scénario que survint l'idée de confier le rôle de navigateur aux droïdes astromech (les unités D2, par exemple). Voilà pourquoi, en créant ces chasseurs, Sean Cooke et Kilian Plunkett ont veillé à ce que les dimensions des cockpits leur permettent d'accueillir deux personnes.

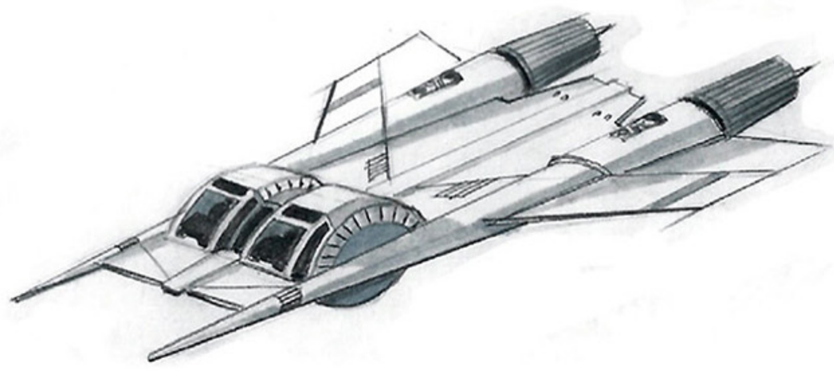


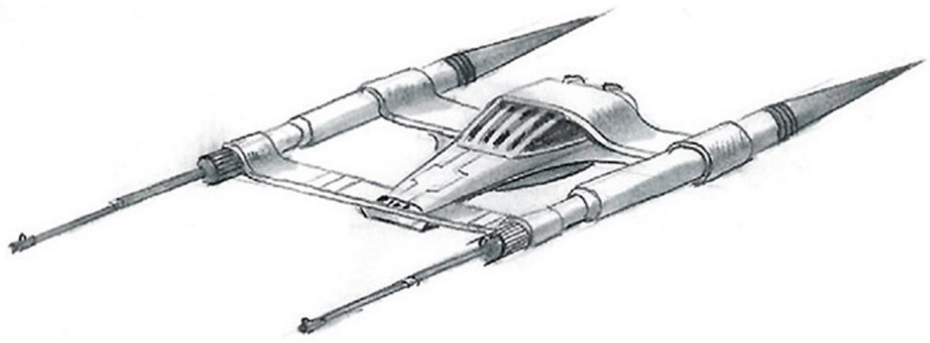


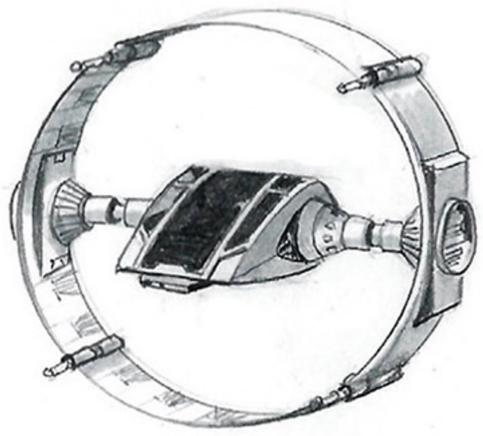
STARDESTROYERS IMPÉRIAUX

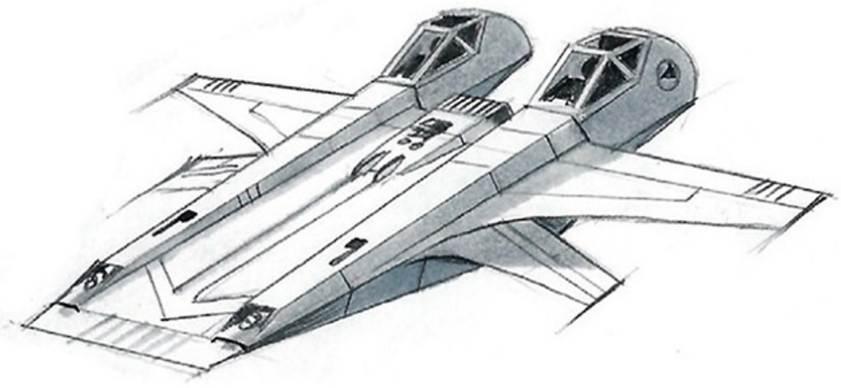
Sean Cooke a également livré une série de dessins destinés à illustrer les *Stardestroyers* (en un seul mot) du scénario originel. Ceux-ci n'ont de commun que leur nom avec les immenses cuirassés cosmiques de la trilogie cinématographique, puisqu'il s'agit de chasseurs biplaces. Finalement, on opta pour la solution de Mike Mayhew, qui reprit le design des *Star Destroyers* emblématiques de la saga sous une forme réduite.

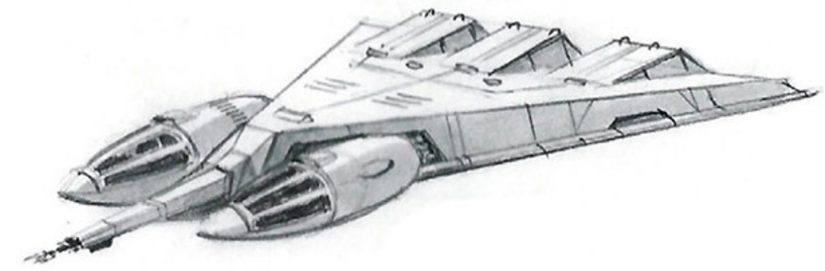


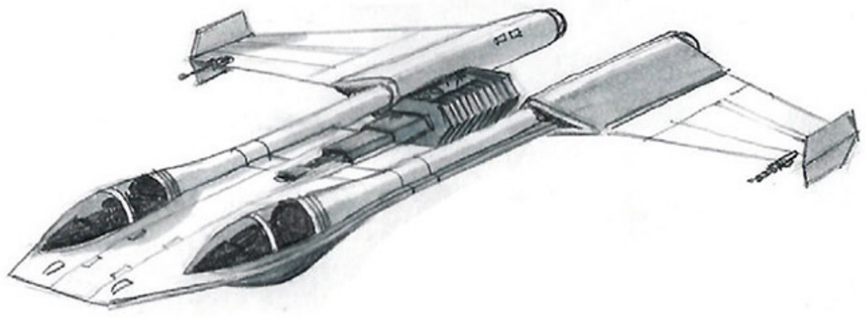


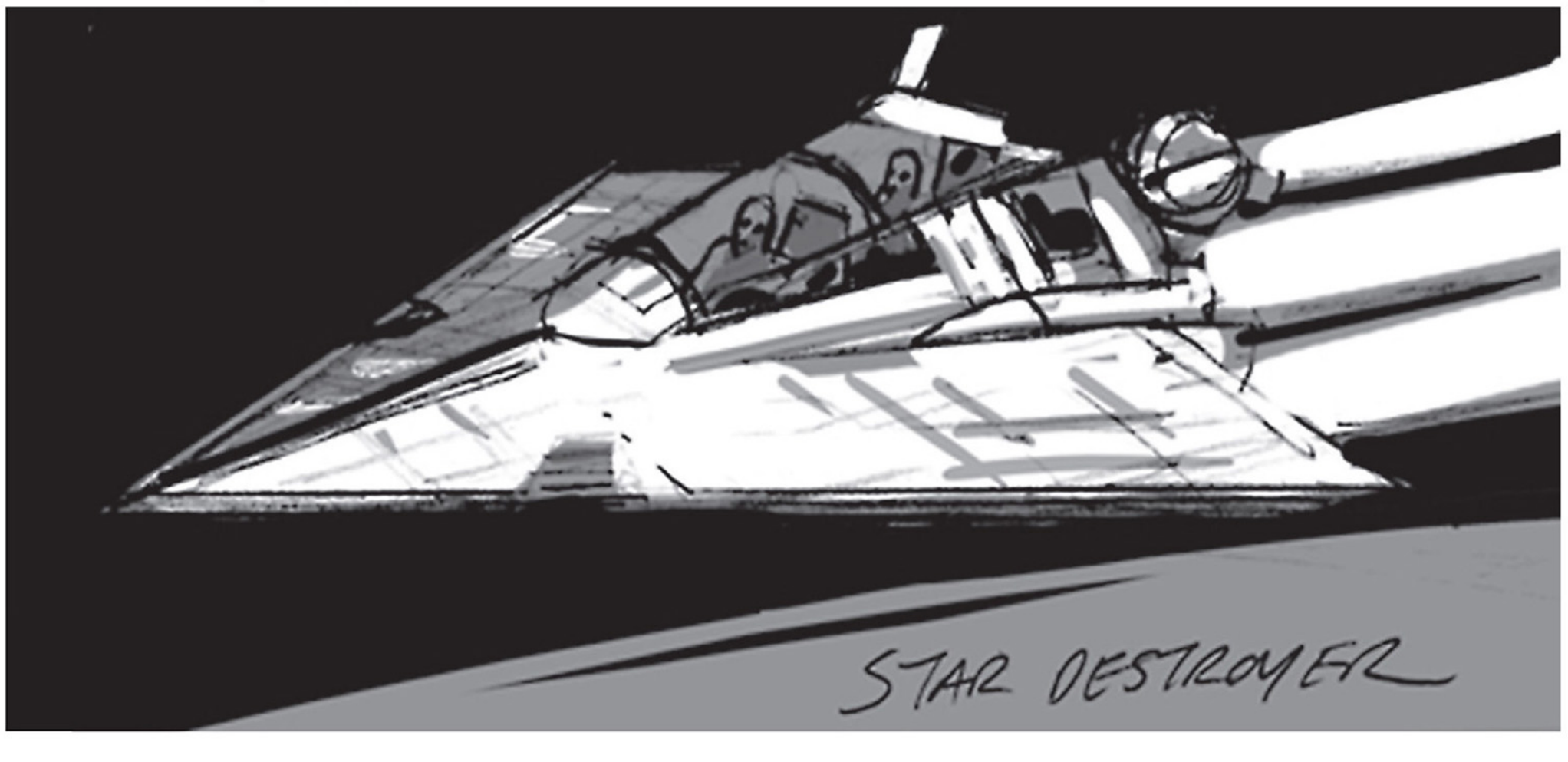


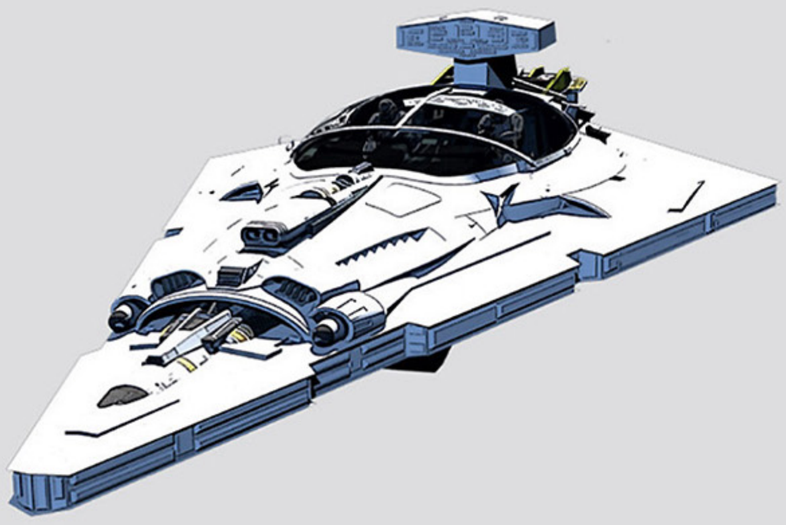


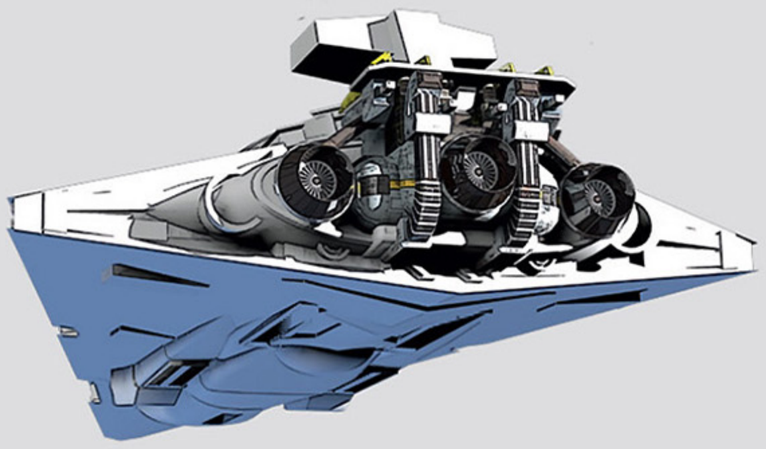




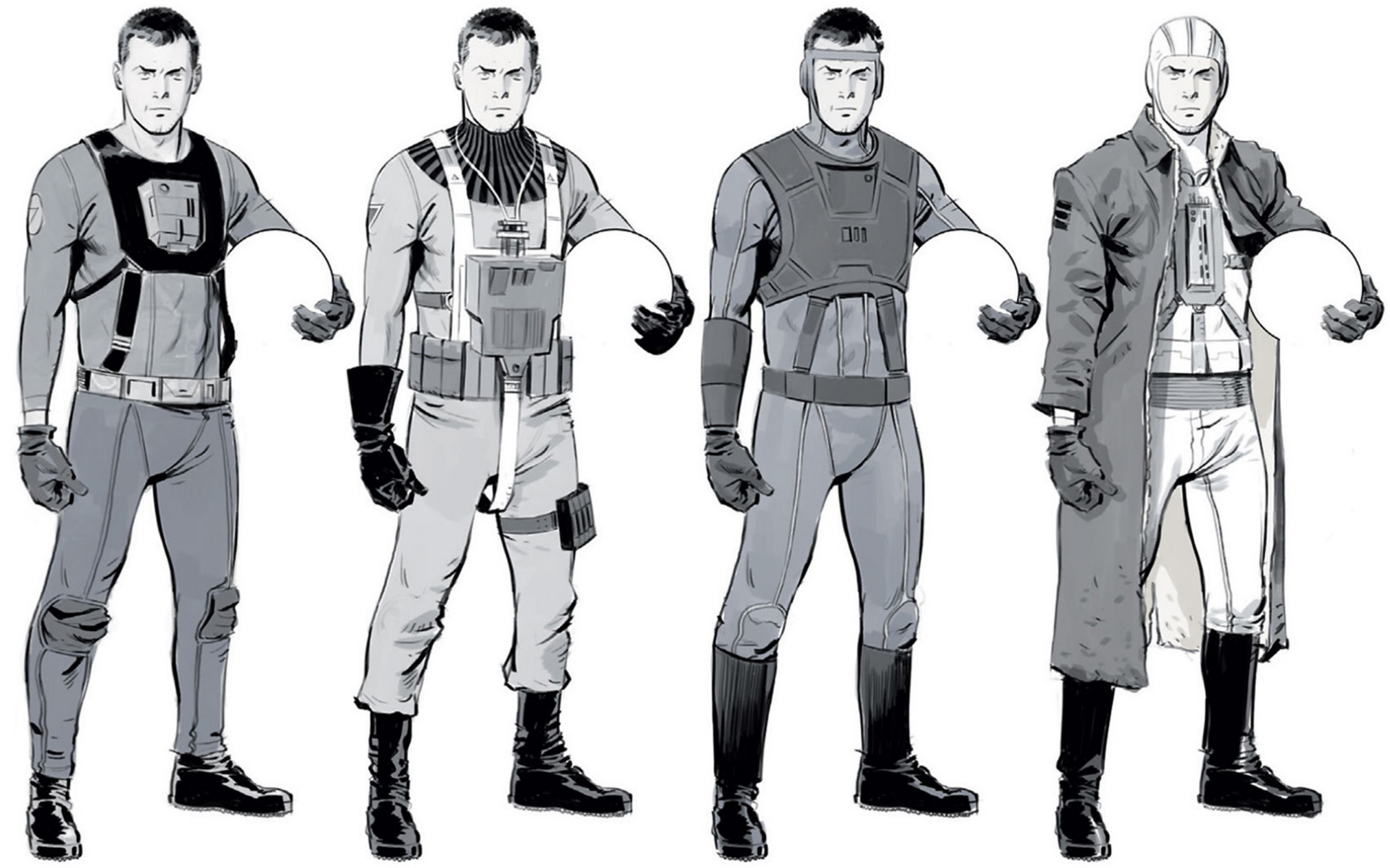




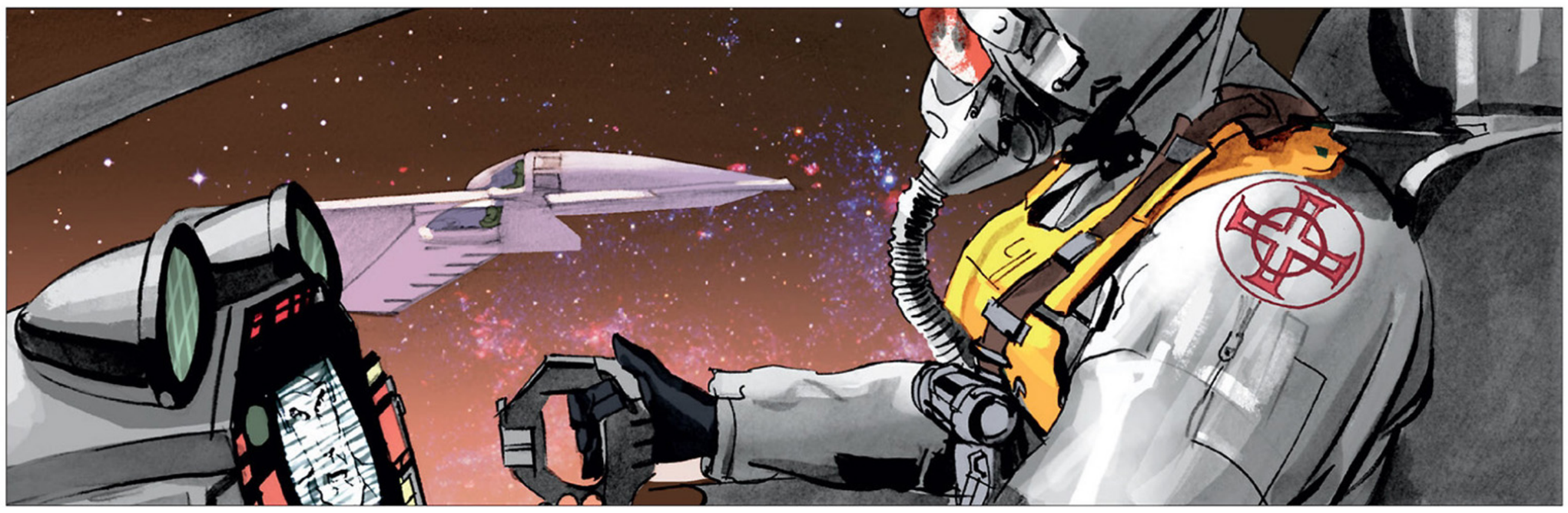




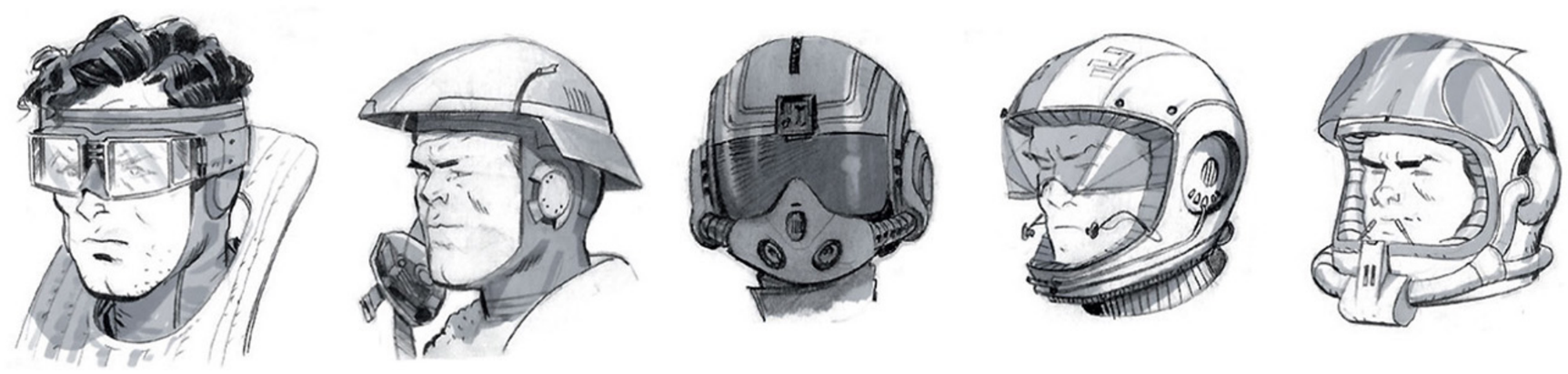
PILOTES



Les pilotes des deux camps jouent un grand rôle dans le scénario originel. Hélas, comme c'est souvent le cas dans une adaptation sous forme de bande dessinée, nous avons dû élaguer le matériau brut. C'est un dilemme constant dans notre média : il y a toujours moins de place qu'on croit sur une page.



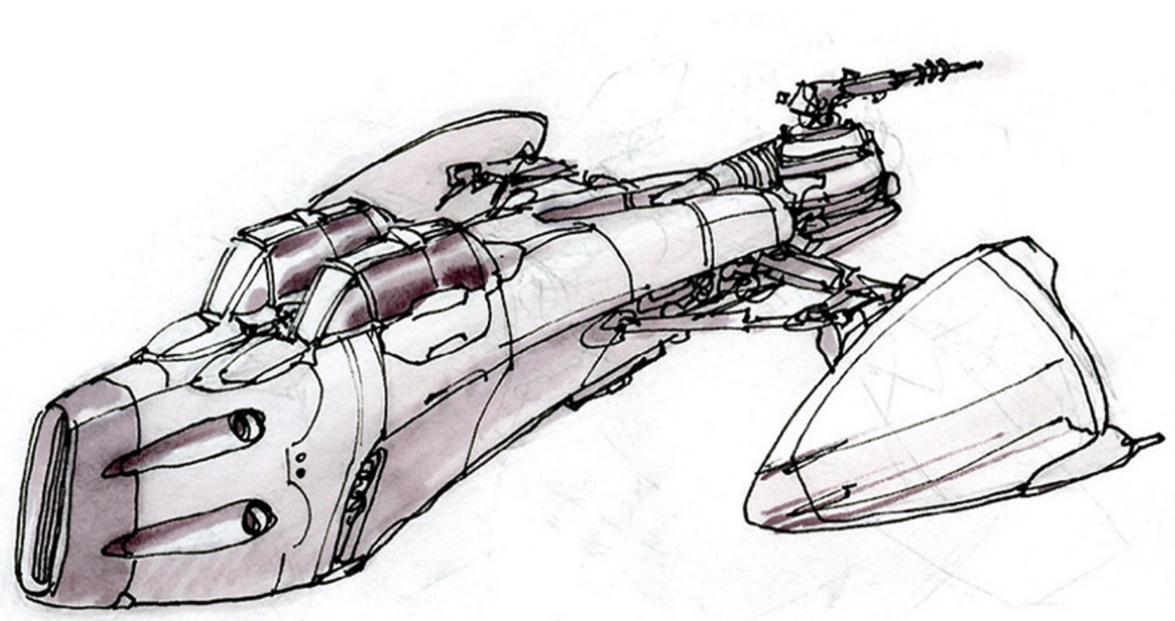
Au stade de la préparation, Sean Cooke avait cependant imaginé les designs reproduits ici.

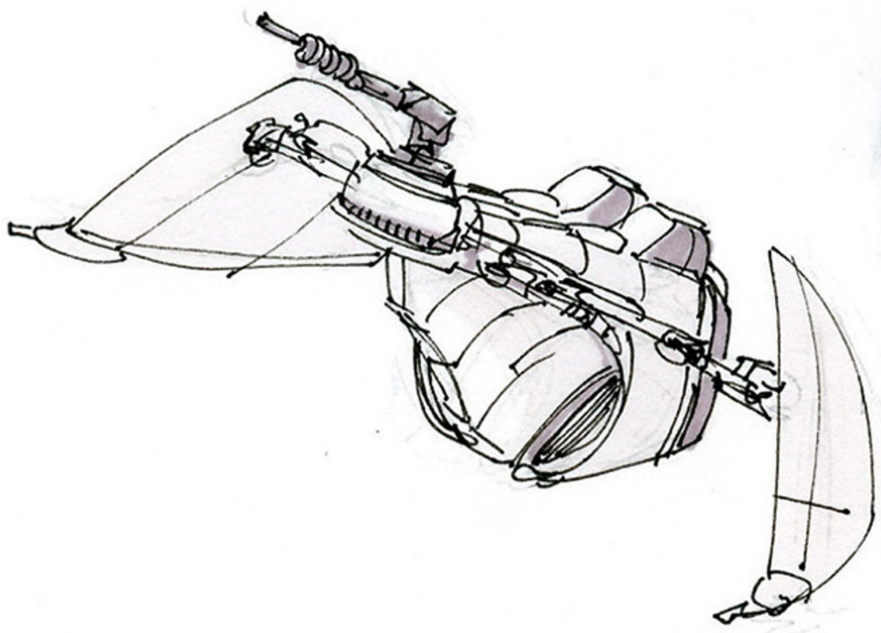


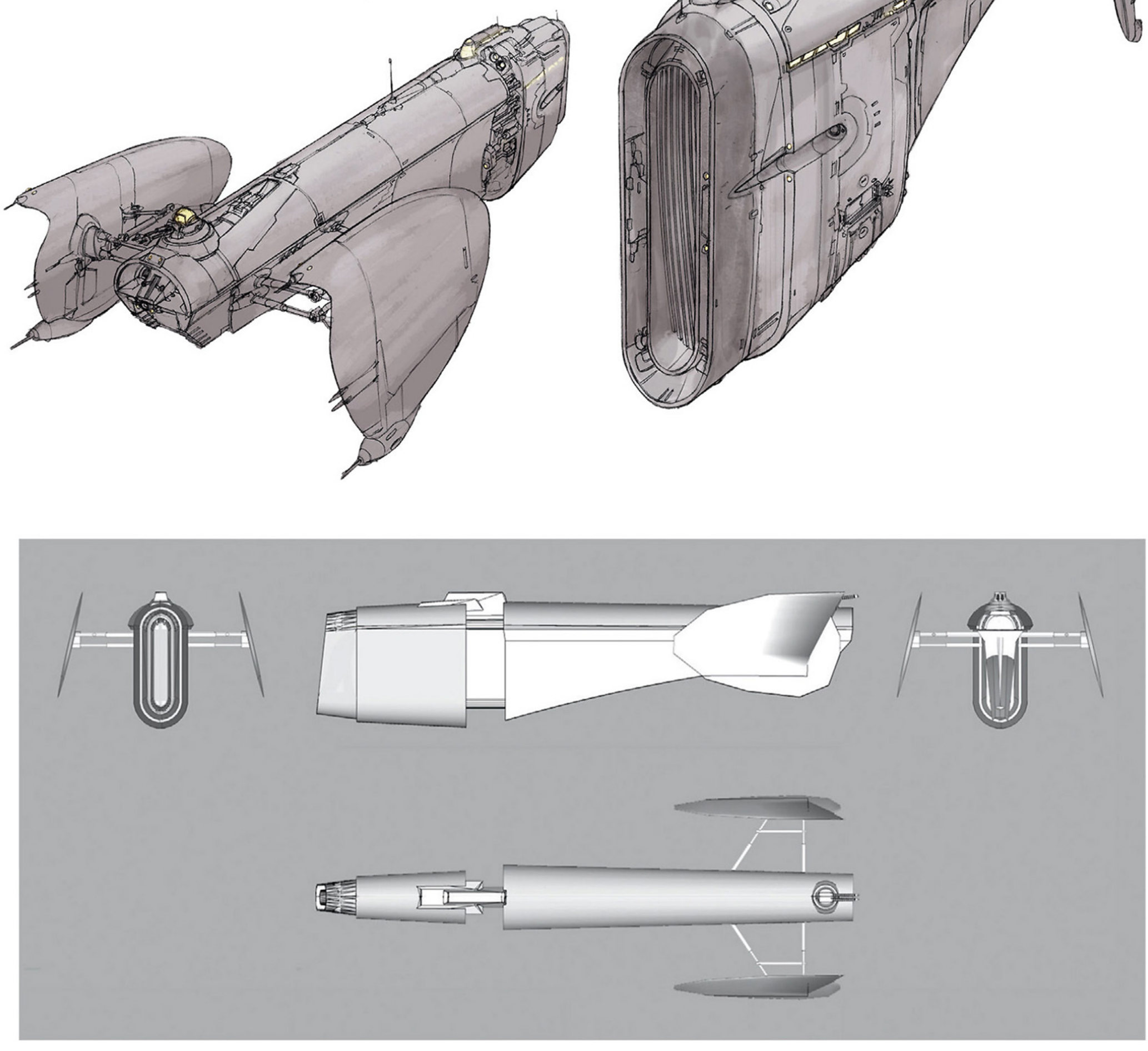
CARGO BALTARIEN

Prévu à l'origine pour être la frégate impériale dont Skywalker et ses compagnons s'emparent au milieu du récit, ce vaisseau conçu par Kilian Plunkett est finalement devenu le Cargo Baltarien dans lequel le prince Valorum tente de piéger nos héros.

Voici les différentes étapes de sa création,
du crayonné à la modélisation numérique.

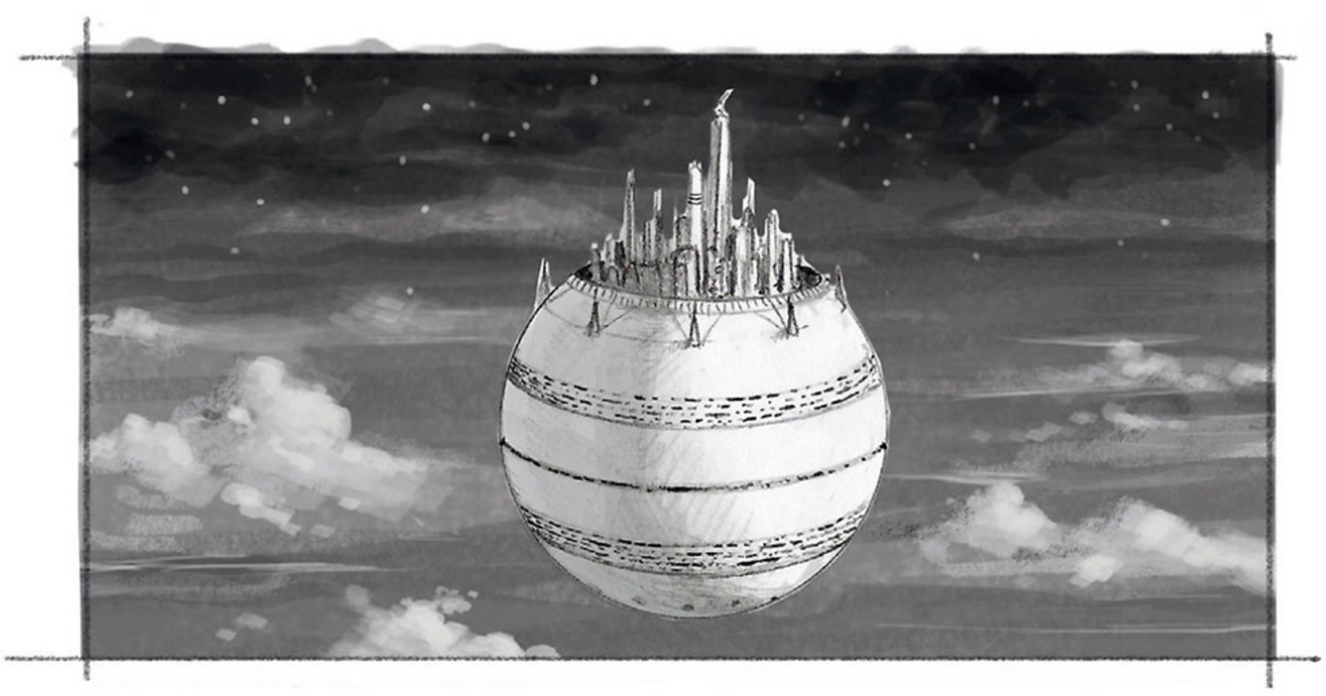


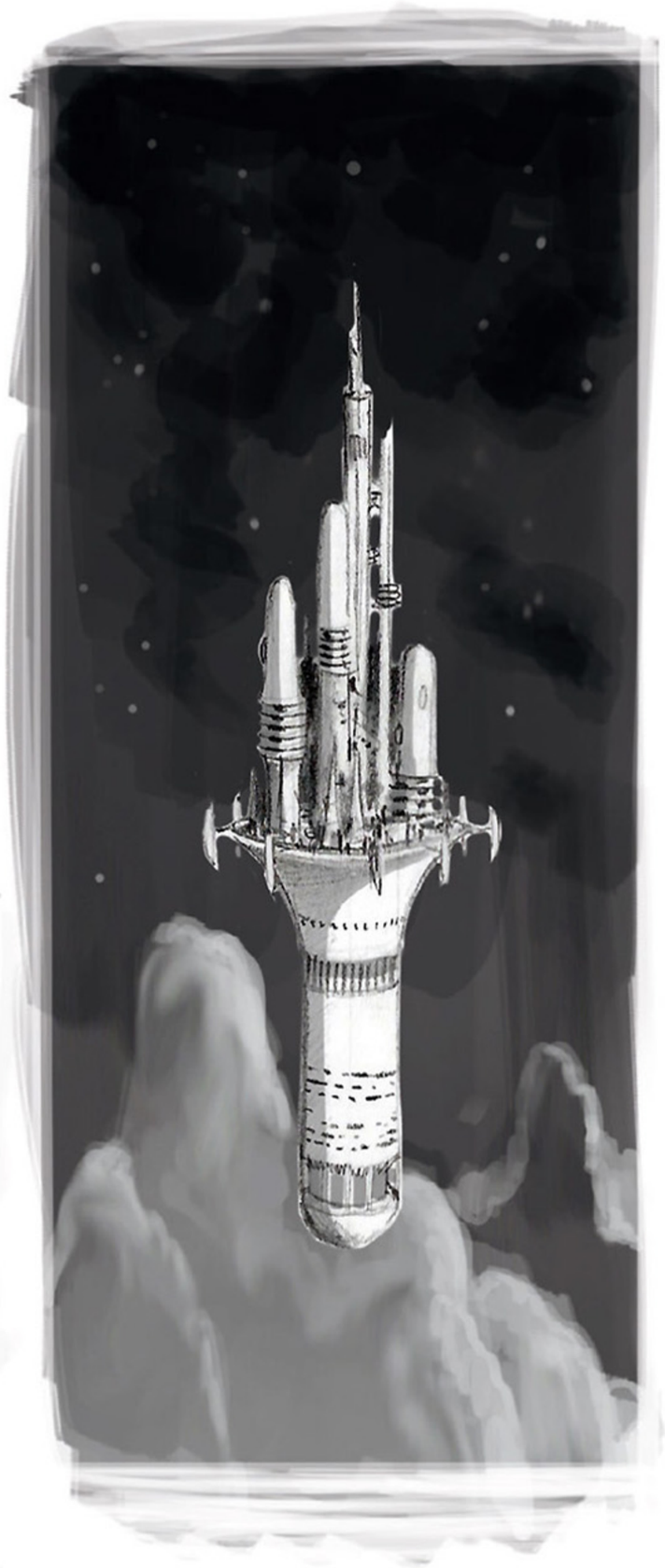


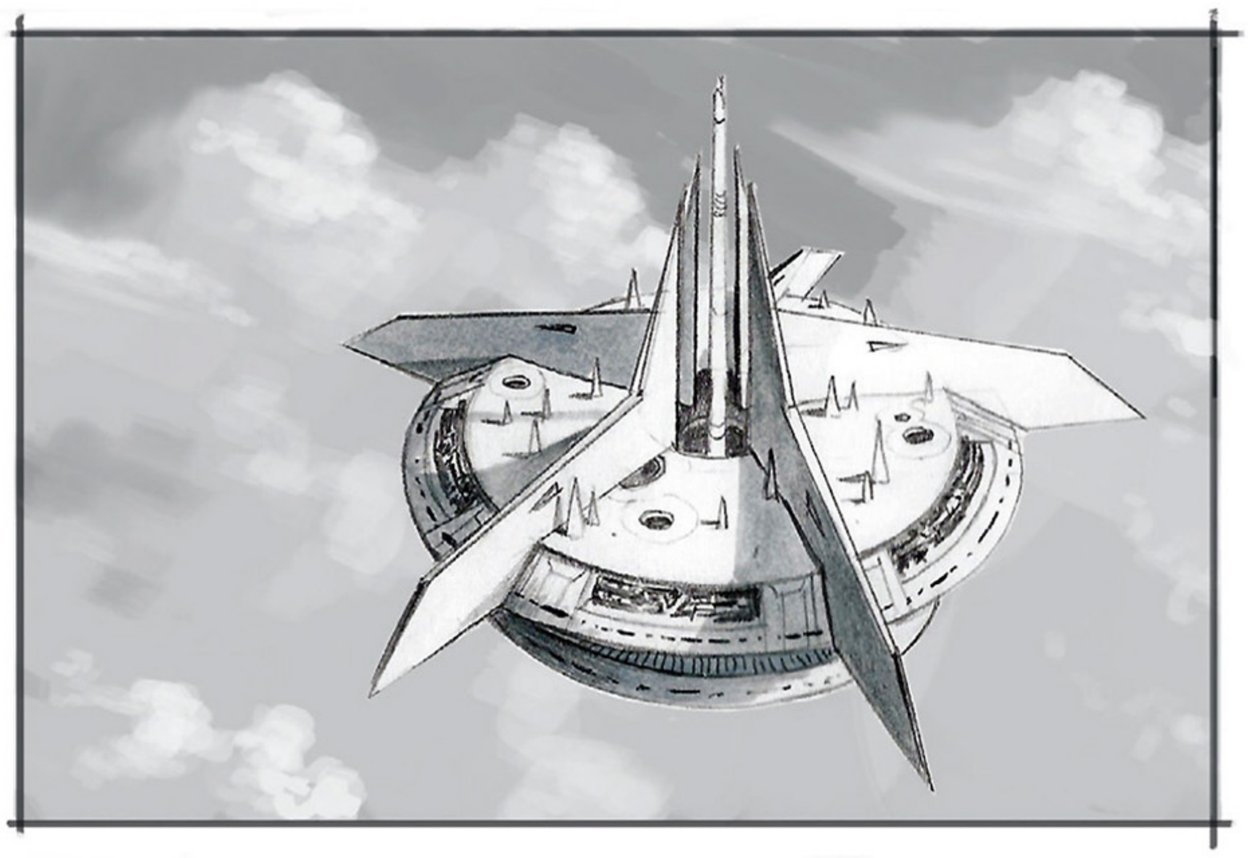


LA CAPITALE IMPÉRIALE

Exit Coruscant. Dans *La Guerre des Étoiles*, la capitale de l'Empire est une cité flottant en orbite autour de la planète gazeuse Aldérande. Ce concept inspirera par la suite la Cité des Nuages de Bespine dans *L'Empire Contre-Attaque*. Mais ici, la ville aérienne est de nature plus régalienne et moins industrielle. (Comme vous l'aurez constaté de vous-même, beaucoup de noms de personnages et de lieux utilisés dans cette première mouture du scénario sont par la suite apparus dans la version française des films, mais appliqués à des protagonistes et décors différents.) Le graphiste Sean Cooke, responsable de plusieurs concepts visuels du présent projet, a proposé plusieurs versions de la cité flottante.

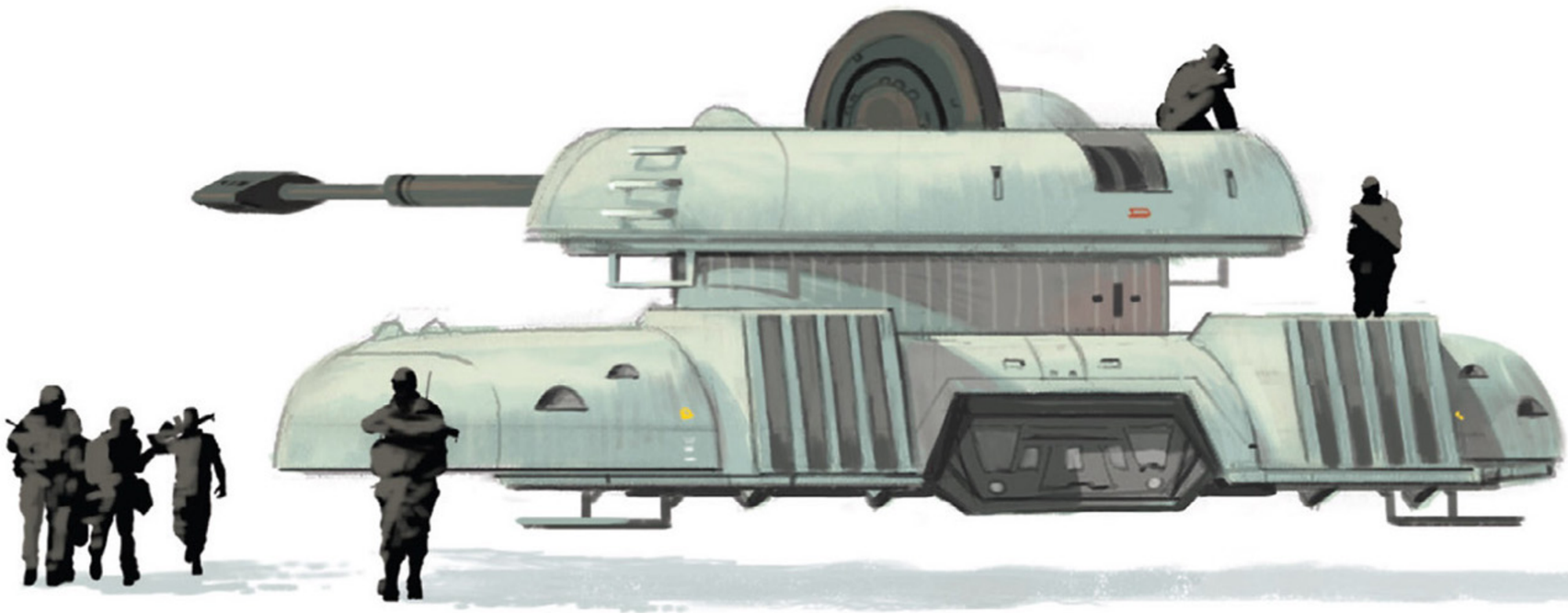


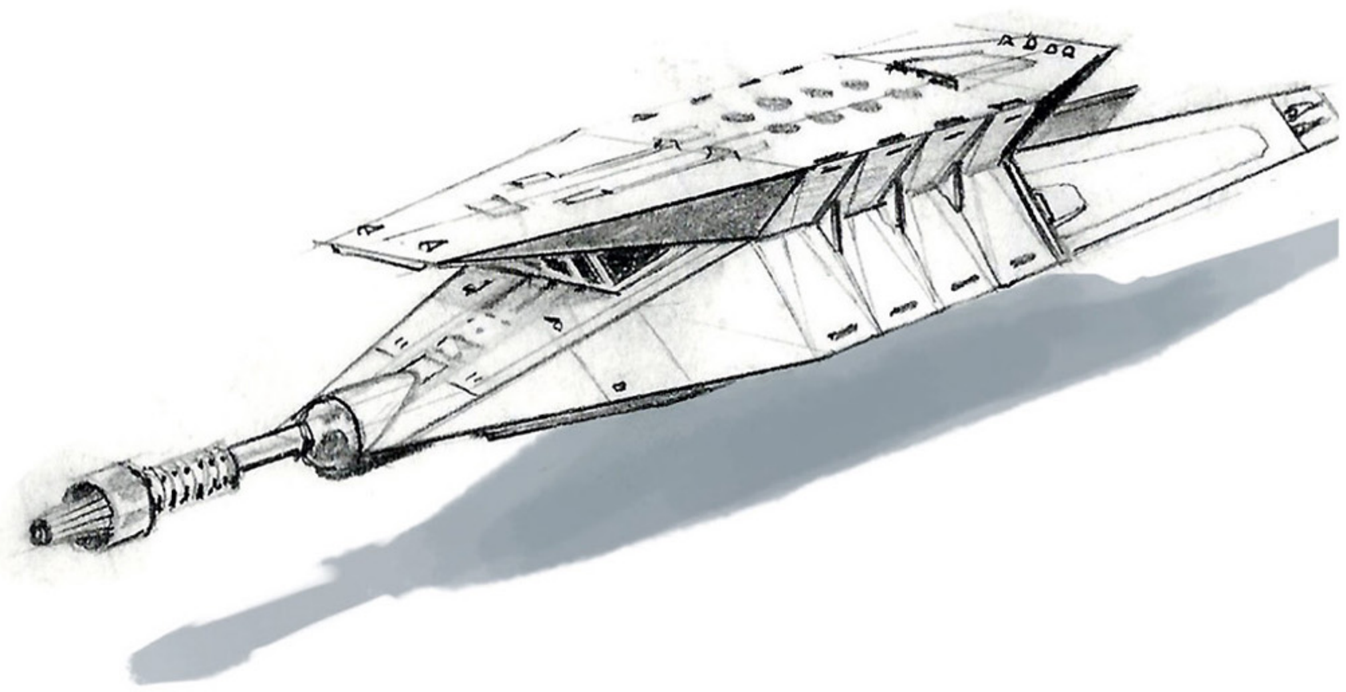


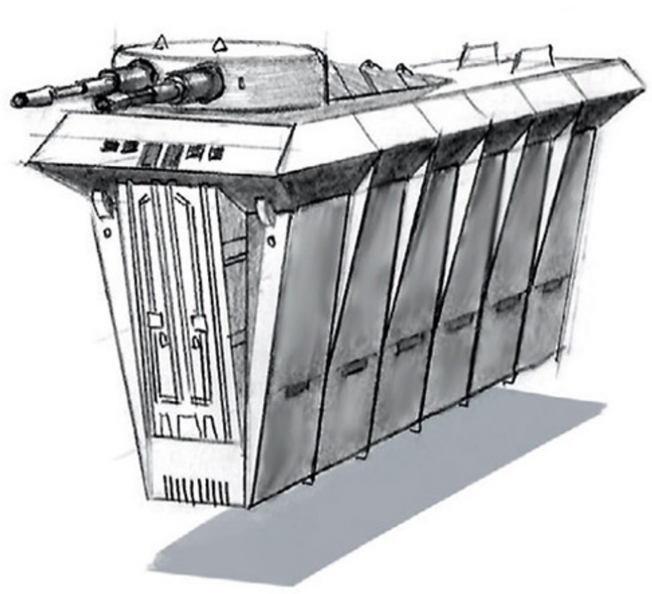


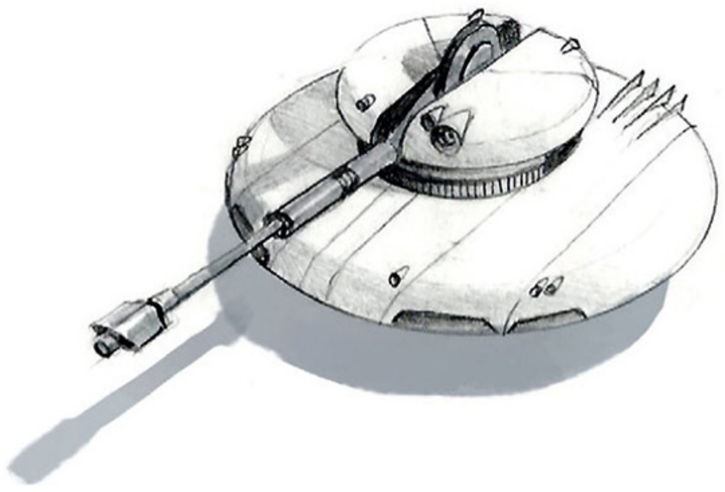
AÉROTANKS IMPÉRIAUX

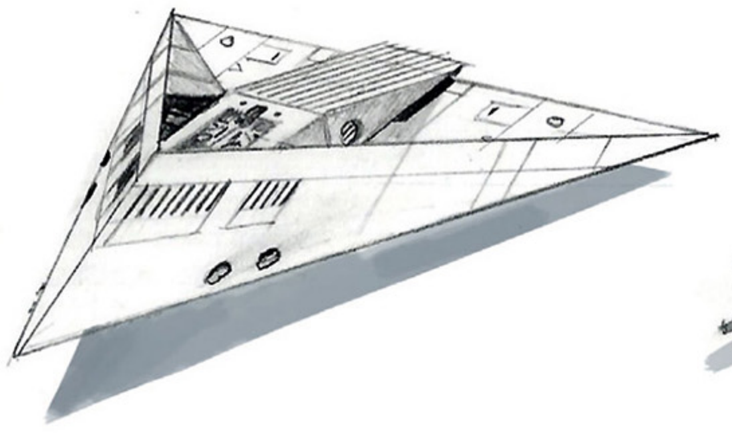
Les « aérotanks », véhicules d'assaut de l'Empire dans le script initial, ont fini par voir le jour dans la prélogie *Star Wars*, sous la forme des *hovertanks* de la Fédération. Sean Cooke avait également prévu plusieurs designs alternatifs pour ce type de véhicule.

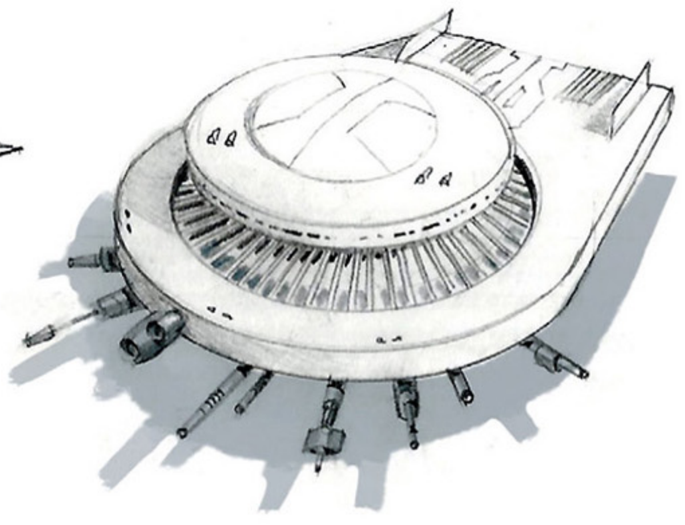






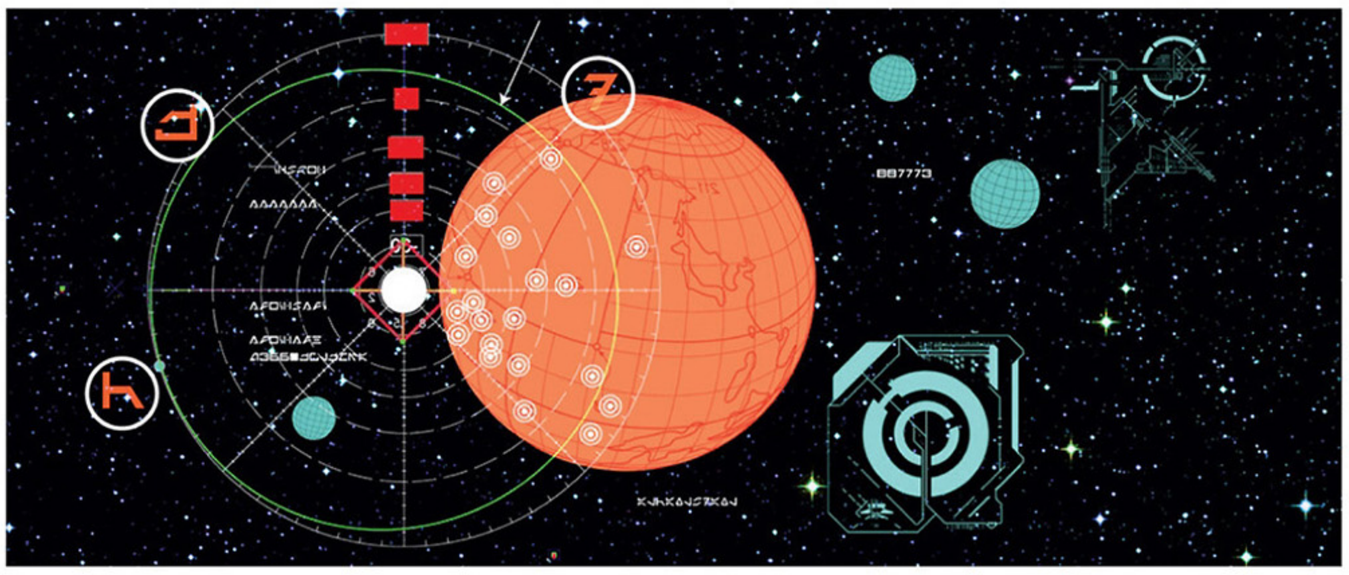






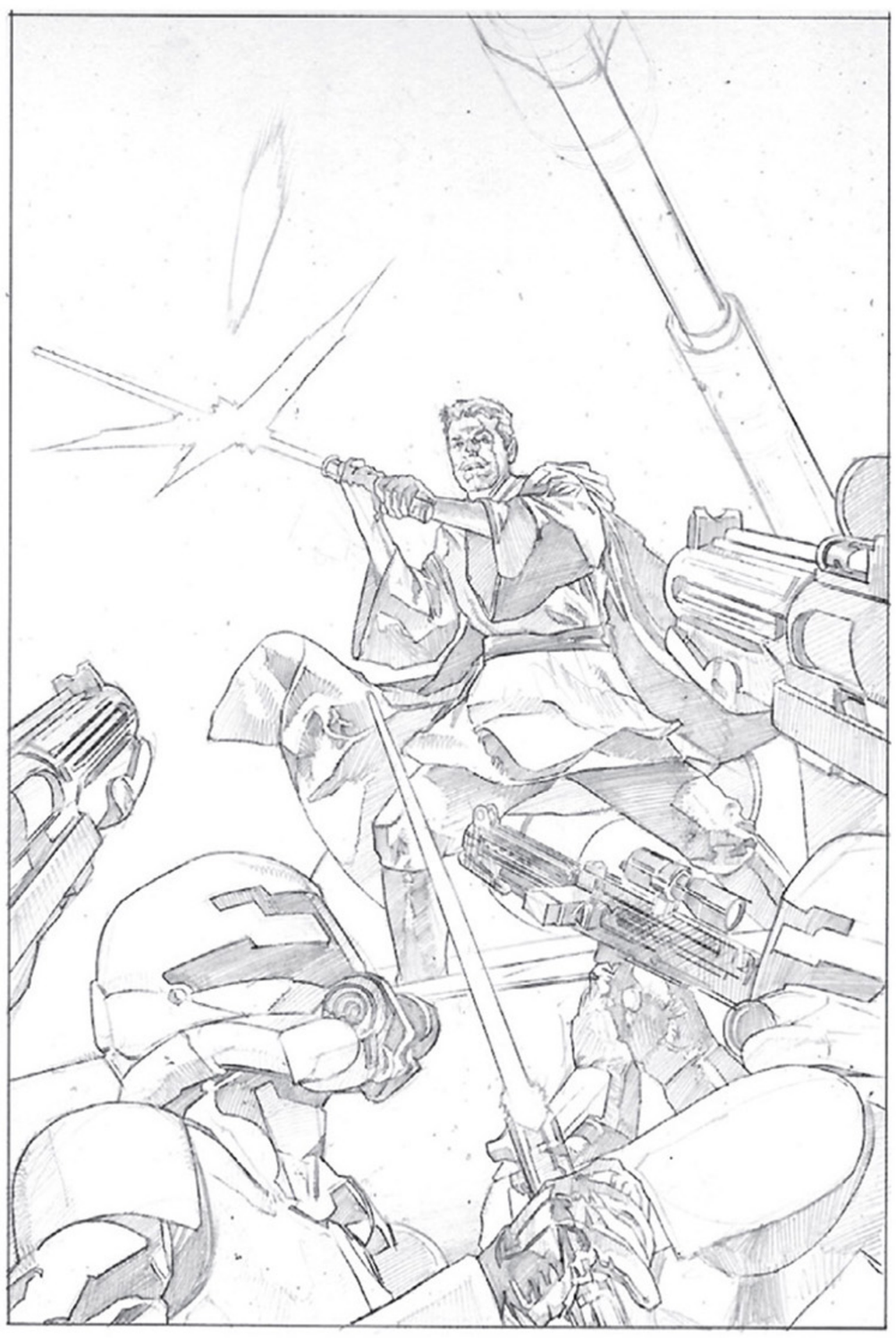
ET TOUT LE RESTE...

Certains personnages et véhicules de *La Guerre des Étoiles* s'inspirent d'images bel et bien utilisées dans le film de 1977, ou des dessins conceptuels d'époque signés Ralph McQuarrie ou Colin Cantwell, entre autres créateurs. Mais pour l'essentiel, l'équipe de dessinateurs réunie par Dark Horse a dû interpréter le scénario originel de George Lucas pour donner forme à des concepts et personnages se limitant à une description sommaire. Parfois, la meilleure solution consistait à s'inspirer de la série de films telle que nous la connaissons. Mais dans certains cas, les concepts originaux n'avaient pas d'équivalent dans l'hexalogie officielle. Il fallait donc les inventer de toutes pièces, une tâche qui échut généralement à Mike Mayhew.



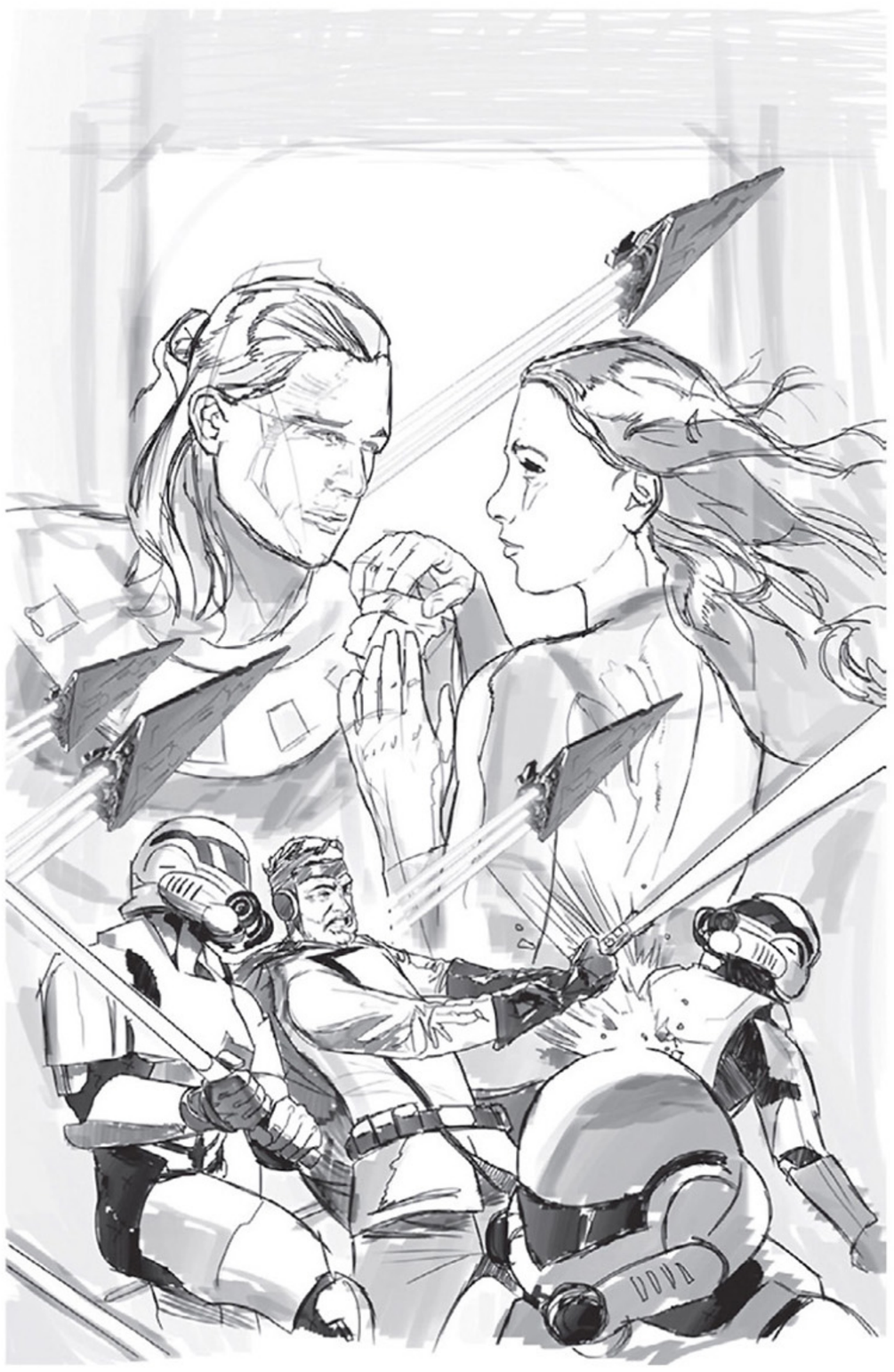
COUVERTURES

Esquisse préliminaire pour la couverture du numéro 1, non retenue.

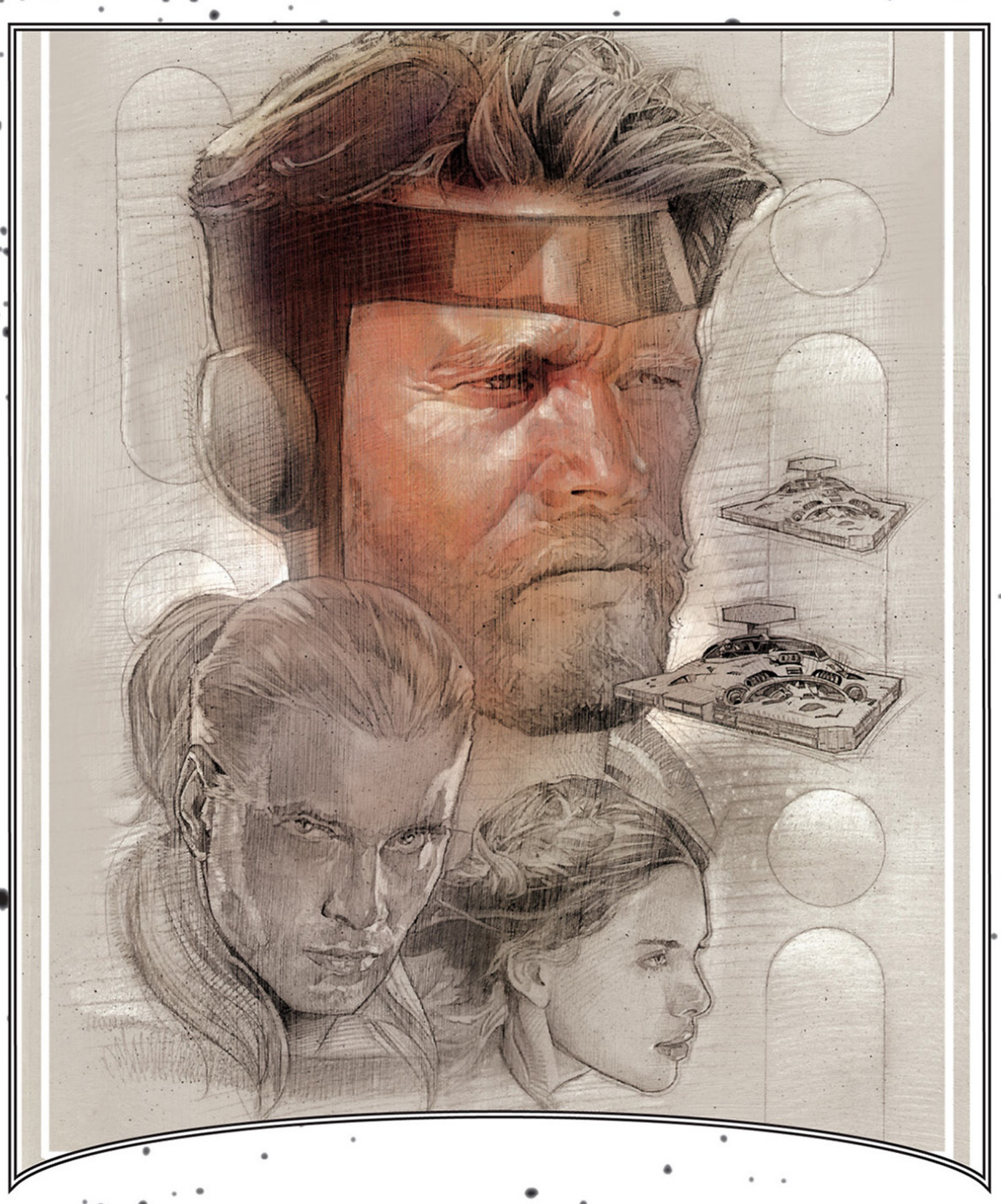


Esquisse préliminaire pour la couverture du numéro 3, non retenue.

Voici plusieurs esquisses de couvertures proposées par Nick Runge. Le système de promotion des bandes dessinées américaines exige que la couverture soit prête plusieurs mois avant que l'intérieur ne soit finalisé. Aussi, Nick a dû lui aussi participer à la matérialisation de certains personnages ou créatures du récit.



Esquisse préliminaire de la couverture du numéro 5.

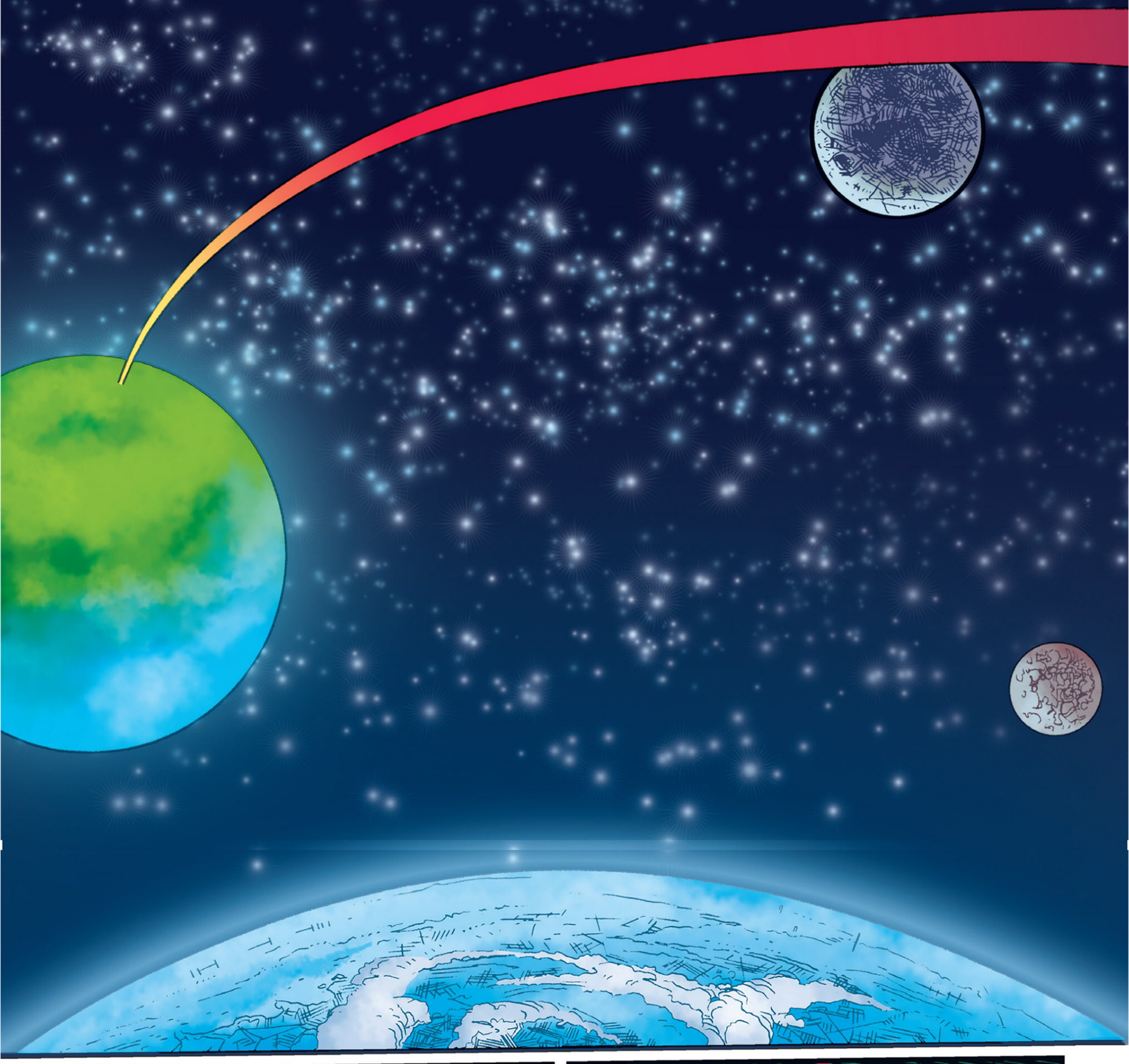


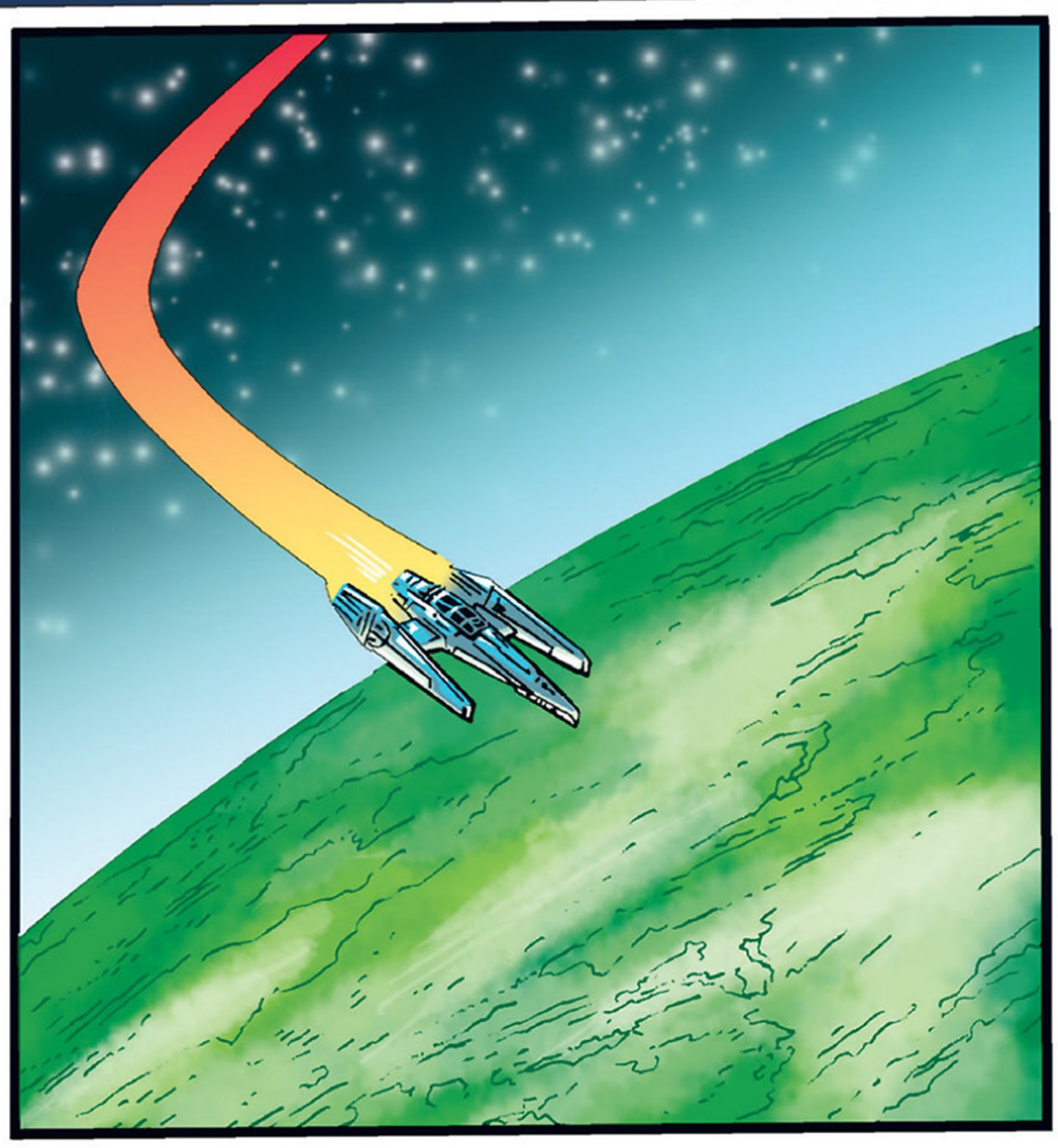
LA GUERRE DES ETOILES™

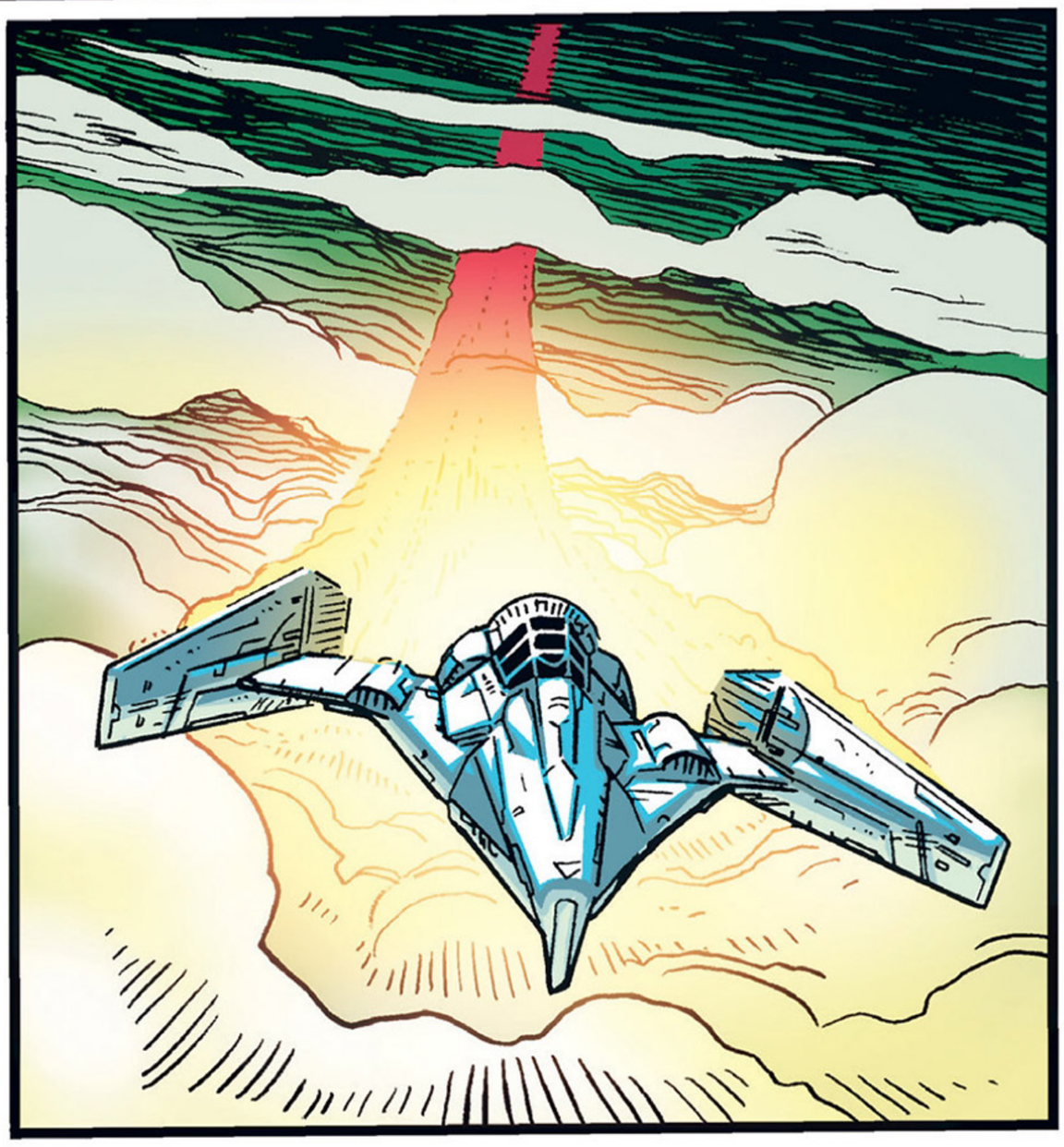
L'AVANT-PROJET EN BD

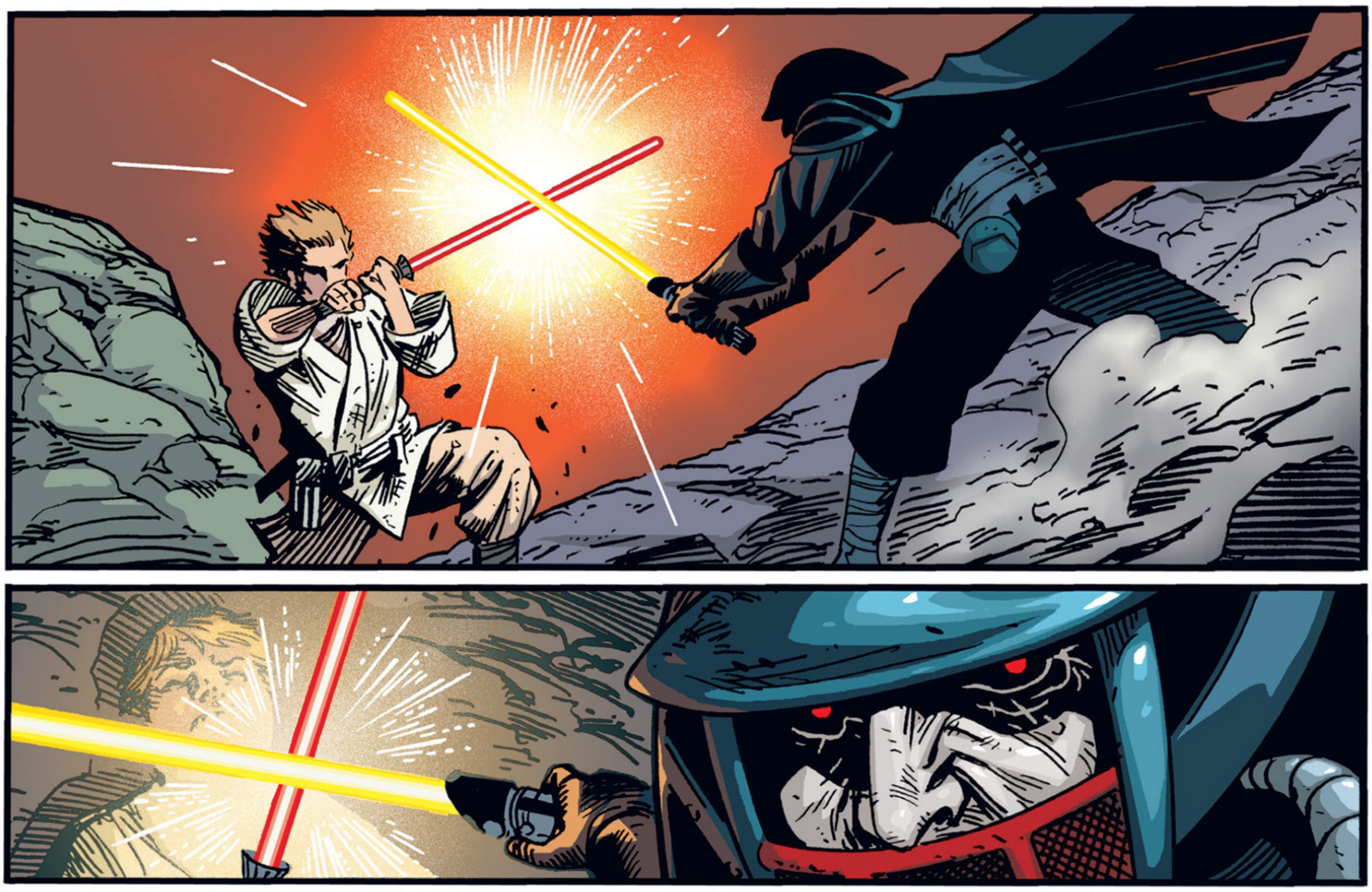
Comment tout a commencé…

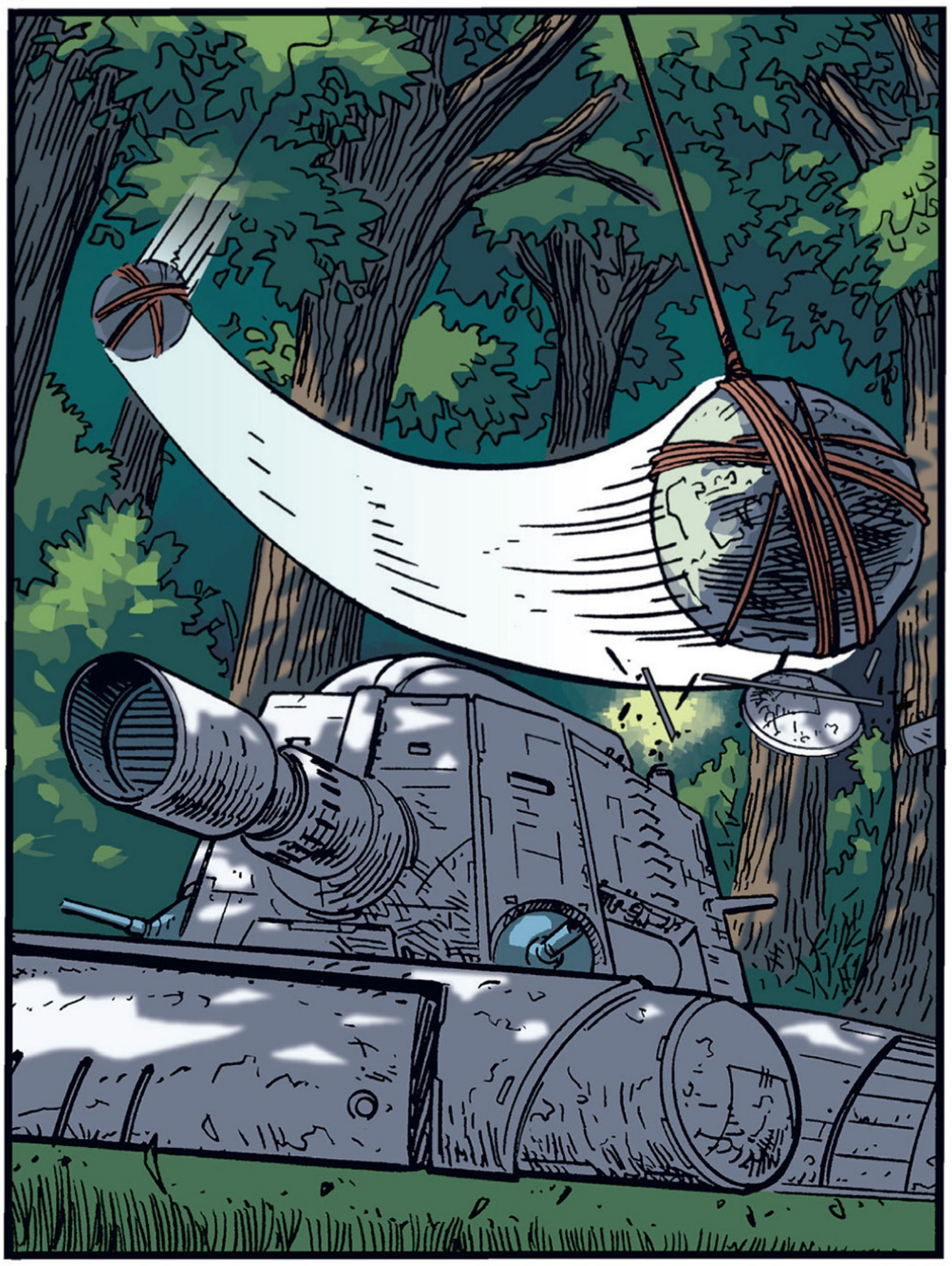
Nous vous dévoilons les pages d'essai commandées au dessinateur Scott Kolins afin de convaincre George Lucas de donner son aval au projet.
Elles furent réalisées à partir d'un script de Jonathan W. Rinzler, qui adapta les scènes-clés du scénario originel. La mise en couleurs est signée Dan Jackson.











LA GUERRE DES ETOILES™

GALERIE D'ILLUSTRATIONS DE COUVERTURES

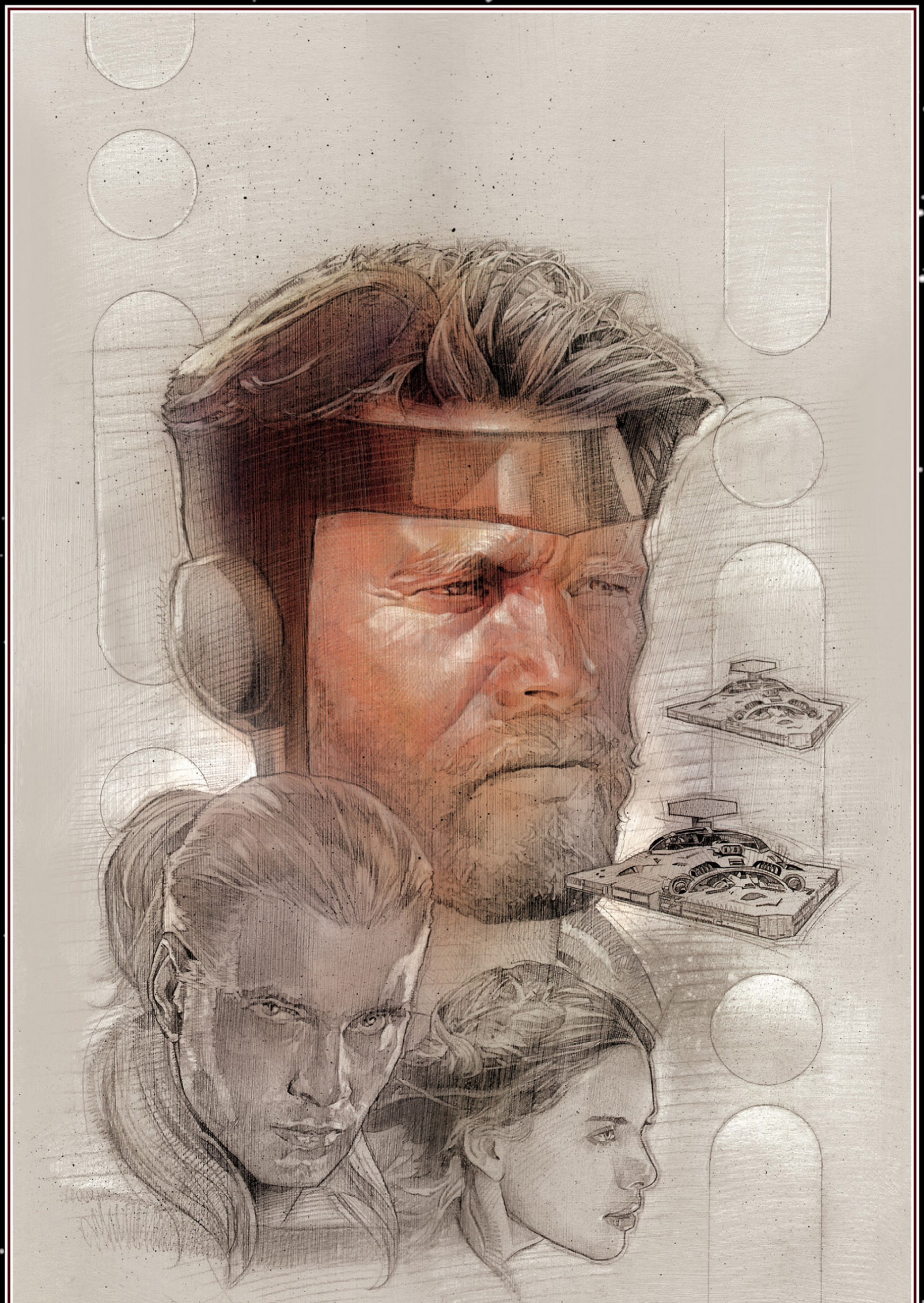


Illustration de couverture de *The Star Wars* #0 par Nick Runge

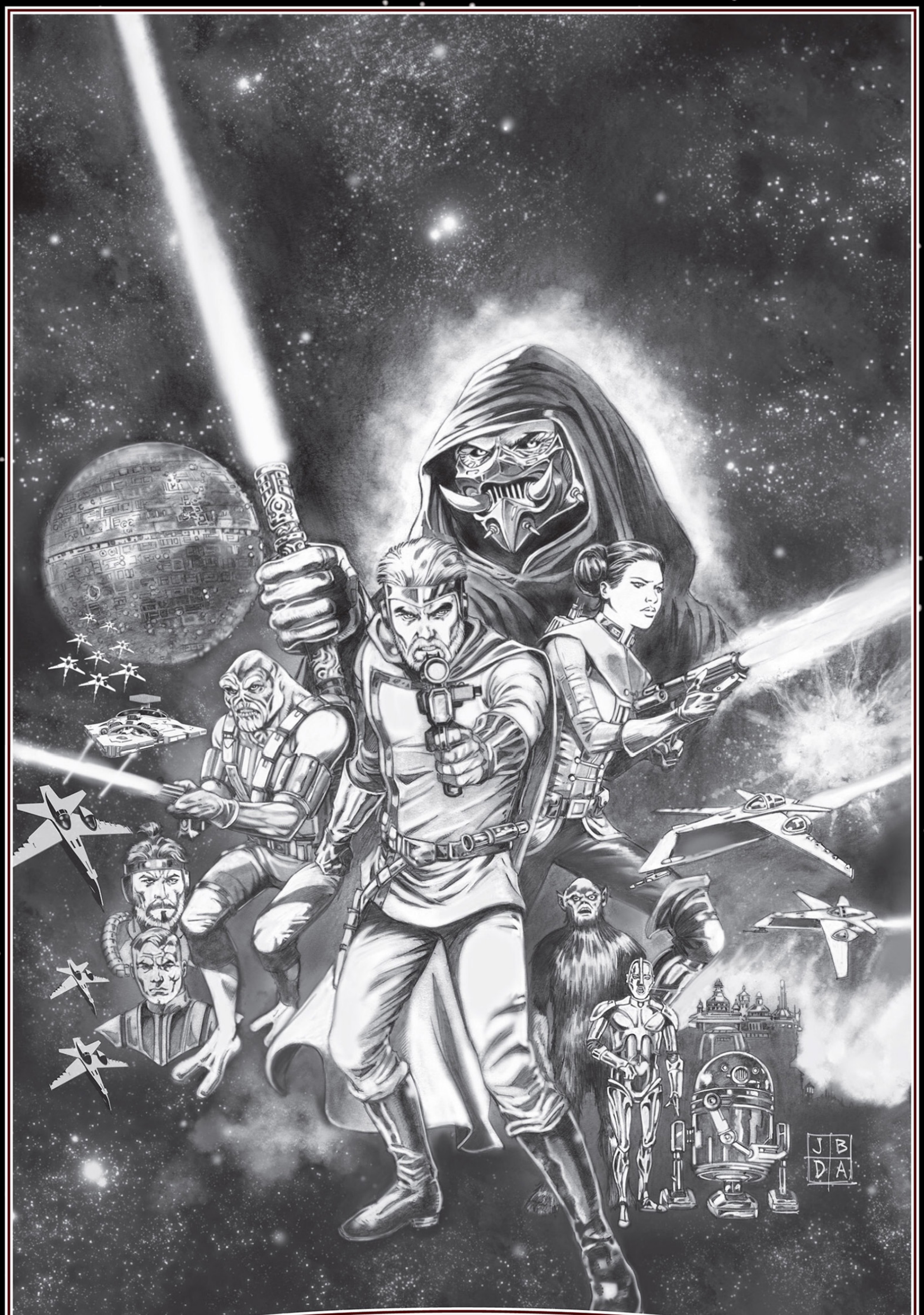


Illustration de couverture variante (Spéciale New York Comic Con)
de *The Star Wars* #1 par Jan Duursema & Brad Anderson

Illustration de couverture variante de *The Star Wars* #1
par Jan Duursema & Brad Anderson

Illustration de couverture variante (Midtown comics)
de *The Star Wars* #1 par John Cassaday

Illustration de couverture variante de *The Star Wars* #1
par John Cassaday & Dave Stewart

Illustration de couverture variante (Forbidden Planet)
de *The Star Wars* #1 par Jenny Frison

Illustration de couverture Ultra variante
The Star Wars #1 par Douglas Wheatley

Illustration de couverture variante The Star Wars #2 par Ralph McQuarrie

La Guerre des Étoiles et Star Wars © & ™ 2014, Lucasfilm Ltd. All rights reserved.
Used Under authorization. Translation copyright © 2014 Éditions Delcourt.
Version originale [*The Star Wars* #0 à 8] publiée aux USA par Dark Horse Comics.
Éditeur de la version originale : Randy Stradley

© 2014 Éditions Delcourt pour la présente édition.

Dépôt légal : novembre 2014. I.S.B.N : 9782756068497

Illustration de couverture : Nick Runge (*The Star Wars* #1)
Traduction : Jérôme Wicky
Lettrage : Moscow★Eye
Conception graphique : Trait pour Trait

www.editions-delcourt.fr
starwars.com